

# **Statistik der Schweizer Städte**

# **Statistiques des villes suisses**

**1972**





# **Statistik der Schweizer Städte Statistiques des villes suisses**

**1972**

Unter dem Titel «Statistik der Schweizer Städte 1972» enthält diese 34. Ausgabe des Statistischen Jahrbuches des Schweizerischen Städteverbandes die wichtigsten Zahlen für 1970, teilweise auch für 1971 und 1972. Die Nachweise beziehen sich auf Areal und Bevölkerung, Bau- und Wohnungsmarkt, Fremdenverkehr, Motorfahrzeugbestände, Preisindexziffern sowie auf Verwaltung, Betriebe und Finanzen der Schweizer Städte und der grösseren Agglomerationen.

Die Gruppierung der Städte erfolgt nach Grössenklassen gemäss den endgültigen Einwohnerzahlen der Volkszählung 1970 und innerhalb der Grössenklassen nach alphabetischer Reihenfolge. In den Tabellen sind die 92 Städte mit 10 000 und mehr Einwohnern lückenlos aufgeführt. Ausser diesen Städten im statistischen Sinn — mit drei Ausnahmen alles Mitglieder des Schweizerischen Städteverbandes — sind auch die 26 Verbandsstädte mit weniger als 10 000 Einwohnern berücksichtigt, darunter erstmals Aigle und Richterswil. Im ganzen wird über 118 Städte berichtet. Ihre gesamte Einwohnerzahl belief sich anlässlich der Volkszählung 1970 auf 3 031 741 Personen, das sind 48,4 Prozent der Wohnbevölkerung der ganzen Schweiz (6 269 783 Personen).

Durch zahlreiche neue Tabellen konnten Gehalt und Aussagewert der «Statistik der Schweizer Städte 1972» gehoben werden.

Die neuen Tabellen 3—6 zeigen die durch die Volkszählung 1970 ermittelte Bevölkerungsstruktur der Städte nach Geschlecht, Heimat, Alter, Konfession und Muttersprache sowie nach Berufstätigkeit in den drei Wirtschaftssektoren.

Die neue Tabelle 9 gibt Aufschluss über die am 1. Dezember 1970 in den Städten bestehenden Privat- und Kollektivhaushaltungen und die in den beiden Haushaltungsarten lebenden Personen.

Zum erstenmal wird in Tabelle 28 eine Uebersicht über alle Kehrichtverbrennungsanlagen der Städte veröffentlicht, die, gestützt

auf eine Erhebung des Schweizerischen Städteverbandes, die wesentlichen Angaben über System, technische Ausrüstung und Leistungen sowie über Kosten und Finanzierung (Vernichtungsgebühren) der bis Ende 1971 in Betrieb genommenen Anlagen vermittelt.

Da viele Städte immer mehr über ihre politischen Grenzen hinauswachsen, muss die Städtestatistik auch die Vorortgemeinden in Berücksichtigung ziehen. Die neue Tabelle 34 enthält aufschlussreiche Zahlen über den Bevölkerungsstand, die Bevölkerungsstruktur und die Haushaltungen der 18 grössten schweizerischen Agglomerationen gemäss der Volkszählung 1970.

Nicht mehr aufgeführt sind in der neuen Ausgabe unseres Statistischen Jahrbuches die Ergebnisse der Landwirtschaftszählung 1969 sowie die noch auf der Wehrsteuerstatistik der XIV. Periode beruhende Aufgliederung der natürlichen Personen nach Einkommensstufen und die Wehrsteuer-Kopfquoten. Die diesbezüglichen Nachweise sind in den Tabellen 7, 28 und 30 der «Statistik der Schweizer Städte 1971» zu finden.

Unsere schweizerische Städtestatistik stützt sich weitgehend auf die Zahlenunterlagen, die von den Amtsstellen des Bundes und der Städte sowie von Fachverbänden geliefert werden. Die bereitwillige und grosszügige Unterstützung durch das Eidgenössische Statistische Amt, das Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit, die Eidgenössische Steuerverwaltung, das Eidgenössische Amt für Umweltschutz, durch alle Stadt- und Gemeindeverwaltungen und die Statistischen Aemter der Städte Bern und Zürich sowie durch den Schweizerischen Verein von Gas- und Wasserfachmännern und den Verband Schweizerischer Elektrizitätswerke verdient unsere dankbare Anerkennung.

Zürich, Juni 1972

Die Redaktion  
Dr. U. Zwingli      Dr. E. Horber

La présente 34e édition de l'Annuaire statistique de l'Union des villes suisses, qui paraît sous le titre de «Statistiques des villes suisses 1972», contient les données numériques les plus importantes de 1970 et, en partie, de 1971 et 1972. Les données concernent le territoire et la population, le marché de la construction et du logement, le mouvement hôtelier, l'effectif des véhicules à moteur, les indices des prix ainsi que l'administration, les services industriels et les finances des villes suisses et des grandes agglomérations.

Les villes sont classées par groupes, selon leur grandeur, sur la base des chiffres définitifs du recensement fédéral de la population de 1970 et, dans ces groupes mêmes, par ordre alphabétique. Les tableaux portent sur les 92 villes de plus de 10 000 habitants, sans exception. Outre ces villes au sens statistique du mot — qui toutes, sauf trois, sont membres de l'Union des villes suisses — sont également mentionnées les 26 villes membres de moins de 10 000 habitants dont font partie, pour la première fois, Aigle et Richterswil. 118 villes sont donc prises en considération. Le chiffre total de leur population s'élève, selon le recensement fédéral de 1970, à 3 031 741 habitants, soit 48,4 pour cent de la totalité de la population résidente de la Suisse (6 269 783 personnes).

Le contenu des «Statistiques des villes suisses 1972» et la valeur de leurs renseignements ont été enrichis de plusieurs tableaux entièrement nouveaux.

Ainsi, les tableaux 3—6 démontrent la structure de la population des villes d'après le sexe et l'origine, l'âge, la religion, la langue maternelle ainsi que d'après l'activité professionnelle dans les trois secteurs économiques, telles que ces données ressortent du recensement fédéral de la population de 1970.

Le nouveau tableau 9 renseigne sur les ménages privés et collectifs existant le 1er décembre 1970, ainsi que sur les personnes vivant dans ces deux catégories de ménages.

Le tableau 28 publie, pour la première fois, un recensement de toutes les usines d'incinération des ordures des villes et relève les données essentielles sur le système, l'équipement technique et le rendement ainsi que sur le coût de la construction et le financement (taxes d'incinération) de toutes les installations mises en service jusqu'à fin 1971.

Plusieurs villes s'étant étendues au point de dépasser leurs frontières politiques, les Statistiques des villes se doivent de prendre aussi en considération les communes suburbaines. Le tableau 34, nouveau, fournit des chiffres intéressants sur la population, sa structure et les ménages des 18 plus importantes agglomérations de Suisse d'après le recensement fédéral de 1970.

Par contre, nous avons supprimé dans la nouvelle édition de notre Annuaire statistique les résultats du recensement des exploitations agricoles de 1969 ainsi que la répartition des personnes physiques par classes de revenu et les quotes-parts par tête de la population, qui se basaient sur les statistiques de l'impôt pour la défense nationale de la XIVe période. Les données correspondantes se trouvent aux tableaux 7, 28 et 30 des «Statistiques des villes suisses 1971».

Nos Statistiques suisses des villes sont basées en grande partie sur les chiffres fournis par les services de la Confédération et des villes ainsi que par les associations spécialisées. L'aide empressée et généreuse du Bureau fédéral de statistique, de l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail, de l'Administration fédérale des contributions, de l'Office fédéral de la protection de l'environnement, de toutes les administrations municipales, des offices de statistique des villes de Berne et de Zurich ainsi que de la Société suisse de l'industrie du gaz et des eaux et de l'Union des centrales suisses d'électricité méritent toute notre reconnaissance.

Zurich, juin 1972

La rédaction  
U. Zwingli      E. Horber

# Inhaltsverzeichnis

	Seite		Seite
Vorwort	2	Preisindexziffern	
Inhaltsverzeichnis	4	18. Indizes der Konsumentenpreise seit 1967	40
Zeichenerklärung	4	19. Zürcher und Berner Baukostenindex seit 1945	41
<b>Tabellen</b>		20. Zürcher Baukostenindex seit 1967	41
<b>Areal</b>		21. Berner Baukostenindex seit 1968	41
I. Stadtgebiet nach Nutzungsarten	6	<b>Versorgungsbetriebe</b>	
<b>Bevölkerung, Haushaltungen, Beschäftigte</b>		22. Wasserversorgung 1970	42
2. Entwicklung der Wohnbevölkerung 1888—1970	8	23. Gasversorgung 1970	44
3. Wohnbevölkerung nach Geschlecht und Heimat 1970	10	24. Elektrizitätsversorgung 1970	46
4. Wohnbevölkerung nach dem Alter 1970	12	25. Schlachthöfe 1970	48
5. Wohnbevölkerung nach Konfession und Muttersprache 1970	14	26. Abwasserreinigung nach dem Stand vom 1. Januar 1972	50
6. Berufstätige nach Wirtschaftssektoren 1970	16	27. Kehrichtabfuhr und -beseitigung 1970	52
7. Natürliche Bevölkerungsbewegung 1966/70 und 1970	18	28. Kehrichtverbrennungsanlagen 1970	56
8. Bevölkerungsbilanz 1970	20	<b>Finanzen, Steuern</b>	
9. Privat- und Kollektivhaushaltungen 1970	22	29. Einnahmen der Städte nach Quellen 1970	58
10. Beschäftigte nach Wirtschaftssektoren — Betriebszählung 1965	24	30. Ausgaben der Städte nach Verwendungszwecken 1970	60
11. Beschäftigte in der öffentlichen Verwaltung nach dem Geschlecht — Betriebszählung 1965	26	31. Ausgaben der Städte nach volkswirtschaftlicher Gliederung 1970	62
<b>Bau- und Wohnungsmarkt</b>		32. Strassenausgaben und -einnahmen gemäss Strassenrechnung 1969	64
12. Projektierte und neuerstellte Wohnungen 1970	28	33. Steuerbelastung des Einkommens und Vermögens 1970	66
13. Neuerstellte Wohnungen nach der Zimmerzahl und Wohnungszuwachs 1970	30	<b>Agglomerationen</b>	
14. Leerstehende Wohnungen am 1. Dezember 1967—1971	32	34. Wohnbevölkerung, Berufstätige und Haushaltungen nach Agglomerationen 1970	68
<b>Fremdenverkehr, Motorfahrzeuge</b>		<b>Quellennachweis</b>	71
15. Fremdenverkehr — Betriebe, Gastbetten und Frequenzen 1970	34		
16. Fremdenverkehr — Übernachtungen nach Herkunfts ländern 1970	36		
17. Personenwagen- und Motorfahrzeugbestand seit 1958	38		

## Zeichenerklärung

Ein Strich (—) an Stelle einer Zahl bedeutet, dass nichts vorkommt (kein Fall, kein Betrag usw.).  
Eine Null (0 oder 0,0 usw.) an Stelle einer anderen Zahl bedeutet eine Grösse, die kleiner als die Hälfte der verwendeten Zähleinheit ist.  
Ein Punkt (.) an Stelle einer Zahl bedeutet, dass die Zahlenangabe nicht möglich ist, weil die begrifflichen Voraussetzungen fehlen.

Ein Stern (\*) an Stelle einer Zahl bedeutet, dass die Zahlenangabe nicht erhältlich oder nicht erhoben worden ist.  
Ein Schrägstrich zwischen Jahreszahlen (1966/70) kennzeichnet die zugehörigen Zahlen als Jahresmittel, ein Bindestrich (1966—1970) als Summen des angegebenen Zeitraumes.

# Table des matières

---

	Page		Page
<b>Avant-propos</b>	3	<b>Indices des prix</b>	
<b>Table des matières</b>	5	18. Indices des prix à la consommation, depuis 1967	40
<b>Explication des signes</b>	5	19. Indices zurichois et bernois du coût de la construction, depuis 1945	41
<b>Tableaux</b>		20. Indice zurichois du coût de la construction, depuis 1967	41
<b>Territoire</b>		21. Indice bernois du coût de la construction, depuis 1968	41
I. Territoire des villes et son utilisation	6	<b>Services industriels</b>	
<b>Population, ménages, personnes occupées</b>		22. Service des eaux, en 1970	42
2. Evolution de la population, 1888—1970	8	23. Service du gaz, en 1970	44
3. Population résidente, d'après le sexe et l'origine, en 1970	10	24. Service de l'électricité, en 1970	
4. Population résidente, d'après l'âge, en 1970	12	25. Abattoirs, en 1970	48
5. Population résidente, d'après la religion et la langue maternelle, en 1970	14	26. Epuration des eaux usées, état au 1er janvier 1972	50
6. Population active, d'après les secteurs économiques, en 1970	16	27. Collecte et élimination des ordures, en 1970	52
7. Mouvement de la population, 1966/70 et 1970	18	28. Usines d'incinération des ordures, en 1970	56
8. Bilan de la population, en 1970	20	<b>Finances, impôts</b>	
9. Ménages privés et collectifs, en 1970	22	29. Recettes communales réparties par sources, en 1970	58
10. Personnes occupées, d'après les secteurs économiques — Recensement des entreprises de 1965	24	30. Dépenses des villes, d'après leur affectation, en 1970	60
11. Personnes occupées dans les administrations publiques, d'après le sexe — Recensement des entreprises de 1965	26	31. Dépenses des villes, d'après leur classification économique, en 1970	62
<b>Logements</b>		32. Dépenses et recettes routières, d'après le compte routier 1969	64
12. Logements à construire et logements construits, en 1970	28	33. Charge fiscale du produit du travail et de la fortune, en 1970	66
13. Logements construits, d'après le nombre de pièces et accroissement des logements, en 1970	30	<b>Agglomérations</b>	
14. Logements vacants le 1er décembre 1967—1971	32	34. Population résidente, population active et ménages, d'après les agglomérations, en 1970	68
<b>Tourisme, véhicules à moteur</b>		<b>Indication des sources</b>	71
15. Mouvement hôtelier — Etablissements, lits d'hôtes et occupation, en 1970	34		
16. Mouvement hôtelier - Nuitées, d'après les pays de domicile des hôtes, en 1970	36		
17. Effectif des voitures automobiles et des véhicules à moteur, depuis 1958	38		

## Explication des signes

Un tiret (—) à la place d'un nombre indique qu'il n'y a rien à inscrire (ni chiffre, ni montant, etc.).  
 Un zéro (0 ou 0,0, etc.) à la place d'un autre nombre correspond à une quantité inférieure à la moitié de l'unité numérique utilisée.  
 Un point (.) à la place d'un nombre signifie qu'il est impossible de déterminer la donnée numérique correspondante, les conditions nécessaires n'étant pas remplies.

Un astérisque (\*) à la place d'un nombre signifie que la donnée numérique ne peut pas être obtenue ou qu'elle n'a pas été établie.  
 Un trait oblique (1966/70) indique qu'il s'agit d'une moyenne annuelle, tandis qu'un trait d'union (1966—1970) indique qu'il s'agit de la somme des chiffres pour toute la période en question.

# 1. Stadtgebiet nach Nutzungsarten in ha<sup>1)</sup>

	Höhe über Meer m	Gebäu-de- fläche	Hofraum Garten Anlagen	Äcker Wiesen Weiden Reben	Wald	Bahnen Strassen Wege	Gewässer	Unkulti- viertes Gebiet 2)	Gesamt- fläche
Städte mit ... Einwohnern									
<b>100 000 und mehr</b>									
Basel	270	515,0	1080,0	29,6	64,9	560,8	133,6	1,3	2385,2
Bern	542		1432,9	1415,7	1711,1	457,5	126,9	11,1	5155,2
Genève	374	306,4	761,7	53,5	30,2	323,7	95,4	35,4	1606,3
Lausanne	526	244,9	902,4	1004,6	1569,7	403,0	14,3 9)	-	4138,9
Zürich	409	943,6	2288,5	2134,1	2167,5	1063,3	545,2	44,4	9186,6
<b>50 000–99 999</b>									
Biel 3)	434	179,3	357,0	395,2	942,1	209,8	59,9 9)	15,0	2158,3
Luzern	436	166,1	141,1	635,4	321,0	239,6	866,7	45,4	2415,3
St. Gallen 4)	670	184,2	607,8	1823,0	957,4	277,2	81,1	6,6	3937,3
Winterthur	440	254,9	874,4	2498,5	2616,7	448,6	61,6	41,0	6795,7
<b>20 000–49 999</b>									
Bolligen	584	227,28)		1444,4 8)	879,0	112,9	5,1	4,0	2672,6
La Chaux-de-Fonds 5)	994	80,0	84,0	4633,0	679,0	91,0	19,0	-	5586,0
Chur	590	70,6	270,8	769,2	1525,4	130,0	41,0	2,4	2809,4
Dietikon	390	47,2		511,6	241,6	69,4	43,9	20,8	934,5
Emmen	427	72,0	352,0	1139,5	335,7	96,8	38,2	2,4	2036,6
Fribourg 5)	588	69,4	179,0	373,6	95,4	75,9	66,2	43,9	903,4
Grenchen	457	63,6	241,1	1196,4	925,5	127,3	40,0	14,1	2608,0
Köniz 4)	582	520,5		2964,4	1439,5	139,6	20,1	12,8	5096,9
Kriens	499	213,5		1192,6	1218,0	68,6	20,0	17,4	2730,1
Lancy	401	35,6	216,2	147,2	11,7	66,7	6,0	1,4	484,8
Lugano	273	64,5	129,2	73,8	18,6	58,5	3,7 9)	1,4	349,7
Montreux 5)	400	63,7	168,3	1691,3	1288,8	89,0	13,2 9)	-	3314,3
Neuchâtel	438	77,5	108,6	608,1	861,0	88,8	5,0 9)	-	1749,0
Olten	398	70,0	194,0	240,7	449,4	117,1	60,7	17,1	1149,0
Riehen	280	49,4	366,4	341,1	216,5	91,5	10,8	11,4	1087,1
Schaffhausen 6)	402	93,3	305,0	1064,5	1399,5	172,4	45,9	19,4	3100,0
Sion	518	60,2	307,4	1144,0	172,9	145,0	103,6	242,1	2175,2
Thun	562	240,0	304,5	1048,0	388,3	136,5	44,2	6,2	2167,7
Uster	464	65,1	160,7	1553,9	695,2	159,2	23,1	186,8	2844,0
Vernier	445	46,4	349,4	179,6	66,3	60,2	37,6	13,0	752,5
Yverdon	433	49,7	202,7	658,2	64,5	76,6	33,0	45,3	1130,0
Zug	428	60,5	202,7	1000,4	773,1	109,5	1233,2	1,0	3380,4
<b>15 000–19 999</b>									
Aarau 5)	385	66,0	247,0	178,8	249,0	75,5	55,7	22,4	894,4
Adliswil	451	31,7	106,3	369,2	199,9	51,5	14,2	4,0	776,8
Allschwil	287	*	*	*	209,3	*	*	117,2	890,1
Bellinzona	227	49,3	119,2	381,7	1133,7	65,8	42,3	8,0	1800,0
Binningen	292	52,8	148,6	164,8	36,4	41,2	1,4	1,2	446,4
Burgdorf	547	58,5	135,5	615,8	637,6	78,1	29,5	2,8	1557,8
Dübendorf	440	46,6		977,5	237,0	75,4	19,1	6,6	1362,2
Frauenfeld	405	67,7	227,7	1494,8	495,6	145,8	31,3	15,4	2478,3
Horgen	422	43,2	140,0	764,9	1025,5	93,9	39,6	3,3	2110,4
Kloten	440	33,7 10)	103,1 10)	244,3 10)	455,0 10)	61,710)	1,8	130,0 10)	1946,0
Kreuzlingen 5)	420	43,5	189,9	505,2	283,1	83,0	22,2	2,8	1129,7
Muttenz	292	70,0	210,0	471,5	650,0	210,0	39,0	15,0	1665,5
Pratteln	295	52,6 8)	125,6 8)	490,9	277,0	82,3	11,3	31,2	1070,9
Pully	427	30,1	171,5	211,5	123,0	41,0	3,9 9)	1,4	582,4
Renens 5)	440	25,1	111,6	108,0	6,4	42,2	0,5 9)	-	293,8
Solothurn	437	55,2	242,8	227,9	-	68,8	30,2	-	624,9
Vevey 4)	383	43,9	97,8	31,4	7,0	50,1	3,0 9)	2,9	236,1
Wädenswil	412	43,4	142,4	1270,2	190,0	80,4	13,2	-	1739,6
Wettingen	408	37,0	156,0	395,0	366,0	74,0	26,4	4,8	1059,2
<b>10 000–14 999</b>									
Arbon	404	38,2	110,6	180,2	7,7	34,3	2,9	22,2	396,1
Baar	448		286,0	1460,0	653,0	90,8	20,2	10,0	2520,0
Baden 4)	385	43,7	118,3	291,6	723,9	73,0	22,0	2,2	1274,7
Birsfelden 6)	260	24,9 8)	76,4 8)	72,2	5,6	26,1	41,1	5,1	251,4
Bülach	416	36,0	114,0	745,5	602,5	97,5	10,8	7,4	1613,7
Carouge	383	40,9	133,9	33,9	8,6	35,6	8,8	2,6	264,3
Davos	1556	59,8	202,5	14015,9	4386,2	164,7	221,4	6388,2	25438,7
Delémont 5)	430		180,0	1069,2	868,9	65,5	11,9	1,9	2197,4
Einsiedeln	892	36,7	100,8	3530,5	1562,3	113,7	1187,2	5,6	6536,8
Gossau SG 5)	636	34,8	122,9	2092,7	375,8	112,9	12,0	8,5	2759,6

1) Wo nichts anderes angegeben ist, beziehen sich die Angaben auf 1968 und später durchgeführte Vermessungen oder Berechnungen  
 2) Riedland, Felsgebiet usw. 3) 1967 4) 1966 5) 1963 und früher 6) 1964 7) ohne Piano di Magadino 8) Hofraum unter Gebäudefläche enthalten 9) ohne Seeanteil 10) nur vermessenes Gebiet

# 1. Territoire des villes et son utilisation, en ha<sup>1)</sup>

	Altitude m	Bâti-m ents	Cours jardins parcs	Champs près pâturages vignes	Bois	Voies ferrées routes chemins	Eaux	Surface inculte 2)	Superficie totale
Villes de ... habitants									
<b>10 000–14 999</b>									
Herisau	780	51,2	167,9	1574,6	588,4	113,0	17,6	7,2	2519,9
Horw 5)	445	* 143,8	*	613,7	488,2	28,7	5,5	5,1	1285,0
Illnau	511	*	*	*	647,0	*	*	*	2566,0
Küschnacht	417	45,1	244,8	515,5	338,9	76,9	14,7	0,3	1236,2
Langenthal	480	64,6	150,5	559,6	574,2	81,7	6,3	6,9	1443,8
Liestal 5)	322	61,6	101,1	534,3	1045,9	63,2	10,9	1,0	1818,0
Littau	498	6,7	121,5	886,7	239,2	46,1	23,8	1,0	1325,0
Locarno 5) 7)	209	38,4	74,7	170,8	480,4	48,5	74,7	87,0	974,5
Le Locle 3)	922	30,7	47,0	1792,6	389,0	50,7	2,0	–	2312,0
Martigny	473	40,3	90,9	1210,8	262,7	110,0	77,3	118,0	2499,2
Meyrin 5)	440	*	*	*	2,4	*	*	52,0	1023,1
Monthey	419	24,9	78,9	1542,0	33,9	54,7	42,0	80,7	2877,8
Morges	372	30,0	55,4	235,1	32,2	35,9	3,5 9)	0,7	368,4
Münchhausenstein	297	26,3	201,9	148,5	167,1	56,5	8,4	110,2	718,9
Muri BE	560	198,6		375,0	142,2	39,6	7,6	–	763,0
Neuhausen am Rheinfall	412	35,2	89,0	179,0	417,1	53,2	24,8	–	798,3
Nyon	398	28,1	112,5	448,5	33,9	46,8	3,8 9)	0,7	674,3
Onex	431	13,9	188,4	17,7	32,2	19,3	8,6	0,6	280,7
Opfikon 5)	455	18,3		389,8	91,8	37,9	13,8	5,7	557,3
Prilly 5)	485	25,0	68,0	85,0	12,0	30,0	0,9	–	220,9
Reinach BL 5)	306	← 541,0 →			91,0	*	*	60,0	692,0
Rorschach	407	35,3	76,1	22,4	0,2	37,6	1,3	–	172,9
Schlieren	394	39,5	151,2	214,2	178,3	55,6	12,7	4,2	655,7
Schwyz	515	48,7	106,1	3332,3	1413,1	104,5	126,7	185,9	5317,3
Sierre	537	35,7	115,5	365,3	350,5	65,3	51,6	54,8	1038,7
Steffisburg 5)	599	23,5	133,4	729,5	375,4	50,3	17,9	2,4	1332,4
Thalwil	462	34,1	131,3	194,4	121,5	53,7	14,5	0,7	550,2
Wallisellen	431	30,4		437,8	115,9	52,2	4,3	1,3	641,9
Wetzikon	548	← 1264,0 →			244,0	–	38,5	112,0	1658,5
Wil SG	580	39,5	119,0	423,2	94,1	74,9	8,0	1,9	760,6
Wohlen AG	420	30,1	125,7	676,3	334,2	75,7	6,4	0,6	1249,0
Zollikon	472	33,1	158,5	260,2	273,4	58,4	2,5 9)	–	786,1
<b>moins de 10 000</b>									
Aigle	415	538,0		458,0	447,0	45,0	42,0	*	1570,2
Altdorf 4)	470	12,5	32,3	563,4	328,0	23,8	8,0	19,0	987,0
Altstätten	461	39,0	100,0	2966,0	631,0	135,0	70,0	32,0	3973,0
Appenzell	785	20,3		1317,4	302,2	33,4	15,2	–	1688,5
Arosa	1775	15,3	52,3	1915,5	604,7	32,4	44,7	1588,6	4253,5
Brugg 5)	352	27,4	92,2	74,9	91,2	45,4	33,7	3,0	367,8
Bulle 5)	766	22,7	62,7	829,4	261,9	29,3	12,7	18,4	1237,1
Chiasso	237	20,5	58,3	36,0	33,1	35,5	3,6	2,4	189,4
Glarus	480	28,3	58,7	2390,7	1738,2	56,1	367,0	2282,0	6921,0
Ingenbohl	454	*	*	*	574,0	*	*	*	1298,0
Kilchberg	495	20,8	99,0	102,4	3,1	32,4	0,3 9)	–	258,0
Lenzburg	405	33,1	132,0	355,6	545,4	58,3	5,6	2,7	1132,7
Moutier	528	38,1	78,2	793,2	976,9	54,3	10,6	12,0	1963,3
Murten 5)	457	15,8	56,5	545,8	262,7	45,1	0,5 9)	0,7	927,1
Nidau	433	77,2		30,6	2,4	22,3	20,9	0,5	153,9
Payerne	456	32,2	67,4	1870,6	327,5	70,8	32,2	–	2400,7
Porrentruy 5)	427	28,1	112,4	659,8	592,3	58,5	10,4	13,7	1475,2
Rapperswil SG	417	25,0	84,3	35,4	0,2	25,2	3,9 9)	–	174,0
Rheinfelden	274	28,8	125,9	481,0	788,1	56,0	120,1	12,3	1612,2
Richterswil	408	21,8	87,6	550,6	41,6	45,0	6,1	–	752,7
Romanshorn	401	29,6	130,6	460,0	184,3	50,3	22,0	2,0	878,8
St. Moritz	1838	24,0	69,3	1116,3	616,3	43,4	91,1	908,3	2868,7
Stans	455	73,3		607,4	375,5	40,4	3,6	8,1	1108,3
La Tour-de-Peilz	382	22,0	82,6	187,0	2,9	30,0	0,7 9)	1,3	326,5
Uzwil	484	35,5	242,7	850,5	216,8	82,9	23,6	–	1452,0
Zofingen 5)	439	37,5	111,8	300,7	458,9	49,1	4,6	–	962,6

1) Sauf indication contraire, les données sont basées sur des mensurations cadastrales ou des calculs exécutés en 1968 et plus tard  
 2) marécages, terrains rocheux, etc. 3) 1967 4) 1966 5) 1963 et années précédentes 6) 1964 7) sans Piano di Magadino 8) cours comprises dans bâtiments 9) sans la superficie du lac 10) seulement les surfaces mesurées

## 2. Entwicklung der Wohnbevölkerung 1888–1970

	Wohnbevölkerung gemäss Volkszählungen						Bevölkerungs-dichte 1970 1)	Bevölkerungs-zuwachs 1960–1970 Prozent
	1888	1910	1930	1950	1960	1970		
<b>Städte mit ... Einwohnern</b>								
<b>100 000 und mehr</b>								
Basel	71 131	132 276	148 063	183 543	206 746	212 857	97	3,0
Bern	48 605	90 937	111 783	146 499	163 172	162 405	49	- 0,5
Genève	75 709	115 243	124 121	145 473	176 183	173 618	117	- 1,5
Lausanne	33 340	64 446	75 915	106 807	126 328	137 383	54	8,8
Zürich	103 862	215 488	290 937	390 020	440 170	422 640	66	- 4,0
<b>50 000–99 999</b>								
Biel	21 181	32 136	37 726	48 342	59 216	64 333	56	8,6
Luzern	20 314	39 339	47 066	60 526	67 433	69 879	57	3,6
St. Gallen	43 296	75 482	63 947	68 011	76 279	80 852	28	6,0
Winterthur	29 508	46 384	53 925	66 925	80 352	92 722	23	15,4
<b>20 000–49 999</b>								
Bolligen	4 361	6 115	7 839	9 841	14 914	26 121	15	75,1
La Chaux-de-Fonds	26 933	37 751	35 252	33 300	38 906	42 347	9	8,8
Chur	9 259	14 639	15 574	19 382	24 825	31 193	25	25,7
Dietikon	1 919	4 493	6 487	7 132	14 920	22 705	35	52,2
Emmen	2 484	4 229	7 905	11 065	16 856	22 040	13	30,8
Fribourg	12 195	20 293	21 557	29 005	32 583	39 695	54	21,8
Grenchen	4 505	7 072	10 397	12 650	18 000	20 051	12	11,4
Köniz	6 416	7 716	10 987	20 742	27 243	32 505	9	19,3
Kriens	4 319	7 157	7 424	9 821	14 029	20 409	14	45,5
Lancy	977	3 095	4 433	5 792	6 967	20 523	44	194,6
Lugano	7 097	12 961	15 184	18 122	19 758	22 280	68	12,8
Montreux	8 907	17 850	17 662	16 710	17 729	20 421	10	15,2
Neuchâtel	16 565	24 171	22 668	27 998	33 430	38 784	44	16,0
Olten	4 899	9 337	13 484	16 485	20 044	21 209	33	5,8
Riehen	2 146	3 185	6 393	12 402	18 077	21 026	24	16,3
Schaffhausen	13 099	19 267	23 141	27 261	32 839	37 035	22	12,8
Sion	6 099	7 254	8 657	11 770	16 910	21 925	12	29,7
Thun	8 286	12 173	16 524	24 157	29 034	36 523	21	25,8
Uster	6 798	8 599	9 660	12 350	17 252	21 819	10	26,5
Vernier	843	1 911	2 880	3 906	8 045	22 230	34	176,3
Yverdon	6 275	8 634	9 715	12 266	16 338	20 538	20	25,7
Zug	5 120	8 096	11 113	14 488	19 792	22 972	17	16,1
<b>15 000–19 999</b>								
Aarau	6 699	9 593	11 666	14 280	17 045	16 881	29	- 1,0
Adliswil	2 972	5 012	5 307	6 240	9 078	15 920	28	75,4
Allschwil	2 402	3 911	7 157	7 900	12 875	17 638	31	37,0
Bellinzona	5 553	10 406	10 706	12 060	13 435	16 979	27	26,4
Binningen	4 181	6 303	6 809	7 864	11 765	15 344	38	30,4
Burgdorf	6 847	9 367	9 772	11 586	13 936	15 888	18	14,0
Dübendorf	2 374	3 091	4 479	6 750	11 784	19 639	18	66,7
Frauenfeld	5 996	8 459	8 795	11 114	14 702	17 576	9	19,5
Horgen	5 475	8 056	9 320	10 118	13 482	15 691	15	16,4
Kloten	1 388	1 592	1 818	3 429	8 446	16 388	11	94,0
Kreuzlingen	4 809	8 155	8 615	10 045	12 597	15 760	19	25,1
Muttenz	2 102	2 703	4 966	7 125	11 963	15 518	16	29,7
Pratteln	1 961	3 251	4 782	6 863	9 492	15 127	19	59,4
Pully	1 768	3 453	5 075	6 989	12 505	15 917	35	27,3
Renens	645	3 321	4 396	5 698	10 698	17 391	61	62,6
Solothurn	8 317	11 688	13 734	16 743	18 394	17 708	30	- 3,7
Vevey	7 925	13 664	13 036	14 264	16 269	17 957	79	10,4
Wädenswil	6 338	9 067	9 501	10 155	11 677	15 695	10	34,4
Wettingen	1 991	5 986	8 505	11 667	17 613	19 900	30	13,0
<b>10 000–14 999</b>								
Arbon	2 500	9 598	7 974	8 816	11 608	12 227	32	5,3
Baar	4 075	5 240	5 889	6 992	9 114	14 074	8	54,4
Baden	4 215	8 732	10 624	12 127	14 553	14 115	21	- 3,8
Birsfelden	3 577	4 857	6 175	6 148	10 068	14 226	70	41,3
Bülach	1 748	2 719	3 569	4 634	8 188	11 043	10	34,9
Carouge	5 698	7 910	8 035	9 290	12 760	14 055	57	10,1
Davos	3 891	9 905	11 164	10 433	9 588	10 238	1	8,8
Delémont	3 570	6 161	6 393	7 504	9 542	11 797	9	23,6
Einsiedeln	8 506	8 432	8 053	8 423	8 792	10 020	2	14,0
Gossau SG	5 381	8 455	7 846	8 316	9 731	12 793	4	31,5

1) Einwohner je ha Landfläche ohne Wald

## 2. Evolution de la population, 1888–1970

	Population résidente d'après les recensements						Densité de la population 1970 1)	Accroissement de la population 1960–1970 pour-cent
	1888	1910	1930	1950	1960	1970		
Villes de ... habitants								
<b>10 000–14 999</b>								
Herisau	12 937	15 336	13 599	13 407	14 361	14 597	8	1,6
Horw	1 561	2 234	2 715	4 621	7 638	10 632	13	39,2
Illnau	2 710	2 841	3 706	4 357	6 160	13 693	7	122,3
Küschnacht	2 764	4 142	6 084	8 920	11 984	12 193	14	1,7
Langenthal	4 095	5 963	7 257	8 933	10 974	13 007	15	18,5
Liestal	4 850	6 072	6 698	8 449	10 262	12 500	16	21,8
Littau	3 293	4 272	5 036	5 644	8 715	13 495	13	54,8
Locarno	3 430	5 486	6 575	7 767	10 155	14 143	34	39,3
Le Locle	11 226	12 722	12 001	11 979	13 762	14 452	8	5,0
Martigny	3 208	4 892	4 828	5 915	7 593	10 478	5	38,0
Meyrin	666	1 039	1 709	2 063	3 215	14 255	14	343,4
Monthey	2 598	4 301	4 901	5 608	6 834	10 114	4	48,0
Morges	4 052	4 564	5 047	6 456	8 420	11 931	36	41,7
Münchenstein	1 360	2 907	4 625	6 033	10 345	11 777	22	13,8
Muri BE	1 217	1 650	3 938	5 845	7 855	10 174	13	29,5
Neuhausen am Rheinfall	2 023	5 524	6 355	7 969	10 280	12 103	34	17,7
Nyon	4 172	5 096	5 107	6 064	7 643	11 424	38	49,5
Onex	271	306	687	958	2 128	13 524	56	535,5
Opfikon	573	910	1 268	2 613	7 749	11 115	25	43,4
Prilly	1 203	2 358	3 276	3 992	8 430	13 352	64	58,4
Reinach BL	992	1 463	2 558	3 475	6 152	13 419	22	118,1
Rorschach	5 844	12 707	11 005	11 325	12 759	11 963	70	- 6,2
Schlieren	766	2 675	4 086	6 074	10 043	11 869	26	18,2
Schwyz	6 616	8 000	8 256	10 259	11 007	12 194	3	10,8
Sierre	1 335	3 076	4 956	7 161	8 690	11 017	17	26,8
Steffisburg	3 880	5 830	6 755	8 941	10 757	12 621	13	17,3
Thalwil	4 011	7 746	7 943	8 787	11 481	13 591	33	18,4
Wallisellen	1 110	1 924	3 772	5 202	8 601	10 415	20	21,1
Wetzikon	5 401	6 382	6 904	8 017	10 421	13 469	10	29,2
Wil SG	3 475	6 955	7 514	8 681	10 927	14 646	22	34,0
Wohlen AG	2 997	4 440	5 862	6 670	8 636	12 024	13	39,2
Zollikon	1 360	2 525	4 472	6 947	10 060	12 117	24	20,4
<b>moins de 10 000</b>								
Aigle	3 540	3 972	3 912	4 271	4 381	6 532	6	49,1
Altendorf	2 542	3 854	4 240	6 576	7 477	8 647	13	15,6
Altstätten	8 412	9 360	8 393	8 603	8 751	9 084	3	3,8
Appenzell	4 472	5 143	4 893	5 001	5 082	5 217	4	2,7
Arosa	88	1 643	3 466	2 600	2 600	2 717	1	4,5
Brugg	1 745	3 665	4 502	5 508	6 683	8 635	36	17,4
Bulle	2 746	4 035	4 110	5 255	5 983	7 556	8	26,3
Chiasso	2 445	5 722	6 114	5 744	7 377	8 868	58	20,2
Glarus	5 357	5 123	5 269	5 724	5 852	6 189	1	5,8
Ingenbohl	2 273	3 530	3 723	4 442	5 046	5 111	7	1,3
Kilchberg	1 363	2 733	4 013	5 474	6 784	7 546	30	11,2
Lenzburg	2 457	3 175	4 131	4 949	6 378	7 594	13	19,1
Moutier	2 320	4 164	4 704	5 916	7 472	8 794	9	17,7
Murten	2 337	2 067	2 240	2 795	3 330	4 256	9	27,8
Nidau	1 345	1 774	2 561	2 800	4 371	7 964	61	82,2
Payerne	3 636	5 364	4 951	5 649	6 024	6 899	3	14,5
Porrentruy	6 448	6 591	5 805	6 523	7 095	7 827	9	10,3
Rapperswil SG	2 803	3 960	4 720	5 597	7 585	8 713	51	14,9
Rheinfelden	2 361	3 705	3 827	4 550	5 197	6 866	10	32,1
Richterswil	3 911	4 449	4 602	4 941	5 842	7 380	11	26,3
Romanshorn	3 878	6 007	6 095	6 648	7 755	8 329	12	7,4
St. Moritz	710	3 197	3 968	2 558	3 751	5 699	3	51,9
Stans	2 458	2 944	2 916	3 992	4 337	5 180	7	19,4
La Tour-de-Peilz	1 814	3 348	4 266	5 015	6 820	8 864	27	30,0
Uzwil	4 071	6 168	6 140	6 885	7 828	9 133	8	16,7
Zofingen	4 450	4 975	5 563	7 393	8 779	9 292	19	5,8

1) habitants par ha de la surface, sans cours d'eau et sans forêts

### 3. Wohnbevölkerung nach Geschlecht und Heimat 1970

	Schweizer			Ausländer			Wohnbevölkerung
	männlich	weiblich	zusammen	männlich	weiblich	zusammen	
<b>Städte mit ... Einwohnern</b>							
<b>100 000 und mehr</b>							
Basel	78 857	95 214	174 071	21 450	17 336	38 786	212 857
Bern	62 686	77 187	139 873	12 383	10 149	22 532	162 405
Genève	50 196	64 911	115 107	28 922	29 589	58 511	173 618
Lausanne	46 919	59 310	106 229	16 526	14 628	31 154	137 383
Zürich	158 659	189 984	348 643	40 795	33 202	73 997	422 640
<b>50 000–99 999</b>							
Biel	24 063	28 085	52 148	6 925	5 260	12 185	64 333
Luzern	26 909	33 878	60 787	5 061	4 031	9 092	69 879
St. Gallen	29 762	36 508	66 270	7 690	6 892	14 582	80 852
Winterthur	35 249	38 911	74 160	10 634	7 928	18 562	92 722
<b>20 000–49 999</b>							
Bolligen	10 799	11 551	22 350	2 189	1 582	3 771	26 121
La Chaux-de-Fonds	14 911	18 011	32 922	4 991	4 434	9 425	42 347
Chur	12 311	14 021	26 332	2 852	2 009	4 861	31 193
Dietikon	7 905	8 640	16 545	3 559	2 601	6 160	22 705
Emmen	9 019	9 358	18 377	2 362	1 301	3 663	22 040
Fribourg	15 110	17 098	32 208	4 426	3 061	7 487	39 695
Grenchen	7 869	8 543	16 412	1 998	1 641	3 639	20 051
Köniz	14 369	15 248	29 617	1 640	1 248	2 888	32 505
Kriens	8 396	9 109	17 505	1 731	1 173	2 904	20 409
Lancy	6 863	7 433	14 296	3 365	2 862	6 227	20 523
Lugano	6 215	8 829	15 044	3 361	3 875	7 236	22 280
Montreux	6 187	7 684	13 871	3 197	3 353	6 550	20 421
Neuchâtel	13 760	16 252	30 012	4 749	4 023	8 772	38 784
Olten	8 065	9 328	17 393	2 242	1 574	3 816	21 209
Riehen	8 675	9 998	18 673	1 243	1 110	2 353	21 026
Schaffhausen	13 578	15 439	29 017	4 717	3 301	8 018	37 035
Sion	8 583	9 828	18 411	1 976	1 538	3 514	21 925
Thun	15 766	17 896	33 662	1 675	1 186	2 861	36 523
Uster	7 459	8 256	15 715	3 371	2 733	6 104	21 819
Vernier	6 412	7 260	13 672	4 908	3 650	8 558	22 230
Yverdon	7 225	8 280	15 505	2 740	2 293	5 033	20 538
Zug	9 067	9 714	18 781	2 360	1 831	4 191	22 972
<b>15 000–19 999</b>							
Aarau	6 149	7 633	13 782	1 720	1 379	3 099	16 881
Adliswil	5 998	6 417	12 415	2 038	1 467	3 505	15 920
Allschwil	6 784	7 459	14 243	2 005	1 390	3 395	17 638
Bellinzona	5 781	7 067	12 848	2 134	1 997	4 131	16 979
Binningen	5 967	6 483	12 450	1 659	1 235	2 894	15 344
Burgdorf	6 578	7 235	13 813	1 190	885	2 075	15 888
Dübendorf	7 313	7 601	14 914	2 823	1 902	4 725	19 639
Frauenfeld	6 543	7 222	13 765	2 135	1 676	3 811	17 576
Horgen	5 776	6 384	12 160	2 016	1 515	3 531	15 691
Kloten	6 413	6 591	13 004	1 912	1 472	3 384	16 388
Kreuzlingen	4 758	5 635	10 393	2 894	2 473	5 367	15 760
Muttenz	6 528	6 544	13 072	1 466	980	2 446	15 518
Pratteln	5 300	5 479	10 779	2 549	1 799	4 348	15 127
Pully	5 481	6 527	12 008	1 880	2 029	3 909	15 917
Renens	5 329	5 829	11 158	3 463	2 770	6 233	17 391
Solothurn	6 643	8 388	15 031	1 461	1 216	2 677	17 708
Vevey	5 534	6 977	12 511	2 899	2 547	5 446	17 957
Wädenswil	5 747	6 319	12 066	2 034	1 595	3 629	15 695
Wettingen	7 336	7 958	15 294	2 638	1 968	4 606	19 900
<b>10 000–14 999</b>							
Arbon	4 162	4 673	8 835	2 021	1 371	3 392	12 227
Baar	5 665	5 624	11 289	1 551	1 234	2 785	14 074
Baden	4 595	5 134	9 729	2 797	1 589	4 386	14 115
Birsfelden	5 414	5 748	11 162	1 872	1 192	3 064	14 226
Bülach	4 114	4 278	8 392	1 532	1 119	2 651	11 043
Carouge	4 036	4 841	8 877	2 880	2 298	5 178	14 055
Davos	3 408	4 236	7 644	1 355	1 239	2 594	10 238
Delémont	4 451	4 980	9 431	1 319	1 047	2 366	11 797
Einsiedeln	4 671	4 403	9 074	518	428	946	10 020
Gossau SG	5 353	5 656	11 009	1 007	777	1 784	12 793

### 3. Population résidente,d'après le sexe et l'origine, en 1970

	Suissets			Etrangers			Population résidente
	sexé masculin	sexé féminin	total	sexé masculin	sexé féminin	total	
<b>Villes de ... habitants</b>							
<b>10 000–14 999</b>							
Herisau	5 723	6 405	12 128	1 327	1 142	2 469	14 597
Horw	4 469	4 768	9 237	832	563	1 395	10 632
Illnau	5 121	5 421	10 542	1 737	1 414	3 151	13 693
Küschnacht	4 619	5 675	10 294	917	982	1 899	12 193
Langenthal	5 264	6 072	11 336	968	703	1 671	13 007
Liestal	4 599	5 168	9 767	1 411	1 322	2 733	12 500
Littau	4 928	5 258	10 186	1 900	1 409	3 309	13 495
Locarno	4 053	5 550	9 603	2 337	2 203	4 540	14 143
Le Locle	4 810	5 665	10 475	2 130	1 847	3 977	14 452
Martigny	4 048	4 409	8 457	1 150	871	2 021	10 478
Meyrin	3 659	4 034	7 693	3 610	2 952	6 562	14 255
Monthey	3 479	3 832	7 311	1 813	990	2 803	10 114
Morges	4 303	4 686	8 989	1 646	1 296	2 942	11 931
Münchenstein	4 763	5 083	9 846	1 146	785	1 931	11 777
Muri BE	4 315	4 924	9 239	501	434	935	10 174
Neuhausen am Rheinfall	4 302	4 633	8 935	1 793	1 375	3 168	12 103
Nyon	3 754	4 354	8 108	1 823	1 493	3 316	11 424
Onex	4 625	5 215	9 840	1 975	1 709	3 684	13 524
Opfikon	4 079	4 472	8 551	1 487	1 077	2 564	11 115
Prilly	4 673	5 500	10 173	1 728	1 451	3 179	13 352
Reinach BL	5 436	5 649	11 085	1 328	1 006	2 334	13 419
Rorschach	3 938	4 689	8 627	1 716	1 620	3 336	11 963
Schlieren	4 174	4 736	8 910	1 883	1 076	2 959	11 869
Schwyz	5 545	5 535	11 080	628	486	1 114	12 194
Sierre	4 138	4 726	8 864	1 221	932	2 153	11 017
Steffisburg	5 436	6 123	11 559	597	465	1 062	12 621
Thalwil	4 858	5 599	10 457	1 727	1 407	3 134	13 591
Wallisellen	4 068	4 281	8 349	1 325	741	2 066	10 415
Wetzikon	4 887	5 586	10 473	1 719	1 277	2 996	13 469
Wil SG	5 675	6 672	12 347	1 262	1 037	2 299	14 646
Wohlen AG	4 417	4 880	9 297	1 569	1 158	2 727	12 024
Zollikon	4 657	5 722	10 379	847	891	1 738	12 117
<b>moins de 10 000</b>							
Aigle	2 413	2 599	5 012	834	686	1 520	6 532
Altdorf	3 726	3 933	7 659	560	428	988	8 647
Altstätten	3 972	4 235	8 207	434	443	877	9 084
Appenzell	2 194	2 256	4 450	347	420	767	5 217
Arosa	924	1 126	2 050	375	292	667	2 717
Brugg	3 375	3 690	7 065	944	626	1 570	8 635
Bulle	3 076	3 510	6 586	536	434	970	7 556
Chiasso	2 230	2 741	4 971	1 936	1 961	3 897	8 868
Glarus	2 384	2 831	5 215	518	456	974	6 189
Ingenbohl	1 938	2 572	4 510	289	312	601	5 111
Kilchberg	2 783	3 396	6 179	676	691	1 367	7 546
Lenzburg	2 839	3 102	5 941	921	732	1 653	7 594
Moutier	3 453	3 637	7 090	979	725	1 704	8 794
Murten	1 697	1 796	3 493	424	339	763	4 256
Nidau	3 227	3 503	6 730	735	499	1 234	7 964
Payerne	2 768	2 926	5 694	698	507	1 205	6 899
Porrentruy	2 800	3 393	6 193	856	778	1 634	7 827
Rapperswil SG	3 263	3 769	7 032	984	697	1 681	8 713
Rheinfelden	2 499	2 816	5 315	852	699	1 551	6 866
Richterswil	2 764	3 021	5 785	908	687	1 595	7 380
Romanshorn	3 165	3 637	6 802	869	658	1 527	8 329
St. Moritz	1 520	1 864	3 384	1 509	806	2 315	5 699
Stans	2 343	2 418	4 761	259	160	419	5 180
La Tour-de-Peilz	3 134	3 819	6 953	935	976	1 911	8 864
Uzwil	3 778	3 988	7 766	796	571	1 367	9 133
Zofingen	3 639	4 108	7 747	837	708	1 545	9 292

#### 4. Wohnbevölkerung nach dem Alter 1970

	Altersklassen in Jahren						Wohn- bevölkerung	
	0—14	15—19	20—39	40—59	60—64	65 und mehr		
<b>Städte mit ... Einwohnern</b>								
<b>100 000 und mehr</b>								
Basel	34 168	12 741	67 529	53 703	13 810	30 906	212 857	
Bern	25 846	11 023	50 400	41 497	10 336	23 303	162 405	
Genève	23 948	9 013	59 554	45 122	10 640	25 341	173 618	
Lausanne	21 991	9 367	45 389	33 666	8 116	18 854	137 383	
Zürich	61 034	25 589	136 093	107 384	29 137	63 403	422 640	
<b>50 000—99 999</b>								
Biel	12 989	4 345	20 711	15 364	3 343	7 581	64 333	
Luzern	12 970	5 343	20 085	17 038	4 449	9 994	69 879	
St. Gallen	16 972	6 335	24 120	18 336	4 357	10 732	80 852	
Winterthur	19 777	6 149	29 839	21 001	4 714	11 242	92 722	
<b>20 000—49 999</b>								
Bolligen	7 199	1 659	9 608	5 214	788	1 653	26 121	
La Chaux-de-Fonds	8 215	2 840	12 746	10 659	2 203	5 684	42 347	
Chur	7 413	3 151	9 549	6 759	1 344	2 977	31 193	
Dietikon	6 172	1 372	9 029	4 182	677	1 273	22 705	
Emmen	5 997	1 692	7 111	4 779	887	1 574	22 040	
Fribourg	8 330	3 916	13 590	8 361	1 839	3 659	39 695	
Grenchen	4 589	1 465	6 301	4 864	952	1 880	20 051	
Köniz	7 658	2 371	9 733	8 031	1 599	3 113	32 505	
Kriens	5 612	1 250	6 796	3 956	916	1 879	20 409	
Lancy	5 247	1 156	7 783	4 374	640	1 323	20 523	
Lugano	3 882	1 486	6 297	5 808	1 480	3 327	22 280	
Montreux	3 582	1 791	6 003	4 589	1 175	3 281	20 421	
Neuchâtel	7 082	3 635	12 488	9 050	2 025	4 504	38 784	
Olten	4 553	1 459	6 222	5 044	1 135	2 796	21 209	
Riehen	4 785	1 630	5 608	5 430	1 127	2 446	21 026	
Schaffhausen	7 863	2 396	11 565	8 981	1 832	4 398	37 035	
Sion	5 876	2 321	6 766	4 545	768	1 649	21 925	
Thun	8 572	2 632	10 587	8 664	1 954	4 114	36 523	
Uster	5 295	1 350	7 870	4 498	860	1 946	21 819	
Vernier	5 502	1 186	8 791	4 331	704	1 716	22 230	
Yverdon	4 430	1 330	6 512	4 958	1 016	2 292	20 538	
Zug	5 207	2 138	7 329	5 025	1 064	2 209	22 972	
<b>15 000—19 999</b>								
Aarau	3 071	1 353	5 254	4 165	905	2 133	16 881	
Adliswil	4 078	801	6 425	3 090	519	1 007	15 920	
Allschwil	4 085	957	6 591	3 844	701	1 460	17 638	
Bellinzona	3 912	1 174	4 956	4 234	895	1 808	16 979	
Binningen	3 479	933	5 251	3 545	712	1 424	15 344	
Burgdorf	3 569	1 295	4 738	3 748	793	1 745	15 888	
Dübendorf	4 894	1 155	7 927	3 967	584	1 112	19 639	
Frauenfeld	4 199	1 315	5 526	3 987	805	1 744	17 576	
Horgen	3 424	1 083	5 264	3 488	747	1 685	15 691	
Kloten	4 379	983	7 115	3 080	327	504	16 388	
Kreuzlingen	3 459	1 129	5 283	3 335	804	1 750	15 760	
Muttentz	3 847	1 237	4 937	3 696	608	1 193	15 518	
Pratteln	3 758	1 014	5 896	3 041	550	868	15 127	
Pully	3 215	1 279	4 774	3 843	820	1 986	15 917	
Renens	3 978	1 047	6 704	3 913	630	1 119	17 391	
Solothurn	3 042	1 339	4 964	4 428	1 119	2 816	17 708	
Vevey	3 358	1 255	5 572	4 103	1 121	2 548	17 957	
Wädenswil	3 817	1 093	5 411	3 117	679	1 578	15 695	
Wettingen	4 496	1 492	6 459	4 580	886	1 987	19 900	
<b>10 000—14 999</b>								
Arbon	2 669	856	3 679	2 941	665	1 417	12 227	
Baar	4 144	947	5 159	2 396	500	928	14 074	
Baden	2 566	1 021	5 032	3 295	674	1 527	14 115	
Birsfelden	3 679	838	5 249	3 087	463	910	14 226	
Bülach	3 015	765	4 051	2 179	353	680	11 043	
Carouge	2 522	783	4 913	3 573	707	1 557	14 055	
Davos	2 056	824	3 523	2 319	524	992	10 238	
Delémont	2 940	895	3 574	2 683	521	1 184	11 797	
Einsiedeln	2 904	864	2 668	2 009	480	1 095	10 020	
Gossau SG	3 631	1 009	3 727	2 609	522	1 295	12 793	

#### 4. Population résidente, d'après l'âge, en 1970

	Classes d'âge, en années						Population résidente	
	0—14	15—19	20—39	40—59	60—64	65 et plus		
<b>Villes de ... habitants</b>								
<b>10 000—14 999</b>								
Herisau	3 151	1 068	3 848	3 387	848	2 295	14 597	
Horw	3 116	764	3 430	2 111	389	822	10 632	
Illnau	3 838	678	5 764	2 284	366	763	13 693	
Küschnacht	2 242	931	3 190	3 220	768	1 842	12 193	
Langenthal	3 163	992	3 841	2 903	625	1 483	13 007	
Liestal	2 763	831	4 236	2 770	567	1 333	12 500	
Littau	4 069	833	5 126	2 310	414	743	13 495	
Locarno	3 106	1 211	4 429	3 197	707	1 493	14 143	
Le Locle	3 081	961	4 352	3 526	738	1 794	14 452	
Martigny	2 726	781	3 256	2 411	396	908	10 478	
Meyrin	4 104	597	6 264	2 487	264	539	14 255	
Monthey	2 400	672	3 521	2 199	420	902	10 114	
Morges	2 577	863	3 947	2 694	564	1 286	11 931	
Münchenstein	2 799	847	3 481	3 029	519	1 102	11 777	
Muri BE	2 242	729	2 820	2 561	534	1 288	10 174	
Neuhausen am Rheinfall	2 692	795	3 977	2 798	619	1 222	12 103	
Nyon	2 518	680	4 191	2 478	476	1 081	11 424	
Onex	4 075	699	5 119	2 553	334	744	13 524	
Opfikon	2 573	672	4 651	2 362	303	554	11 115	
Prilly	2 805	731	4 950	3 157	539	1 170	13 352	
Reinach BL	4 022	842	4 845	2 680	337	693	13 419	
Rorschach	2 415	1 055	3 485	2 853	699	1 456	11 963	
Schlieren	2 378	805	4 099	2 928	618	1 041	11 869	
Schwyz	3 341	1 394	3 120	2 353	580	1 406	12 194	
Sierre	2 826	933	3 446	2 412	504	896	11 017	
Steffisburg	3 085	914	3 555	2 892	648	1 527	12 621	
Thalwil	2 863	816	4 520	3 114	661	1 617	13 591	
Wallisellen	2 160	693	3 653	2 514	488	907	10 415	
Wetzikon	3 342	966	4 306	2 971	588	1 296	13 469	
Wil SG	3 644	1 044	4 538	3 119	707	1 594	14 646	
Wohlen AG	3 315	847	4 010	2 249	485	1 118	12 024	
Zollikon	2 339	778	3 556	3 100	701	1 643	12 117	
<b>moins de 10 000</b>								
Aigle	1 547	542	2 063	1 490	299	591	6 532	
Altendorf	2 331	864	2 270	1 953	429	800	8 647	
Altstätten	2 617	704	2 256	1 888	484	1 135	9 084	
Appenzell	1 289	521	1 318	1 052	306	731	5 217	
Arosa	494	234	1 112	576	108	193	2 717	
Brugg	1 997	652	2 692	1 978	429	887	8 635	
Bulle	1 857	576	2 222	1 638	404	859	7 556	
Chiasso	1 949	544	2 513	2 539	463	860	8 868	
Glarus	1 370	448	1 659	1 438	370	904	6 189	
Ingenbohl	1 242	603	1 364	1 136	267	499	5 111	
Kilchberg	1 338	407	2 297	1 966	495	1 043	7 546	
Lenzburg	1 789	521	2 430	1 731	341	782	7 594	
Moutier	2 143	623	2 764	2 057	425	782	8 794	
Murten	1 054	296	1 359	963	165	419	4 256	
Nidau	1 978	464	2 960	1 664	301	597	7 964	
Payerne	1 568	532	2 120	1 720	325	634	6 899	
Porrentruy	1 775	790	2 215	1 646	426	975	7 827	
Rapperswil SG	1 966	575	2 894	1 916	442	920	8 713	
Rheinfelden	1 672	442	2 303	1 445	294	710	6 866	
Richterswil	1 834	490	2 451	1 573	303	729	7 380	
Romanshorn	2 003	617	2 213	1 943	428	1 125	8 329	
St. Moritz	967	520	2 555	1 155	194	308	5 699	
Stans	1 395	557	1 434	1 050	254	490	5 180	
La Tour-de-Peilz	1 771	551	2 641	1 980	543	1 378	8 864	
Uzwil	2 533	702	2 550	1 982	417	949	9 133	
Zofingen	2 021	713	2 599	2 183	542	1 234	9 292	

## 5. Wohnbevölkerung nach Konfession und Muttersprache 1970

Städte mit ... Einwohnern	Konfession					Muttersprache					Wohnbe- völkerung
	Prote- stantisch	Römischi- katholisch	Christ- katholisch	Israe- litisch	Andere ohne Konfession ohne Angabe	Deutsch	Franzö- sisch	Italie- nisch	Räto- romani- sch	Andere Sprach- en	
<b>100 000 und mehr</b>											
Basel	109 168	89 163	1 521	2 071	10 934	174 137	7 999	19 002	570	11 149	212 857
Bern	115 779	41 374	635	561	4 056	133 737	8 041	12 590	276	7 761	162 405
Genève	65 622	90 555	471	3 128	13 842	19 657	111 553	19 817	198	22 393	173 618
Lausanne	75 286	54 993	67	1 394	5 643	11 964	101 555	12 194	111	11 559	137 383
Zürich	232 346	167 374	2 020	5 477	15 423	349 375	10 091	37 776	2 509	22 889	422 640
<b>50 000–99 999</b>											
Biel	40 032	22 745	282	178	1 096	36 354	17 396	8 322	70	2 191	64 333
Luzern	14 521	53 298	452	410	1 198	61 322	1 070	4 755	224	2 508	69 879
St. Gallen	34 098	44 535	313	271	1 635	69 799	615	6 930	333	3 175	80 852
Winterthur	58 240	31 677	136	83	2 586	77 334	1 067	9 446	264	4 611	92 722
<b>20 000–49 999</b>											
Bolligen	19 589	5 999	55	33	445	22 238	789	2 141	39	914	26 121
La Chaux-de-Fonds	21 979	17 716	426	310	1 916	2 903	31 762	5 680	40	1 962	42 347
Chur	15 331	15 462	22	24	354	23 585	194	3 033	3 318	1 063	31 193
Dietikon	9 389	12 861	51	12	392	17 727	258	3 773	110	837	22 705
Emmen	3 776	18 010	67	6	181	18 680	155	1 719	30	1 456	22 040
Fribourg	3 260	35 863	9	115	448	11 114	22 437	3 407	50	2 687	39 695
Grenchen	9 736	9 468	459	2	386	15 599	1 094	2 744	24	590	20 051
Köniz	25 521	6 426	93	43	422	28 807	1 334	1 555	41	768	32 505
Kriens	3 877	16 152	55	108	217	18 140	151	1 372	56	690	20 409
Lancy	7 346	11 809	60	126	1 182	2 185	14 222	1 944	6	2 166	20 523
Lugano	2 049	19 134	23	401	673	2 911	604	18 120	47	598	22 280
Montreux	10 523	9 239	7	170	482	2 658	12 764	2 686	22	2 291	20 421
Neuchâtel	21 972	15 262	82	59	1 409	5 117	26 200	5 115	36	2 316	38 784
Olten	8 472	11 367	919	13	438	17 492	289	2 667	55	706	21 209
Riehen	13 675	6 321	146	142	742	19 207	601	567	32	619	21 026
Schaffhausen	22 052	13 381	142	16	1 444	30 157	312	3 986	88	2 492	37 035
Sion	1 333	20 458	2	12	120	2 646	16 478	2 046	8	747	21 925
Thun	30 837	5 325	49	22	290	33 566	682	1 663	38	574	36 523
Uster	12 246	9 134	22	28	389	16 683	192	3 712	80	1 152	21 819
Vernier	8 254	12 684	56	108	1 128	2 498	13 731	3 013	22	2 966	22 230
Yverdon	12 416	7 750	40	54	278	1 243	15 195	2 827	10	1 263	20 538
Zug	4 885	17 496	22	59	510	19 227	287	2 144	113	1 201	22 972
<b>15 000–19 999</b>											
Aarau	10 145	6 240	114	29	353	13 908	266	1 888	51	768	16 881
Adliswil	8 877	6 496	40	41	466	13 014	324	1 799	77	706	15 920
Allschwil	8 364	8 254	388	66	566	14 447	761	1 464	50	916	17 638
Bellinzona	844	15 813	4	5	313	1 040	179	15 574	11	175	16 979
Binningen	8 670	5 971	76	122	505	12 494	728	1 194	36	892	15 344
Burgdorf	12 882	2 783	26	12	185	13 856	175	1 394	25	438	15 888
Dübendorf	11 107	7 831	80	25	596	15 741	330	2 339	62	1 167	19 639
Frauenfeld	9 777	7 558	24	13	204	14 291	105	2 482	38	660	17 576
Horgen	9 023	6 262	15	21	370	12 657	167	2 206	66	595	15 691
Kloten	9 343	6 464	37	28	516	13 446	390	1 442	60	1 050	16 388
Kreuzlingen	7 517	7 781	13	57	392	12 465	95	2 388	37	775	15 760
Muttentz	9 398	5 684	71	2	363	13 224	379	1 337	36	542	15 518
Pratteln	8 338	6 277	79	8	425	11 322	260	2 563	39	943	15 127
Pully	9 014	5 843	11	281	768	1 900	11 351	936	10	1 720	15 917
Renens	8 030	8 983	11	16	351	1 318	10 701	3 226	11	2 135	17 391
Solothurn	7 221	9 597	525	31	334	14 977	441	1 604	22	664	17 708
Vevey	8 623	8 843	4	157	330	1 851	11 794	2 932	13	1 367	17 957
Wädenswil	9 094	6 139	21	24	417	12 603	189	2 091	53	759	15 695
Wettingen	7 394	11 818	61	43	584	16 069	324	2 402	64	1 041	19 900
<b>10 000–14 999</b>											
Arbon	5 777	6 249	9	–	192	9 641	81	1 815	43	647	12 227
Baar	2 642	11 158	7	7	260	11 744	151	1 634	38	507	14 074
Baden	4 980	8 429	30	76	600	10 211	275	2 239	49	1 341	14 115
Birsfelden	7 208	6 534	52	40	392	11 294	431	1 580	42	879	14 226
Bülach	6 821	4 006	12	11	193	8 770	103	1 747	23	400	11 043
Carouge	4 043	9 300	39	17	656	1 007	8 781	2 834	9	1 424	14 055
Davos	5 956	4 017	14	40	211	8 151	119	788	302	878	10 238
Delémont	2 468	9 163	14	36	116	1 086	8 841	1 398	5	467	11 797
Einsiedeln	314	9 691	–	–	15	9 258	38	572	27	125	10 020
Gossau SG	3 092	9 610	–	2	89	11 533	43	850	41	326	12 793

## 5. Population résidente, d'après la religion et la langue maternelle, en 1970

	Religion					Langue maternelle					Population résidente
	Protestants	Catholiques romains	Catholiques chrétiens	Israélites	Autres sans religion sans indication	Allemand	Français	Italien	Rhétoromanche	Autres langues	
Villes de ... habitants											
<b>10 000–14 999</b>											
Herisau	9 682	4 566	8	7	334	12 549	36	1 422	36	554	14 597
Horw	1 935	8 562	17	—	118	9 618	110	545	29	330	10 632
Illnau	8 531	4 732	32	12	386	11 187	183	1 465	40	818	13 693
Küschnacht	8 237	3 518	40	87	311	10 412	281	782	58	660	12 193
Langenthal	10 327	2 541	49	2	88	11 397	173	1 012	15	410	13 007
Liestal	7 928	4 316	48	17	191	10 125	174	1 623	19	559	12 500
Littau	1 927	11 341	37	13	177	10 577	105	1 778	38	997	13 495
Locarno	1 387	12 491	9	32	224	2 000	259	11 408	18	458	14 143
Le Locle	7 315	6 732	47	2	356	776	10 460	2 484	6	726	14 452
Martigny	745	9 622	—	1	110	475	8 358	1 290	6	349	10 478
Meyrin	5 291	7 853	47	87	977	2 004	8 604	1 481	12	2 154	14 255
Monthey	927	9 051	1	6	129	657	7 149	1 611	6	691	10 114
Morges	7 213	4 530	2	26	160	1 118	8 566	1 525	9	713	11 931
Münchenstein	6 320	5 075	82	12	288	9 832	375	1 090	21	459	11 777
Muri BE	8 239	1 682	26	39	188	8 992	402	381	14	385	10 174
Neuhauen am Rheinfall	6 691	4 658	30	2	722	9 622	105	1 415	18	943	12 103
Nyon	6 392	4 663	12	42	315	1 208	7 787	1 319	6	1 104	11 424
Onex	4 944	7 648	54	62	816	1 227	9 934	1 259	8	1 096	13 524
Opfikon	5 887	4 824	39	17	348	8 825	243	1 330	73	644	11 115
Prilly	7 508	5 495	7	40	302	1 165	9 741	1 319	8	1 119	13 352
Reinach BL	6 284	6 550	78	19	488	11 488	483	960	42	446	13 419
Rorschach	3 926	7 809	16	2	210	9 127	62	1 663	27	1 084	11 963
Schlieren	5 953	5 566	30	8	312	9 257	170	1 778	44	620	11 869
Schwyz	502	11 615	4	—	73	11 206	35	744	41	168	12 194
Sierre	829	10 053	4	16	115	2 331	6 904	1 541	7	234	11 017
Steffisburg	10 978	1 536	27	4	76	11 603	140	584	10	284	12 621
Thalwil	7 560	5 588	25	42	376	10 657	267	1 945	55	667	13 591
Wallisellen	6 464	3 638	21	14	278	8 555	175	1 102	35	548	10 415
Wetzikon	8 340	4 856	16	2	255	10 901	105	2 003	37	423	13 469
Wil SG	3 691	10 799	8	6	142	12 889	59	1 274	42	382	14 646
Wohlen AG	2 511	9 360	13	9	131	9 513	81	2 086	26	318	12 024
Zollikon	8 070	3 373	46	137	491	10 459	323	500	59	776	12 117
<b>moins de 10 000</b>											
Aigle	3 651	2 826	—	—	55	459	4 809	876	5	383	6 532
Altdorf	884	7 728	2	—	33	7 757	38	659	42	151	8 647
Altstätten	2 146	6 845	—	1	92	8 422	9	437	42	174	9 084
Appenzell	222	4 973	—	—	22	4 530	4	433	8	242	5 217
Arosa	1 455	1 207	8	6	41	2 172	40	224	82	199	2 717
Brugg	4 989	3 351	14	8	273	7 238	118	801	17	461	8 635
Bulle	428	7 074	2	6	46	472	6 300	387	3	394	7 556
Chiasso	278	8 479	—	13	98	318	98	8 390	5	57	8 868
Glarus	3 747	2 405	—	—	37	5 376	34	539	18	222	6 189
Ingenbohl	399	4 672	2	1	37	4 649	19	323	28	92	5 111
Kilchberg	4 801	2 411	24	96	214	6 237	199	615	28	467	7 546
Lenzburg	4 614	2 862	20	1	97	6 048	70	1 174	10	292	7 594
Moutier	4 030	4 645	4	5	110	926	6 386	1 105	9	368	8 794
Murten	2 704	1 507	3	12	30	3 073	585	289	3	306	4 256
Nidau	5 401	2 360	35	26	142	5 448	1 623	621	12	260	7 964
Payerne	3 681	3 125	9	7	77	572	5 213	819	7	288	6 899
Porrentruy	1 221	6 453	6	25	122	545	6 071	748	6	457	7 827
Rapperswil SG	3 106	5 463	7	6	131	7 397	67	767	29	453	8 713
Rheinfelden	3 064	3 018	619	6	159	5 627	95	818	17	309	6 866
Richterswil	3 896	3 336	7	2	139	6 023	67	903	44	343	7 380
Romanshorn	4 448	3 796	13	1	71	7 062	53	867	28	319	8 329
St. Moritz	1 976	3 610	4	7	102	2 814	106	1 866	489	424	5 699
Stans	425	4 730	7	—	18	4 800	25	252	14	89	5 180
La Tour-de-Peilz	5 327	3 275	3	53	206	1 165	6 362	592	4	741	8 864
Uzwil	4 352	4 635	13	—	133	8 046	75	657	28	327	9 133
Zofingen	6 071	3 028	21	9	163	7 871	158	991	11	261	9 292

## 6. Berufstätige nach Wirtschaftssektoren 1970<sup>1)</sup>

	Grundzahlen					Promilleverteilung				
	Primärer Sektor	Sekundärer Sektor	Tertiärer Sektor	Berufstätige total	davon Ausländer	Primärer Sektor	Sekundärer Sektor	Tertiärer Sektor	Ausländeranteil	
Städte mit ... Einwohnern	2)	3)	4)			2)	3)	4)	5)	
<b>100 000 und mehr</b>										
Basel	359	48 514	62 900	111 773	25 641	3	434	563	229	
Bern	577	29 638	53 759	83 974	15 532	7	353	640	185	
Genève	332	29 762	65 507	95 601	34 608	4	311	685	362	
Lausanne	493	21 544	46 699	68 736	17 483	7	314	679	254	
Zürich	1 191	80 480	146 983	228 654	51 353	5	352	643	225	
<b>50 000–99 999</b>										
Biel	188	21 013	13 036	34 237	8 137	5	614	381	238	
Luzern	183	12 298	21 181	33 662	5 689	6	365	629	169	
St. Gallen	435	16 791	21 713	38 939	8 767	11	431	558	225	
Winterthur	594	24 298	19 244	44 136	11 215	13	551	436	254	
<b>20 000–49 999</b>										
Bolligen	305	4 926	6 639	11 870	2 226	26	415	559	188	
La Chaux-de-Fonds	436	14 702	7 488	22 626	5 816	19	650	331	257	
Chur	182	5 385	8 869	14 436	3 057	13	373	614	212	
Dietikon	124	6 087	5 028	11 239	3 598	11	542	447	320	
Emmen	240	6 789	3 153	10 182	2 479	23	667	310	243	
Fribourg	105	8 276	9 166	17 547	4 186	6	472	522	239	
Grenchen	144	8 904	2 447	11 495	2 485	12	775	213	216	
Köniz	672	5 803	8 309	14 784	1 731	45	393	562	117	
Kriens	222	4 298	4 139	8 659	1 697	26	496	478	196	
Lancy	92	3 595	6 050	9 737	3 157	10	369	621	324	
Lugano	75	3 131	7 451	10 657	4 016	7	294	699	377	
Montreux	290	3 784	5 649	9 723	3 379	30	389	581	348	
Neuchâtel	103	10 104	9 412	19 619	5 086	5	515	480	259	
Olten	72	5 295	4 858	10 225	2 597	7	518	475	254	
Riehen	153	3 994	4 835	8 982	1 203	17	445	538	134	
Schaffhausen	187	11 115	6 865	18 167	5 176	10	612	378	285	
Sion	311	3 467	5 766	9 544	1 991	33	363	604	209	
Thun	253	8 252	7 689	16 194	1 804	16	509	475	111	
Uster	329	6 942	3 890	11 161	3 772	29	622	349	338	
Vernier	64	5 038	5 839	10 941	4 652	6	460	534	425	
Yverdon	150	5 659	4 358	10 167	3 043	15	556	429	299	
Zug	186	5 526	5 350	11 062	2 479	17	499	484	224	
<b>15 000–19 999</b>										
Aarau	47	4 158	4 502	8 707	2 195	5	478	517	252	
Adliswil	87	3 664	4 155	7 906	2 119	11	463	526	268	
Allschwil	123	4 475	4 119	8 717	2 097	14	513	473	241	
Bellinzona	88	2 639	4 488	7 215	2 170	12	366	622	301	
Binningen	119	3 307	3 827	7 253	1 715	16	456	528	236	
Burgdorf	141	4 013	3 506	7 660	1 393	18	524	458	182	
Dübendorf	205	4 809	5 030	10 044	2 905	20	479	501	289	
Frauenfeld	210	5 090	3 293	8 593	2 440	25	592	383	284	
Horgen	279	4 868	2 839	7 986	2 317	35	610	355	290	
Kloten	153	2 553	5 787	8 493	1 991	18	301	681	234	
Kreuzlingen	110	4 869	2 876	7 855	3 095	14	620	366	394	
Muttentz	108	3 888	3 234	7 230	1 550	15	538	447	214	
Pratteln	85	5 176	2 508	7 769	2 759	11	666	323	355	
Pully	108	1 942	4 598	6 648	1 602	16	292	692	241	
Renens	82	5 839	3 628	9 549	3 902	9	611	380	409	
Solothurn	83	4 663	4 301	9 047	1 814	9	516	475	201	
Vevey	143	4 569	4 535	9 247	3 139	16	494	490	339	
Wädenswil	316	4 452	2 989	7 757	2 283	41	574	385	294	
Wettingen	121	5 581	3 941	9 643	2 747	12	579	409	285	
<b>10 000–14 999</b>										
Arbon	39	4 547	1 458	6 044	2 085	7	752	241	345	
Baar	285	4 147	2 125	6 557	1 648	44	632	324	251	
Baden	77	4 807	2 981	7 865	3 226	10	611	379	410	
Birsfelden	25	3 656	3 340	7 021	1 953	3	521	476	278	
Bülach	144	3 225	2 073	5 442	1 625	26	593	381	299	
Carouge	40	3 875	3 997	7 912	3 308	5	490	505	418	
Davos	273	1 414	3 948	5 635	1 809	48	251	701	321	
Delémont	91	3 082	2 313	5 486	1 416	16	562	422	258	
Einsiedeln	548	2 460	1 483	4 491	636	122	548	330	142	
Gossau SG	381	3 186	2 152	5 719	1 026	67	557	376	179	

1) Die Angaben dieser Tabelle beziehen sich auf die in der betreffenden Stadt wohnhaften Berufstätigen    2) Landwirtschaft, Gartenbau, Forstwirtschaft, Fischerei    3) Industrie, Handwerk, Baugewerbe    4) Dienstleistungen    5) Berufstätige Ausländer in Promille aller Berufstätigen

## 6. Population active, d'après les secteurs économiques, en 1970<sup>1)</sup>

	Nombres absolus					Nombres proportionnels pour mille			
	Secteur primaire	Secteur secondaire	Secteur tertiaire	Population active en tout	dont étrangers	Secteur primaire	Secteur secondaire	Secteur tertiaire	Quotes-parts des étrangers <sup>5)</sup>
Villes de... habitants	2)	3)	4)			2)	3)	4)	
<b>10 000–14 999</b>									
Herisau	411	3 954	2 632	6 997	1 601	59	565	376	229
Horw	166	1 996	2 326	4 488	746	37	445	518	166
Illnau	291	3 280	3 004	6 575	1 715	44	499	457	261
Küschnacht	176	1 731	3 705	5 612	1 206	31	309	660	215
Langenthal	102	3 319	2 586	6 007	1 081	17	553	430	180
Liestal	101	3 126	2 914	6 141	1 736	16	509	475	283
Littau	155	3 811	2 182	6 148	2 024	25	620	355	329
Locarno	96	2 964	3 332	6 392	2 391	15	464	521	374
Le Locle	124	5 927	1 588	7 639	2 473	16	776	208	324
Martigny	175	2 051	2 440	4 666	1 133	37	440	523	243
Meyrin	91	2 322	4 455	6 868	3 253	13	338	649	474
Monthey	97	2 876	1 524	4 497	1 685	22	639	339	375
Morges	77	2 783	2 829	5 689	1 722	14	489	497	303
Münchhausen	51	2 826	2 601	5 478	1 236	9	516	475	226
Muri BE	133	1 639	2 564	4 336	576	31	378	591	133
Neuhausen am Rheinfall	52	4 230	1 708	5 990	1 911	9	706	285	319
Nyon	130	2 479	3 222	5 831	1 928	22	425	553	331
Onex	34	2 441	3 554	6 029	1 751	6	405	589	290
Opfikon	72	2 590	3 542	6 204	1 636	12	417	571	264
Prilly	49	2 971	3 867	6 887	1 878	7	431	562	273
Reinach BL	87	3 092	2 638	5 817	1 218	15	532	453	209
Rorschach	29	4 025	2 164	6 218	2 174	5	647	348	350
Schlieren	56	3 734	2 702	6 492	2 042	9	575	416	315
Schwyz	475	2 295	2 225	4 995	729	95	460	445	146
Sierre	133	2 484	2 242	4 859	1 143	27	511	462	235
Steffisburg	268	2 953	2 301	5 522	619	48	535	417	112
Thalwil	69	3 353	3 293	6 715	1 999	10	499	491	298
Wallisellen	91	2 800	2 466	5 357	1 446	17	523	460	270
Wetzikon	171	4 366	2 114	6 651	1 884	26	656	318	283
Wil SG	99	3 428	3 069	6 596	1 406	15	520	465	213
Wohlen AG	149	4 018	1 622	5 789	1 687	26	694	280	291
Zollikon	100	1 457	4 201	5 758	1 049	17	253	730	182
<b>moins de 10 000</b>									
Aigle	233	1 522	1 381	3 136	857	74	485	441	273
Altdorf	122	2 213	1 459	3 794	590	32	583	385	156
Altstätten	501	2 041	1 411	3 953	532	127	516	357	135
Appenzell	280	1 455	871	2 606	591	108	558	334	227
Arosa	17	414	1 341	1 772	547	9	234	757	309
Brugg	72	2 214	1 803	4 089	1 006	18	541	441	246
Bulle	103	1 738	1 527	3 368	576	31	516	453	171
Chiasso	9	953	2 890	3 852	1 794	2	248	750	466
Glarus	95	1 500	1 405	3 000	603	32	500	468	201
Ingenbohl	101	897	1 237	2 235	362	45	401	554	162
Kilchberg	78	1 363	2 280	3 721	863	21	366	613	232
Lenzburg	82	2 262	1 474	3 818	1 100	22	592	386	288
Moutier	86	3 249	1 024	4 359	1 013	20	745	235	232
Murten	87	1 228	772	2 087	482	42	588	370	231
Nidau	7	2 405	1 569	3 981	781	2	604	394	196
Payerne	248	1 652	1 574	3 474	786	71	476	453	226
Porrentruy	70	2 043	1 473	3 586	993	19	570	411	277
Rapperswil SG	20	2 235	2 072	4 327	1 103	5	516	479	255
Rheinfelden	60	2 067	1 266	3 393	990	18	609	373	292
Richterswil	145	2 107	1 389	3 641	995	40	579	381	273
Romanshorn	141	1 992	1 754	3 887	976	36	513	451	251
St. Moritz	13	1 053	2 779	3 845	1 987	3	274	723	517
Stans	131	937	1 192	2 260	262	58	415	527	116
La Tour-de-Peilz	135	1 590	2 115	3 840	918	35	414	551	239
Uzwil	169	2 880	929	3 978	750	42	724	234	189
Zofingen	93	3 085	1 398	4 576	1 044	20	674	306	228

1) Les données de ce tableau se rapportent à la population active résidente des villes en question    2) Agriculture, horticulture, sylviculture, pêche  
 3) Industrie, arts et métiers, bâtiment    4) Services    5) Etrangers actifs en pour mille de la population active

## 7. Natürliche Bevölkerungsbewegung 1966/70 und 1970

Städte mit ... Einwohnern	Grundzahlen			Auf 1000 Einwohner 2)					
	Heiraten 1)	Lebend- geborene 1970	Gestorbene 1970	Heiraten 1)		Lebendgeborene		Gestorbene	
	1970	1970	1970	1966/70	1970	1966/70	1970	1966/70	1970
<b>100 000 und mehr</b>									
Basel	1 901	2 412	2 303	9,3	8,9	12,9	11,3	10,6	10,8
Bern	1 480	1 852	1 645	9,1	9,1	11,7	11,4	9,9	10,1
Genève	1 535	1 990	1 651	9,0	8,8	11,9	11,5	10,2	9,5
Lausanne	1 052	1 609	1 291	7,5	7,7	11,8	11,7	9,3	9,4
Zürich	4 178	4 150	4 326	10,2	9,9	11,0	9,8	10,1	10,2
<b>50 000–99 999</b>									
Biel	469	882	589	7,7	7,3	15,4	13,7	8,7	9,2
Luzern	539	876	675	7,5	7,7	13,9	12,5	9,5	9,7
St. Gallen	655	1 198	841	8,3	8,1	16,1	14,8	11,0	10,4
Winterthur	729	1 518	903	8,0	7,9	17,3	16,4	9,5	9,7
<b>20 000–49 999</b>									
Bolligen	187	549	172	7,3	7,2	25,2	21,0	6,3	6,6
La Chaux-de-Fonds	286	650	436	7,5	6,8	15,1	15,3	9,8	10,3
Chur	209	512	254	6,6	6,7	17,4	16,4	8,7	8,1
Dietikon	139	491	101	6,8	6,1	23,7	21,6	4,7	4,4
Emmen	187	371	146	7,5	8,5	19,4	16,8	6,1	6,6
Fribourg	293	614	347	6,8	7,4	16,0	15,5	8,5	8,7
Grenchen	139	303	163	6,4	6,9	16,3	15,1	7,6	8,1
Köniz	236	459	200	7,1	7,3	17,2	14,1	6,6	6,2
Kriens	113	401	143	7,2	5,5	23,2	19,6	6,9	7,0
Lancy	133	357	71	7,6	6,5	21,1	17,4	4,2	3,5
Lugano	151	287	237	6,2	6,8	12,6	12,9	10,5	10,6
Montreux	126	245	304	6,2	6,2	13,3	12,0	14,0	14,9
Neuchâtel	324	504	311	8,1	8,4	14,5	13,0	9,1	8,0
Olten	153	309	206	7,1	7,2	16,0	14,6	9,6	9,7
Riehen	142	216	197	6,8	6,8	12,0	10,3	8,6	9,4
Schaffhausen	279	547	389	7,0	7,5	16,1	14,8	10,4	10,5
Sion	131	359	124	6,2	6,0	18,9	16,4	6,8	5,7
Thun	270	606	282	7,2	7,4	17,2	16,6	7,9	7,7
Uster	156	352	164	7,1	7,1	20,9	16,1	7,7	7,5
Vernier	179	361	116	7,8	8,1	20,5	16,2	5,1	5,2
Yverdon	152	308	177	6,8	7,4	17,2	15,0	9,0	8,6
Zug	168	322	133	8,1	7,3	16,2	14,0	7,1	5,8
<b>15 000–19 999</b>									
Aarau	147	227	175	7,6	8,7	14,3	13,4	10,0	10,4
Adliswil	110	328	89	7,5	6,9	24,6	20,6	6,3	5,6
Allschwil	126	330	106	7,3	7,1	20,7	18,7	6,1	6,0
Bellinzona	87	279	156	6,3	5,1	17,9	16,4	9,3	9,2
Binningen	96	248	129	6,8	6,3	19,1	16,2	6,6	8,4
Burgdorf	127	248	122	6,5	8,0	15,8	15,6	7,8	7,7
Dübendorf	166	389	107	8,1	8,5	22,7	19,8	5,1	5,4
Frauenfeld	120	298	145	6,7	6,8	19,2	17,0	8,1	8,2
Horgen	112	252	140	6,5	7,1	16,5	16,1	8,9	8,9
Kloten	127	324	53	9,1	7,7	25,4	19,8	3,2	3,2
Kreuzlingen	109	274	183	7,2	6,9	19,2	17,4	11,3	11,6
Muttenz	113	213	95	7,5	7,3	15,9	13,7	6,5	6,1
Pratteln	120	315	97	8,0	7,9	21,3	20,8	6,0	6,4
Pully	90	211	107	6,2	5,7	13,9	13,3	7,7	6,7
Renens	129	314	92	8,2	7,4	19,8	18,1	5,4	5,3
Solothurn	120	227	206	6,8	6,8	12,6	12,8	11,0	11,6
Vevey	118	258	161	7,3	6,6	14,2	14,4	9,5	9,0
Wädenswil	98	261	123	6,2	6,2	17,7	16,6	8,9	7,8
Wettingen	158	303	109	7,8	7,9	17,6	15,2	6,5	5,5
<b>10 000–14 999</b>									
Arbon	106	193	122	7,5	8,7	16,6	15,8	9,4	10,0
Baar	81	309	51	8,3	5,8	29,3	22,0	5,9	3,6
Baden	135	154	109	9,0	9,6	13,8	10,9	7,6	7,7
Birsfelden	92	277	77	6,4	6,5	19,8	19,5	5,6	5,4
Bülach	71	242	63	7,3	6,4	22,5	21,9	6,1	5,7
Carouge	97	174	128	8,3	6,9	15,0	12,4	10,1	9,1
Davos	103	205	76	7,8	10,1	16,2	20,0	8,6	7,4
Delémont	88	216	83	6,8	7,5	20,0	18,3	8,7	7,0
Einsiedeln	82	193	98	7,6	8,2	21,1	19,3	10,0	9,8
Gossau SG	89	287	108	6,1	7,0	21,3	22,4	8,6	8,4

1) von Männern aus der Wohnbevölkerung

2) der mittleren Wohnbevölkerung (1966/70) bzw. der Wohnbevölkerung am 1. Dezember (1970)

## 7. Mouvement de la population, 1966/70 et 1970

Villes de ... habitants	Chiffres absolus			Pour 1000 habitants 2)					
	Mariages 1) 1970	Nés vivants 1970	Décédés 1970	Mariages 1)		Nés vivants		Décédés	
				1966/70	1970	1966/70	1970	1966/70	1970
<b>10 000–14 999</b>									
Herisau	96	245	217	6,4	6,6	16,2	16,8	12,5	14,9
Horw	46	191	67	6,4	4,3	21,5	18,0	7,2	6,3
Illnau	102	377	67	8,4	7,4	30,1	27,5	5,8	4,9
Küschnacht	92	138	135	7,2	7,5	11,5	11,3	11,2	11,1
Langenthal	73	203	104	6,6	5,6	18,1	15,6	7,9	8,0
Liestal	110	227	145	7,1	8,8	17,5	18,2	13,9	11,6
Littau	97	348	76	7,7	7,2	28,2	25,8	5,1	5,6
Locarno	102	217	111	6,7	7,2	17,4	15,3	9,0	7,8
Le Locle	103	216	166	6,8	7,1	16,1	14,9	8,9	11,5
Martigny	77	225	103	6,7	7,3	19,9	21,5	9,5	9,8
Meyrin	83	339	53	7,7	5,8	26,2	23,8	4,0	3,7
Monthey	75	170	92	6,9	7,4	17,9	16,8	8,5	9,1
Morges	82	178	84	7,2	6,9	16,2	14,9	8,8	7,0
Münchenstein	58	146	79	5,6	4,9	14,4	12,4	7,2	6,7
Muri BE	74	120	87	6,9	7,3	11,9	11,8	10,2	8,6
Neuhausen am Rheinfall	79	205	91	7,6	6,5	18,2	16,9	7,6	7,5
Nyon	81	183	88	7,5	7,1	19,0	16,0	7,9	7,7
Onex	73	228	79	5,9	5,4	22,2	16,9	4,6	5,8
Opfikon	98	182	44	9,1	8,8	20,1	16,4	4,6	4,0
Prilly	109	227	96	8,1	8,2	17,4	17,0	8,6	7,2
Reinach BL	83	269	43	6,1	6,2	22,1	20,0	4,2	3,2
Rorschach	95	188	111	7,2	7,9	17,7	15,7	8,7	9,3
Schlieren	94	154	79	7,8	7,9	14,9	13,0	6,7	6,7
Schwyz	90	236	134	6,4	7,4	18,9	19,4	9,8	11,0
Sierre	80	194	81	7,1	7,3	19,8	17,6	7,1	7,4
Steffisburg	81	215	122	7,0	6,4	18,1	17,0	8,6	9,7
Thalwil	76	228	111	6,6	5,6	17,6	16,8	8,5	8,2
Wallisellen	77	154	68	7,7	7,4	16,7	14,8	6,7	6,5
Wetzikon	94	248	111	6,9	7,0	18,3	18,4	9,1	8,2
Wil SG	93	269	166	6,9	6,3	19,3	18,4	13,9	11,3
Wohlen AG	72	241	93	6,7	6,0	23,4	20,0	6,7	7,7
Zollikon	98	152	93	6,7	8,1	12,8	12,5	7,4	7,7
<b>moins de 10 000</b>									
Aigle	36	93	34	6,7	5,5	17,4	14,2	8,0	5,2
Altdorf	71	148	68	6,7	8,2	17,8	17,1	7,9	7,9
Altstätten	61	167	101	6,1	6,7	17,9	18,4	10,3	11,1
Appenzell	37	99	74	5,9	7,1	18,1	19,0	16,1	14,2
Arosa	24	36	22	7,4	8,8	11,6	13,2	5,0	8,1
Brugg	56	122	62	7,5	6,5	18,5	14,1	7,8	7,2
Bulle	42	113	71	6,7	5,6	16,3	15,0	8,3	9,4
Chiasso	50	111	71	5,1	5,6	14,0	12,5	8,0	8,0
Glarus	49	94	82	6,8	7,9	16,3	15,2	12,1	13,2
Ingenbohl	22	91	64	5,5	4,3	15,2	17,8	12,3	12,5
Kilchberg	60	83	78	7,2	8,0	12,9	11,0	10,7	10,3
Lenzburg	46	126	49	5,8	6,1	16,9	16,6	7,0	6,5
Moutier	62	161	70	7,8	7,1	19,8	18,3	7,6	8,0
Murten	27	65	47	6,2	6,3	19,3	15,3	8,8	11,0
Nidau	62	120	43	7,9	7,8	20,0	15,1	6,3	5,4
Payerne	56	115	63	6,7	8,1	16,5	16,7	9,1	9,1
Porrentruy	43	131	75	5,2	5,5	16,2	16,7	9,3	9,6
Rapperswil SG	73	135	58	7,7	8,4	20,4	15,5	7,7	6,7
Rheinfelden	50	129	58	6,4	7,3	19,7	18,8	9,4	8,4
Richterswil	50	126	56	6,3	6,8	20,4	17,1	8,2	7,6
Romanshorn	65	143	74	6,3	7,8	17,5	17,2	9,6	8,9
St. Moritz	47	77	22	8,1	8,2	15,4	13,5	5,2	3,9
Stans	54	94	71	7,1	10,4	19,2	18,1	10,0	13,7
La Tour-de-Peilz	56	125	76	6,9	6,3	16,2	14,1	9,8	8,6
Uzwil	64	153	80	7,9	7,0	20,7	16,8	8,5	8,8
Zofingen	62	130	98	6,9	6,7	16,2	14,0	10,1	10,5

1) d'hommes de la population résidente    2) de la population moyenne (1966/70) resp. de la population résidente au 1er décembre (1970)

## 8. Bevölkerungsbilanz 1970

Städte mit ... Einwohnern	Grundzahlen			Auf 1000 Einwohner 1)			
	Geburten- überschuss 1970	Mehrzu- gezogene 1970	Gesamtzunahme	Geburten- überschuss 1970	Mehrzu- gezogene 1970	Gesamtzunahme	
			1966/70    1970			1966/70    1970	
<b>100 000 und mehr</b>							
Basel	109	-1 927	134	-1 818	0,5	-9,0	0,6
Bern	207	-2 387	-711	-2 180	1,3	-14,7	-4,3
Genève	339	-369	-179	-30	2,0	-2,2	-1,0
Lausanne	318	1 227	-627	1 545	2,3	8,9	-4,6
Zürich	-176	-6 738	-2 575	-6 914	-0,4	-16,0	-6,0
<b>50 000–99 999</b>							
Biel	293	-488	-461	-195	4,5	-7,5	-7,0
Luzern	201	-707	-676	-506	2,8	-10,0	-9,3
St. Gallen	357	-354	661	3	4,4	-4,4	8,4
Winterthur	615	-191	960	424	6,7	-2,1	10,5
<b>20 000–49 999</b>							
Bolligen	377	458	1 245	835	14,4	17,6	52,8
La Chaux-de-Fonds	214	-382	-11	-168	5,0	-9,0	-0,3
Chur	258	281	466	539	8,3	9,0	15,6
Dietikon	390	-696	469	-306	17,2	-30,7	21,7
Emmen	225	-124	151	101	10,2	-5,6	6,9
Fribourg	267	1 013	202	1 280	6,8	25,4	5,1
Grenchen	140	-147	31	-7	7,0	-7,3	1,5
Köniz	259	203	326	462	7,9	6,3	10,3
Kriens	258	-34	693	224	12,6	-1,6	36,9
Lancy	286	-275	1 042	11	13,9	-13,4	55,4
Lugano	50	507	199	557	2,3	22,7	9,0
Montreux	-59	301	126	242	-2,9	14,8	6,3
Neuchâtel	193	-197	546	-4	5,0	-5,1	14,8
Olten	103	-154	-100	-51	4,9	-7,3	-4,7
Riehen	19	64	188	83	0,9	3,0	9,2
Schaffhausen	158	-610	-13	-452	4,3	16,5	-0,3
Sion	235	225	575	460	10,7	10,3	27,8
Thun	324	454	554	778	8,9	12,4	15,8
Uster	188	-130	329	58	8,6	-5,9	15,5
Vernier	245	724	1 715	969	11,0	32,6	95,3
Yverdon	131	40	293	171	6,4	1,9	14,7
Zug	189	-22	198	167	8,2	-0,9	8,8
<b>15 000–19 999</b>							
Aarau	52	-454	-65	-402	3,0	-26,8	-3,7
Adliswil	239	81	696	320	15,0	5,1	49,0
Allschwil	224	36	455	260	12,7	2,0	27,6
Bellinzona	123	52	382	175	7,2	3,1	23,7
Binningen	119	-142	334	-23	7,8	-9,3	22,6
Burgdorf	126	-125	59	1	7,9	-7,8	3,7
Dübendorf	282	-229	577	53	14,4	-11,7	32,1
Frauenfeld	153	-197	239	-44	8,8	-11,3	13,9
Horgen	112	178	100	290	7,2	11,3	6,5
Kloten	271	-35	526	236	16,6	-2,2	33,9
Kreuzlingen	91	300	195	391	5,8	19,0	12,8
Muttenz	118	-23	370	95	7,6	-1,5	25,2
Pratteln	218	767	717	985	14,4	50,7	55,2
Pully	104	117	4	221	6,6	7,3	0,3
Renens	222	-40	527	182	12,8	-2,3	32,3
Solothurn	21	-99	-202	-78	1,2	-5,6	-10,8
Vevey	97	46	32	143	5,4	2,6	1,8
Wädenswil	138	925	385	1 063	8,8	58,9	25,8
Wettingen	194	-115	61	79	9,7	-5,7	3,1
<b>10 000–14 999</b>							
Arbon	71	11	-157	82	5,8	0,9	-12,2
Baar	258	319	625	577	18,4	22,6	49,6
Baden	45	-1 217	-99	-1 172	3,2	-86,2	-6,7
Birstfelden	200	-171	534	29	14,1	-12,1	40,2
Bülach	179	-15	192	164	16,2	-31,1	18,1
Carouge	46	60	-91	106	3,3	4,2	-6,5
Davos	129	131	-277	260	12,6	12,8	-24,5
Delémont	133	-260	223	-127	11,3	-22,1	19,6
Einsiedeln	95	-10	178	85	9,5	-1,0	18,9
Gossau SG	179	307	385	486	14,0	24,0	33,2
1) der mittleren Wohnbevölkerung (1966/70) bzw. der Wohnbevölkerung am 1. Dezember (1970)							

## 8. Bilan de la population, en 1970

Villes de ... habitants	Chiffres absolus			Pour 1000 habitants 1)				
	Excédent des naissances 1970	Excédent de migration 1970	Augmentation totale 1966/70	1970	Excédent des naissances 1970	Excédent de migration 1970	Augmentation totale 1966/70	1970
<b>10 000–14 999</b>								
Herisau	28	-210	-163	-182	1,9	-14,4	-10,7	-12,5
Horw	124	78	291	202	11,7	7,3	29,4	19,0
Illnau	310	1 053	1 146	1 363	22,6	76,9	109,1	99,5
Küschnacht	3	-392	-83	-389	0,2	-32,1	-6,7	-31,9
Langenthal	99	176	144	275	7,6	13,5	11,3	21,1
Liestal	82	-54	285	28	6,6	-4,4	25,0	2,2
Littau	272	243	446	515	20,2	18,0	36,0	38,2
Locarno	106	348	355	454	7,5	24,6	26,7	32,1
Le Locle	50	-390	-152	-340	3,4	-26,9	-10,0	-23,5
Martigny	122	201	286	323	11,7	19,1	29,5	30,8
Meyrin	286	334	621	620	20,1	23,4	49,3	43,5
Monthey	78	*	267	*	7,7	*	27,8	*
Morges	94	47	413	141	7,9	3,9	36,9	11,8
Münchhausen	67	-169	77	-102	5,7	-14,4	6,6	-8,7
Muri BE	33	724	248	757	3,2	71,2	26,4	74,4
Neuhauen am Rheinfall	114	-201	82	-87	9,4	-16,6	6,8	-7,2
Nyon	95	-90	412	5	8,3	-7,9	38,9	0,4
Onex	149	-190	676	-41	11,1	-14,1	54,5	-3,0
Opfikon	138	*	390	*	12,4	*	38,6	*
Prilly	131	-40	275	91	9,8	-3,0	22,0	6,8
Reinach BL	226	18	628	244	16,8	1,4	52,8	18,2
Rorschach	77	-124	-252	-47	6,4	-10,3	-20,2	-3,9
Schlieren	75	59	177	134	6,3	5,0	15,8	11,3
Schwyz	102	-120	40	-18	8,4	-9,9	3,3	-1,5
Sierre	113	-105	65	8	10,2	-9,5	5,8	0,7
Steffisburg	93	-62	126	31	7,3	-4,8	10,2	2,5
Thalwil	117	452	181	569	8,6	33,3	13,8	41,9
Wallisellen	86	-387	125	-301	8,3	-37,2	12,3	-28,9
Wetzikon	137	-105	177	32	10,2	-7,8	13,5	2,4
Wil SG	103	380	376	483	7,1	25,9	27,2	33,0
Wohlen AG	148	-2	330	146	12,3	-0,2	29,5	12,1
Zollikon	59	-101	24	-42	4,8	-8,3	2,0	-3,5
<b>moins de 10 000</b>								
Aigle	59	141	193	200	9,0	21,6	31,6	30,6
Altdorf	80	-	91	80	9,2	0,1	10,7	9,3
Altstätten	66	*	-64	*	7,3	*	-6,7	*
Appenzell	25	-60	-37	-35	4,8	-11,5	-6,9	-6,7
Arosa	14	*	-261	*	5,1	*	-68,7	*
Brugg	60	-90	211	-30	6,9	-10,4	26,7	-3,5
Bulle	42	*	72	*	5,6	*	9,5	*
Chiasso	40	84	177	124	4,5	9,5	20,8	14,0
Glarus	12	3	38	15	2,0	0,4	6,1	2,4
Ingenbohl	27	7	-100	34	5,3	1,4	-17,9	6,7
Kilchberg	5	-179	30	-174	0,7	-23,8	4,0	-23,1
Lenzburg	77	-130	101	-53	10,1	-17,1	13,6	-7,0
Moutier	91	-85	121	6	10,3	-9,6	14,2	0,7
Murten	18	*	-9	*	4,3	*	-2,1	*
Nidau	77	275	363	352	9,7	34,5	51,1	44,2
Payerne	52	-127	41	-75	7,6	-18,5	5,9	-10,9
Porrentruy	56	-67	-56	-11	7,1	-8,5	-6,8	-1,4
Rapperswil SG	77	-108	104	-31	8,8	-12,4	12,4	-3,6
Rheinfelden	71	*	95	*	10,4	*	14,2	*
Richterswil	70	-232	146	-162	9,5	-31,5	20,3	-22,0
Romanshorn	69	-166	-35	-97	8,3	-19,9	-4,2	-11,6
St. Moritz	55	*	203	*	9,6	*	39,0	*
Stans	23	109	77	132	4,4	21,1	15,1	25,5
La Tour-de-Peilz	49	130	176	179	5,5	14,7	20,7	20,2
Uzwil	73	-61	106	12	8,0	-6,7	11,9	1,3
Zofingen	32	-185	-22	-153	3,5	-20,0	-2,3	-16,5

1) de la population moyenne (1966/70) resp. de la population résidente au 1er décembre (1970)

## 9. Privat- und Kollektivhaushaltungen 1970

Städte mit ... Einwohnern	Privathaushaltungen mit ... Personen						Privathaushaltungen zusammen	Kollektivhaushaltungen 1)	Personen in	
	1	2	3	4	5	6 u. mehr			Privathaushaltungen	Kollektivhaushaltungen 1)
<b>100 000 und mehr</b>										
Basel	26 028	28 250	14 697	10 328	4 122	2 023	85 448	490	201 853	11 004
Bern	16 836	19 806	11 726	8 625	3 663	1 580	62 236	286	154 789	7 616
Genève	25 280	25 916	12 828	8 273	2 516	919	75 732	323	167 189	6 429
Lausanne	17 178	18 012	9 736	7 470	2 488	969	55 853	222	131 084	6 299
Zürich	51 775	54 465	29 651	21 125	8 311	3 729	169 056	935	400 078	22 562
<b>50 000–99 999</b>										
Biel	5 549	7 671	4 682	3 846	1 607	634	23 989	112	62 470	1 863
Luzern	6 129	7 678	4 612	3 710	1 721	1 045	24 895	185	65 710	4 169
St. Gallen	7 726	8 337	5 059	4 336	2 224	1 378	29 060	158	77 253	3 599
Winterthur	6 676	9 616	6 556	5 782	2 589	1 206	32 425	128	89 524	3 198
<b>20 000–49 999</b>										
Bolligen	1 142	2 224	1 862	1 849	907	390	8 374	27	25 663	458
La Chaux-de-Fonds	4 176	5 597	3 244	2 466	883	363	16 729	30	41 742	605
Chur	1 873	2 468	1 834	1 721	994	668	9 558	119	28 607	2 586
Dietikon	976	1 847	1 654	1 641	729	345	7 192	37	22 115	590
Emmen	719	1 644	1 333	1 306	752	582	6 336	39	20 992	1 048
Fribourg	2 655	3 249	2 549	2 073	1 048	733	12 307	154	35 260	4 435
Grenchen	1 162	2 079	1 530	1 231	548	287	6 837	38	19 446	605
Köniz	1 802	3 125	2 326	2 180	975	489	10 897	23	31 864	641
Kriens	995	1 774	1 418	1 285	627	444	6 543	14	20 055	354
Lancy	1 163	1 993	1 657	1 525	503	193	7 034	17	20 009	514
Lugano	2 356	2 646	1 571	1 223	419	217	8 432	78	20 764	1 516
Montreux	1 865	2 344	1 329	1 048	424	188	7 198	86	18 064	2 357
Neuchâtel	3 318	4 326	2 766	2 246	894	483	14 033	92	36 936	1 848
Olten	1 728	2 222	1 402	1 200	577	387	7 516	33	20 610	599
Riehen	1 027	1 870	1 405	1 396	673	293	6 664	29	19 819	1 207
Schaffhausen	2 396	3 890	2 674	2 167	1 012	498	12 637	64	35 159	1 876
Sion	1 011	1 511	1 270	1 321	693	516	6 322	44	19 997	1 928
Thun	2 346	3 752	2 520	2 263	1 145	557	12 583	45	35 814	709
Uster	1 054	1 833	1 568	1 444	683	375	6 957	35	21 068	751
Vernier	1 264	2 212	1 670	1 632	570	211	7 559	26	21 432	798
Yverdon	1 605	2 386	1 497	1 366	515	199	7 568	28	20 188	350
Zug	1 167	1 944	1 331	1 286	658	506	6 892	56	20 974	1 998
<b>15 000–19 999</b>										
Aarau	1 421	1 839	1 178	904	424	268	6 034	51	16 160	721
Adliswil	869	1 536	1 205	1 154	440	187	5 391	14	15 583	337
Allschwil	936	1 858	1 397	1 157	498	225	6 071	13	17 443	195
Bellinzona	907	1 528	1 322	1 196	442	179	5 574	26	16 077	902
Binningen	1 059	1 646	1 113	1 014	423	191	5 446	10	15 096	248
Burgdorf	869	1 513	1 073	1 011	507	270	5 243	20	15 484	404
Dübendorf	1 051	1 776	1 401	1 422	596	231	6 477	37	19 013	626
Frauenfeld	1 096	1 685	1 181	1 016	557	333	5 868	22	17 107	469
Horgen	847	1 534	1 129	967	496	236	5 209	29	15 209	482
Kloten	978	1 429	1 134	1 209	527	237	5 514	7	16 278	110
Kreuzlingen	1 196	1 736	1 156	895	402	229	5 614	21	15 269	491
Muttentz	609	1 244	1 054	1 067	541	283	4 798	29	15 061	457
Pratteln	610	1 316	1 196	1 044	434	220	4 820	27	14 639	488
Pully	1 331	1 878	1 123	1 021	363	151	5 867	14	15 319	598
Renens	1 031	1 848	1 475	1 241	442	140	6 177	19	17 217	174
Solothurn	1 405	2 094	1 210	873	394	230	6 206	62	16 194	1 514
Vevey	1 971	2 262	1 218	1 031	422	141	7 045	37	17 300	657
Wädenswil	818	1 494	1 096	923	492	281	5 104	23	15 145	550
Wettingen	1 039	1 924	1 432	1 197	565	393	6 550	24	19 410	490
<b>10 000–14 999</b>										
Arbon	723	1 289	959	717	307	180	4 175	18	11 755	472
Baar	438	983	858	847	497	397	4 020	23	13 603	471
Baden	854	1 276	917	734	339	280	4 400	45	12 739	1 376
Birsfelden	742	1 283	1 080	1 090	386	153	4 734	32	13 819	407
Bülach	425	799	714	779	408	205	3 330	16	10 653	390
Carouge	1 635	1 819	1 067	810	238	104	5 673	30	13 579	476
Davos	573	777	530	497	265	201	2 843	67	8 367	1 871
Delémont	641	1 041	798	729	333	230	3 772	28	11 248	549
Einsiedeln	413	652	498	481	297	374	2 715	12	9 257	763
Gossau SG	554	959	743	708	435	396	3 795	12	12 417	376

1) Kollektivhaushaltungen sind Personengruppen, die in Hotels, Pensionen, Heimen, Internaten, Spitälern, gemeinsamen Unterkünften für Betriebsangehörige usw. wohnen

## 9. Ménages privés et collectifs, en 1970

Villes de ... habitants	Ménages privés de ... personnes						Ménages privés total	Ménages collectifs 1)	Personnes des ménages privés      ménages collectifs 1)	
	1	2	3	4	5	6 et plus			ménages privés	ménages collectifs 1)
<b>10 000–14 999</b>										
Herisau	1 027	1 560	882	753	405	271	4 898	26	13 662	935
Horw	430	771	612	630	364	306	3 113	10	10 259	373
Illnau	583	1 331	1 044	902	426	240	4 526	1	13 683	10
Küschnacht	725	1 204	802	692	341	236	4 000	24	11 577	616
Langenthal	767	1 218	830	797	421	232	4 265	21	12 490	517
Liestal	596	1 060	810	730	371	217	3 784	33	11 330	1 170
Littau	408	985	950	833	448	365	3 989	8	13 281	214
Locarno	1 326	1 353	1 004	777	348	169	4 977	31	12 981	1 162
Le Locle	1 346	1 739	1 067	889	347	140	5 528	13	14 219	233
Martigny	537	932	703	610	330	211	3 323	28	10 011	467
Meyrin	672	1 166	1 151	1 129	393	125	4 636	18	13 765	490
Montriond	543	823	662	606	274	176	3 084	37	9 152	962
Morges	847	1 350	851	811	285	114	4 258	12	11 511	420
Münchenstein	596	1 051	890	750	383	193	3 863	9	11 575	202
Muri BE	516	1 015	656	630	327	173	3 317	15	9 802	372
Neuhausen am Rheinfall	762	1 270	953	787	347	123	4 242	15	11 849	254
Nyon	855	1 324	864	744	275	120	4 182	20	11 228	196
Onex	751	1 054	1 048	1 143	402	134	4 532	4	13 437	87
Opfikon	875	1 052	773	728	302	139	3 869	20	10 624	491
Prilly	1 104	1 659	1 036	948	246	105	5 098	8	13 237	115
Reinach BL	399	1 009	967	1 016	495	233	4 119	7	13 352	67
Rorschach	875	1 239	816	636	309	251	4 126	19	11 532	431
Schlieren	710	1 230	819	735	305	131	3 930	26	10 958	911
Schwyz	482	761	561	528	356	479	3 167	28	10 998	1 196
Sierre	458	878	704	714	347	223	3 324	28	10 360	657
Steffisburg	754	1 259	843	723	415	241	4 235	20	12 367	254
Thalwil	906	1 534	948	902	346	162	4 798	23	13 211	380
Wallisellen	596	1 006	698	728	268	142	3 438	33	9 894	521
Wetzikon	685	1 140	906	874	450	256	4 311	30	13 088	381
Wil SG	654	1 169	891	767	478	327	4 286	23	13 345	1 301
Wohlen AG	560	903	754	723	422	335	3 697	11	11 865	159
Zollikon	821	1 315	764	732	343	182	4 157	13	11 579	538
<b>moins de 10 000</b>										
Aigle	418	627	455	411	214	91	2 216	6	6 358	174
Altdorf	331	652	465	416	265	291	2 420	16	8 012	635
Altstätten	446	689	454	389	275	358	2 611	10	8 614	470
Appenzell	288	425	247	214	128	166	1 468	14	4 511	706
Arosa	161	184	134	112	53	52	696	43	2 012	705
Brugg	449	746	582	556	251	166	2 750	20	8 265	370
Bulle	417	707	523	464	240	135	2 486	13	7 337	219
Chiasso	601	766	771	642	242	96	3 118	9	8 825	43
Glarus	403	664	422	306	184	116	2 095	8	5 911	278
Ingenbohl	218	329	265	211	152	167	1 342	9	4 432	679
Kilchberg	556	808	511	451	205	95	2 626	7	7 175	371
Lenzburg	434	737	528	427	244	131	2 501	15	7 273	321
Moutier	455	859	665	538	270	165	2 952	7	8 739	55
Murten	245	353	304	271	143	84	1 400	7	4 213	43
Nidau	476	870	600	539	223	85	2 793	13	7 836	128
Payerne	392	702	508	476	197	96	2 371	7	6 832	67
Porrentruy	567	775	559	421	208	120	2 650	20	7 313	514
Rapperswil SG	567	871	607	504	251	149	2 949	22	8 418	295
Rheinfelden	406	620	478	423	217	122	2 266	15	6 649	217
Richterswil	416	693	492	438	231	157	2 427	9	7 219	161
Romanshorn	587	807	518	463	253	175	2 803	27	8 055	274
St. Moritz	255	314	260	221	136	98	1 284	76	3 907	1 792
Stans	201	311	256	215	166	184	1 333	15	4 603	577
La Tour-de-Peilz	905	1 134	642	523	192	77	3 473	16	8 647	217
Uzwil	411	752	529	566	323	237	2 818	7	8 997	136
Zofingen	519	951	645	525	272	180	3 092	19	8 998	294

1) Les ménages collectifs sont des groupes de personnes qui habitent dans des hôtels, pensions, internats, hôpitaux ou dans des logements communs pour le personnel d'une entreprise, etc.

## 10. Beschäftigte nach Wirtschaftssektoren – Betriebszählung 1965

	Grundzahlen					Promilleverteilung				
	Primärer Sektor 1)	Sekundärer Sektor 2)	Tertiärer Total	Sektor 3) davon öffentliche Verwaltung 4)	Beschäftigte Total	Primärer Sektor 1)	Sekundärer Sektor 2)	Tertiärer Total	Sektor 3) davon öffentliche Verwaltung 4)	
Städte mit ... Einwohnern										
<b>100 000 und mehr</b>										
Basel	144	66 313	68 276	6 120	134 733	1	492	507	45	
Bern	747	44 408	61 182	13 016	106 337	7	418	575	122	
Genève 5)	53	44 560	64 782	8 093	109 395	0	407	593	74	
Lausanne 5)	340	28 471	49 639	6 978	78 450	4	363	633	89	
Zürich	1 218	125 505	158 616	15 657	285 339	4	440	556	55	
<b>50 000–99 999</b>										
Biel	218	25 181	14 606	1 632	40 005	5	630	365	41	
Luzern	233	16 833	25 658	2 549	42 724	5	394	601	60	
St. Gallen 5)	542	21 043	22 249	3 071	43 834	12	480	508	70	
Winterthur	660	28 303	14 891	1 913	43 854	15	645	340	44	
<b>20 000–49 999</b>										
Bolligen	339	2 435	1 098	224	3 872	87	629	284	58	
La Chaux-de-Fonds 5)	428	14 550	6 440	885	21 418	20	679	301	41	
Chur 6)	239	8 304	8 215	1 632	16 758	14	496	490	97	
Dietikon	112	4 180	1 928	223	6 220	18	672	310	36	
Emmen	299	10 226	1 814	704	12 339	24	829	147	57	
Fribourg 7)	63	10 549	9 033	2 091	19 645	3	537	460	106	
Grenchen	226	11 517	2 207	367	13 950	16	826	158	26	
Köniz	778	4 771	2 510	674	8 059	97	592	311	84	
Kriens	312	2 791	1 356	351	4 459	70	626	304	79	
Lancy 5)	76	1 964	1 086	24	3 126	24	628	348	8	
Lugano 7)	133	8 731	12 046	885	20 910	6	418	576	42	
Montreux 5)	258	3 521	5 042	270	8 821	29	399	572	31	
Neuchâtel 5)	91	11 351	9 670	1 481	21 112	4	538	458	70	
Olten	81	8 416	8 271	453	16 768	5	502	493	27	
Riehen	236	1 044	1 351	292	2 631	90	397	513	111	
Schaffhausen	171	15 467	6 400	1 047	22 038	8	702	290	48	
Sion 5)	482	6 165	6 867	2 078	13 514	36	456	508	154	
Thun	299	10 452	7 075	1 732	17 826	17	586	397	97	
Uster	369	6 289	2 181	313	8 839	42	712	246	35	
Vernier 5)	137	4 107	652	29	4 896	28	839	133	6	
Yverdon 5)	186	6 257	3 794	331	10 237	18	611	371	32	
Zug	242	10 224	4 963	649	15 429	15	663	322	42	
<b>15 000–19 999</b>										
Aarau 5)	70	10 743	7 811	1 704	18 624	4	577	419	91	
Adliswil	85	1 574	725	123	2 384	36	660	304	52	
Allschwil	166	3 258	865	165	4 289	38	760	202	38	
Bellinzona 7)	119	4 035	7 205	2 521	11 359	10	355	635	222	
Binningen	145	1 504	969	252	2 618	55	575	370	96	
Burgdorf	152	4 527	3 250	579	7 929	19	571	410	73	
Dübendorf	210	3 057	2 549	1 036	5 816	36	526	438	178	
Frauenfeld	268	5 983	2 811	779	9 062	30	660	310	86	
Horgen	254	5 767	1 304	227	7 325	35	787	178	31	
Kloten	144	1 234	7 475	552	8 853	16	139	845	62	
Kreuzlingen	122	5 327	2 120	310	7 569	16	704	280	41	
Muttenz	164	6 248	1 809	187	8 221	20	760	220	23	
Pratteln	70	6 697	1 266	152	8 033	8	834	158	19	
Pully 5)	96	836	1 367	208	2 299	41	364	595	90	
Renens 5)	78	4 454	1 945	147	6 477	12	688	300	23	
Solothurn	230	7 729	6 749	1 283	14 708	16	525	459	87	
Vevey 5)	35	5 929	5 077	267	11 041	3	537	460	24	
Wädenswil	367	4 663	1 468	277	6 498	56	718	226	43	
Wettingen 5)	137	2 518	1 793	202	4 448	31	566	403	45	
<b>10 000–14 999</b>										
Arbon	56	7 309	1 169	164	8 534	7	856	137	19	
Baar	329	2 399	914	101	3 642	90	659	251	28	
Baden 5)	81	16 694	3 730	215	20 505	4	814	182	10	
Birsfelden	6	2 568	1 680	162	4 254	1	604	395	38	
Bülach	144	3 278	1 086	223	4 508	32	727	241	49	
Carouge 5)	44	7 392	3 819	78	11 255	4	657	339	7	
Davos 6)	266	1 824	3 643	160	5 733	46	318	636	28	
Delémont	121	3 351	2 128	350	5 600	22	598	380	63	
Einsiedeln	622	2 198	1 030	101	3 850	161	571	268	26	
Gossau SG 5)	461	2 628	1 015	85	4 104	112	641	247	21	

1) Landwirtschaft, Gartenbau (ohne Forstwirtschaft und Fischerei) 2) Bergbau, Steinbrüche, Gruben, Industrie und Handwerk, Baugewerbe, Elektrizitäts-, Gas- und Wasserversorgung, Kehrichtverwertung, Kläranlagen 3) Handel, Bank, Versicherung, Verkehr, Gastgewerbe, private Schulen, private Wohlfahrtspflege, Unterhaltung, Sport, Reinigung usw. 4) Bund, Kanton, Gemeinde, Kirche (ohne öffentliche Betriebe) 5) kantonale Verwaltung gesamthaft am Hauptort gezählt 6) kantonale Polizei gesamthaft am Hauptort gezählt 7) kantonale Polizei und Strassenarbeiter gesamthaft am Hauptort gezählt – Die Angaben dieser Tabelle beziehen sich im allgemeinen auf Beschäftigte von Betrieben in der betreffenden Stadt

## 10. Personnes occupées, d'après les secteurs économiques – Recensement des entreprises de 1965

	Nombres absolus					Nombres proportionnels pour mille				
	Secteur primaire 1)	Secteur secondaire 2)	Secteur tertiaire 3) Total	dont admini- stration publique 4)	Personnes occupées en tout	Secteur primaire 1)	Secteur secon- daire 2)	Secteur tertiaire 3) Total	dont adminis- tration publique 4)	
Villes de ... habitants										
<b>10 000–14 999</b>										
Herisau	419	3 906	2 360	283	6 685	63	584	353	42	
Horw	210	976	502	94	1 688	125	578	297	56	
Illnau	334	1 187	467	85	1 988	168	597	235	43	
Küschnacht	200	1 704	1 748	219	3 652	55	466	479	60	
Langenthal	128	5 304	2 784	271	8 216	15	646	339	33	
Liestal	108	5 223	3 434	1 122	8 765	12	596	392	128	
Littau	223	1 713	434	107	2 370	94	723	183	45	
Locarno 7)	59	4 331	3 581	332	7 971	7	543	450	42	
Le Locle 5)	142	6 612	1 511	423	8 265	17	800	183	51	
Martigny	203	2 926	2 062	113	5 191	39	564	397	22	
Meyrin 5)	81	653	1 876	156	2 610	31	250	719	60	
Monthey 5)	85	3 275	1 253	114	4 613	18	710	272	25	
Morges 5)	74	2 950	1 708	159	4 732	16	623	361	34	
Münchhausen	43	3 067	1 237	187	4 347	10	706	284	43	
Muri BE	145	1 571	715	123	2 431	60	646	294	51	
Neuhausen am Rheinfall	63	4 750	813	152	5 626	11	844	145	27	
Nyon 5)	110	2 224	1 986	201	4 320	25	515	460	47	
Onex 5)	18	609	247	18	874	20	697	283	20	
Opfikon	81	2 247	1 136	90	3 464	23	649	328	26	
Prilly 5)	61	2 904	1 180	97	4 145	14	701	285	23	
Reinach BL	109	1 258	498	103	1 865	58	675	267	55	
Rorschach 5)	32	4 929	2 340	139	7 301	4	675	321	19	
Schlieren	42	5 701	1 451	140	7 194	6	792	202	19	
Schwyz	572	2 823	1 939	568	5 334	107	529	364	106	
Sierre 5)	106	3 239	1 755	216	5 100	21	635	344	42	
Steffisburg	291	2 438	669	133	3 398	86	717	197	39	
Thalwil	48	2 907	983	155	3 938	12	738	250	39	
Wallisellen	102	3 609	933	111	4 644	22	777	201	24	
Wetzikon	155	3 733	1 282	227	5 170	30	722	248	44	
Wil SG 5)	169	3 468	2 434	149	6 071	28	571	401	25	
Wohlen AG 5)	198	4 444	1 133	167	5 775	34	770	196	29	
Zollikon	121	960	1 138	134	2 219	54	433	513	60	
<b>moins de 10 000</b>										
Aigle 5)	274	1 393	988	122	2 655	103	525	372	46	
Altadorf	142	3 047	1 472	354	4 661	30	654	316	76	
Altstätten 5)	518	1 435	1 138	149	3 091	168	464	368	48	
Appenzell 5)	328	1 238	865	134	2 431	135	509	356	55	
Arosa 6)	9	640	1 604	53	2 253	4	284	712	24	
Brugg 5)	103	3 983	2 171	285	6 257	16	637	347	46	
Bulle 7)	120	2 505	1 499	205	4 124	29	607	364	50	
Chiasso 7)	2	2 770	5 749	402	8 521	0	325	675	47	
Glarus	79	1 638	1 611	304	3 328	24	492	484	91	
Ingenbohl	110	732	1 212	159	2 054	54	356	590	77	
Kilchberg	65	1 949	692	94	2 706	24	720	256	35	
Lenzburg 5)	117	3 809	1 305	118	5 231	22	728	250	23	
Moutier	85	4 223	994	220	5 302	16	797	187	41	
Murten	118	1 686	712	75	2 516	47	670	283	30	
Nidau	11	2 065	499	86	2 575	4	802	194	33	
Payerne 5)	278	1 448	1 507	408	3 233	86	448	466	126	
Porrentruy	96	3 201	1 520	208	4 817	20	665	315	43	
Rapperswil SG 5)	13	2 641	2 470	212	5 124	3	515	482	41	
Rheinfelden 5)	92	2 349	1 032	101	3 473	26	677	297	29	
Richterswil	137	1 623	711	81	2 471	55	657	288	33	
Romanshorn	116	1 705	1 588	179	3 409	34	500	466	53	
St. Moritz 6)	14	1 346	2 487	81	3 847	4	350	646	21	
Stans	127	1 485	808	270	2 420	52	614	334	112	
La Tour-de-Peilz 5)	216	1 108	810	94	2 134	101	519	380	44	
Uzwil 5)	209	3 962	695	99	4 866	43	814	143	20	
Zofingen 5)	145	8 114	1 597	157	9 856	15	823	162	16	

1) Agriculture et horticulture (sylviculture et pêche non comprises) 2) Mines, carrières, extraction de sable, de gravier, etc., industrie, arts et métiers, bâtiment et travaux de génie civil, fourniture d'électricité, de gaz et d'eau, récupération des ordures ménagères, stations d'épuration des eaux  
 3) Commerce, banques, assurances, transports, hôtels et restaurants, écoles privées, œuvres sociales privées, services récréatifs, sport, nettoyage, etc.  
 4) Confédération, canton, commune, service des cultes (entreprises publiques non comprises) 5) L'administration cantonale est entièrement comptée au chef-lieu 6) Le personnel de la police cantonale est entièrement compté au chef-lieu 7) Le personnel de la police cantonale et les cantonniers sont tous comptés au chef-lieu – En général, les données de ce tableau se rapportent aux personnes occupées par des entreprises situées dans la ville en question

# 11. Beschäftigte in der öffentlichen Verwaltung nach dem Geschlecht

## Betriebszählung 1965<sup>1)</sup>

	Bund		Kanton 2)		Gemeinde 3)		Gesamte öffentl. Verwaltung		Frauen- quote 4)
	Total	davon weiblich	Total	davon weiblich	Total	davon weiblich	Total	davon weiblich	
Städte mit ... Einwohnern									
<b>100 000 und mehr</b>									
Basel	799	32	5 168	1 141	153	34	6 120	1 207	197
Bern	7 252	1 460	2 536	660	3 228	787	13 016	2 907	223
Genève 5)	477	88	6 579	2 308	1 037	116	8 093	2 512	310
Lausanne 5)	324	48	4 395	1 190	2 259	420	6 978	1 658	238
Zürich	2 634	317	4 712	1 594	8 311	2 419	15 657	4 330	277
<b>50 000–99 999</b>									
Biel	126	11	314	35	1 192	356	1 632	402	246
Luzern	101	5	1 058	182	1 366	343	2 549 8)	532 8)	209
St. Gallen 5)	100	11	1 469	183	1 502	394	3 071	588	191
Winterthur	70	1	398	27	1 433	462	1 913 8)	497 8)	260
<b>20 000–49 999</b>									
Bolligen	29	—	15	—	180	79	224	79	353
La Chaux-de-Fonds 5)	16	—	109	4	760	177	885	181	205
Chur 6)	157	6	878	135	597	127	1 632	268	164
Dietikon	—	—	23	—	200	99	223	99	444
Emmen	465	4	35	—	204	61	704	65	92
Fribourg 7)	39	1	1 632	265	420	126	2 091	392	187
Grenchen	2	—	43	7	322	81	367	88	240
Köniz	319	58	49	11	306	89	674	158	234
Kriens	164	3	35	2	152	60	351	65	185
Lancy 5)	1	—	—	—	23	4	24	4	167
Lugano 7)	60	4	250	60	575	113	885	177	200
Montreux 5)	2	—	—	—	268	73	270	73	270
Neuchâtel 5)	51	—	696	168	734	181	1 481	349	236
Olten	—	—	150	19	303	84	453	103	227
Riehen	65	—	158	58	69	2	292	60	205
Schaffhausen	126	8	440	86	481	141	1 047	235	224
Sion 5)	174	1	1 655	212	249	108	2 078	321	154
Thun	1 047	50	196	33	489	157	1 732	240	139
Uster	29	1	45	3	239	87	313	91	291
Vernier 5)	3	—	—	—	26	2	29	2	69
Yverdon 5)	23	—	—	—	308	66	331	66	199
Zug	32	1	313	66	271	75	649 8)	144 8)	222
<b>15 000–19 999</b>									
Aarau 5)	78	5	1 333	187	293	78	1 704	270	158
Adliswil	—	—	11	—	112	24	123	24	195
Allschwil	11	—	27	—	127	38	165	38	230
Bellinzona 7)	130	5	2 226	417	165	51	2 521	473	188
Binningen	—	—	107	29	145	44	252	73	290
Burgdorf	152	4	169	15	258	82	579	101	174
Dübendorf	869	22	7	—	160	66	1 036	88	85
Frauenfeld	109	4	478	91	192	45	779	140	180
Horgen	—	—	58	6	169	58	227	64	282
Kloten	228	13	167	36	157	77	552	126	228
Kreuzlingen	106	1	58	14	145	44	310 8)	59	190
Muttenz	19	1	47	6	121	39	187	46	246
Pratteln	—	—	43	11	109	36	152	47	309
Pully 5)	10	—	—	—	198	63	208	63	303
Renens 5)	5	—	—	—	142	54	147	54	367
Solothurn	1	—	959	180	323	71	1 283	251	196
Vevey 5)	8	—	—	—	259	77	267	77	288
Wädenswil	118	32	10	—	149	42	277	74	267
Wettingen 5)	—	—	—	—	202	76	202	76	376
<b>10 000–14 999</b>									
Arbon	5	—	19	1	140	40	164	41	250
Baar	—	—	5	—	86	34	101 8)	34	337
Baden 5)	—	—	—	—	215	41	215	41	191
Birsfelden	41	—	29	3	92	32	162	35	216
Bülach	52	5	48	5	123	48	223	58	260
Carouge 5)	1	1	—	—	77	14	78	15	192
Davos 6)	40	4	34	1	86	20	160	25	156
Delémont	51	—	117	10	182	54	350	64	183
Einsiedeln	10	—	91	40	—	—	101	40	396
Gossau SG 5)	1	—	—	—	84	19	85	19	224

1) ohne öffentliche Betriebe    2) einschliesslich Bezirk    3) einschliesslich Kirche    4) Promilleanteil der Frauen an allen Beschäftigten der öffentlichen Verwaltung    5) kantonale Verwaltung gesamthaft am Hauptort gezählt    6) kantonale Polizei gesamthaft am Hauptort gezählt    7) kantonale Polizei und Strassenarbeiter gesamthaft am Hauptort gezählt    8) einschliesslich andere öffentliche Körperschaften (Korporationen, Bezirks- und Gemeindeverbände usw.)

# 11. Personnes occupées dans les administrations publiques, d'après le Sexe

## Recensement des entreprises de 1965<sup>1)</sup>

	Confédération		Canton 2)		Commune 3)		Ensemble des adminis-trations publiques		Pro-portion de femmes 4)	
	total	dont femmes	total	dont femmes	total	dont femmes	total	dont femmes		
<b>Villes de... habitants</b>										
<b>10 000–14 999</b>										
Herisau	13	1	124	14	146	32	283	47	166	
Horw	—	—	5	—	83	35	94 8)	35	372	
Illnau	—	—	17	—	68	35	85	35	412	
Küschnacht	—	—	50	8	169	64	219	72	329	
Langenthal	3	—	67	13	201	60	271	73	269	
Liestal	31	—	943	108	148	41	1 122	149	133	
Littau	—	—	9	—	98	42	107	42	393	
Locarno 7)	93	6	96	24	143	25	332	55	166	
Le Locle 5)	25	—	36	—	362	68	423	68	161	
Martigny	13	—	—	—	100	28	113	28	248	
Meyrin 5)	126	1	—	—	30	5	156	6	38	
Monthey 5)	1	—	—	—	113	37	114	37	325	
Morges 5)	2	—	—	—	157	37	159	37	233	
Münchenstein	42	1	39	2	106	35	187	38	203	
Muri BE	—	—	9	—	114	40	123	40	325	
Neuhauen am Rheinfall	12	—	9	2	131	30	152	32	211	
Nyon 5)	50	4	—	—	151	44	201	48	239	
Onex 5)	—	—	—	—	18	—	18	—	—	
Opfikon	—	—	8	—	82	39	90	39	433	
Prilly 5)	1	—	—	—	96	36	97	36	371	
Reinach BL	—	—	23	—	80	21	103	21	204	
Rorschach 5)	6	—	—	—	133	36	139	36	259	
Schlieren	—	—	19	—	121	50	140	50	357	
Schwyz	191	13	212	42	105	50	568 8)	106 8)	187	
Sierre 5)	1	—	—	—	215	62	216	62	287	
Steffisburg	—	—	11	—	122	46	133	46	346	
Thalwil	—	—	14	—	141	35	155	35	226	
Wallisellen	—	—	17	—	94	34	111	34	306	
Wetzikon	—	—	103	7	124	39	227	46	203	
Wil SG 5)	47	1	—	—	102	34	149	35	235	
Wohlen AG 5)	—	—	—	—	167	42	167	42	251	
Zollikon	—	—	6	—	128	50	134	50	373	
<b>moins de 10 000</b>										
Aigle 5)	22	—	—	—	100	26	122	26	213	
Altdorf	65	—	191	23	95	47	354 8)	70	198	
Altstätten 5)	33	—	—	—	116	31	149	31	208	
Appenzell 5)	—	—	82	7	52	21	134	28	209	
Arosa 6)	—	—	—	—	53	8	53	8	151	
Brugg 5)	170	4	—	—	115	22	285	26	91	
Bulle 7)	80	1	21	10	104	18	205	29	141	
Chiasso 7)	286	8	—	—	116	29	402	37	92	
Glarus	59	—	160	21	85	12	304	33	109	
Ingenbohl	109	2	5	—	44	16	159 8)	18	113	
Kilchberg	—	—	4	—	90	24	94	24	255	
Lenzburg 5)	13	—	—	—	105	21	118	21	178	
Moutier	—	—	64	5	156	42	220	47	214	
Murten	—	—	13	3	62	22	75	25	333	
Nidau	—	—	25	8	61	20	86	28	326	
Payerne 5)	303	5	—	—	105	24	408	29	71	
Porrentruy	18	—	105	11	81	21	208 8)	34 8)	163	
Rapperswil SG 5)	99	1	—	—	113	24	212	25	118	
Rheinfelden 5)	13	—	—	—	88	18	101	18	178	
Richterswil	—	—	3	—	78	19	81	19	234	
Romanshorn	61	4	10	1	108	27	179	32	179	
St. Moritz 6)	1	—	33	1	80	6	81 8)	7	86	
Stans	126	1	99	18	45	23	270	42	156	
La Tour-de-Peilz 5)	—	—	—	—	94	34	94	34	362	
Uzwil 5)	—	—	—	—	99	30	99	30	303	
Zofingen 5)	—	—	—	—	157	29	157	29	185	

1) entreprises publiques non comprises    2) y compris districts    3) y compris le service des cultes    4) sur 1000 personnes occupées dans les administrations publiques    5) L'administration cantonale est entièrement comptée au chef-lieu    6) Le personnel de la police cantonale est entièrement compté au chef-lieu    7) Le personnel de la police cantonale et les cantonniers sont tous comptés au chef-lieu    8) y compris les autres corporations publiques (corporations, associations régionales et communales, etc.)

## 12. Projektierte und neuerstellte Wohnungen 1970

	Projektierte Wohnungen 1)	Neuerstellte Wohnungen					Promilleanteil der erstellten Wohnungen	
		ohne öffentliche Finanz- beihilfe	mit öffent- licher Finanz- beihilfe	Eigenbau der Gemeinde	Eigenbau anderer öffentl- ichkeit- rechter Körper- schaften	zusam- men	mit öffent- licher Finanz- beihilfe	von der Gemeinde
Städte mit ... Einwohnern								
<b>100 000 und mehr</b>								
Basel	1 933	2 598	596	1	191	3 386	176,0	0,3
Bern	1 309	814	—	5	3	822	—	6,1
Genève	2 183	1 091	249	65	1	1 406	177,1	46,2
Lausanne	1 309	1 094	119	—	—	1 213	98,1	—
Zürich	3 070	1 087	441	120	—	1 648	267,6	72,8
<b>50 000–99 999</b>								
Biel	440	325	46	—	95	466	98,7	—
Luzern	667	472	—	—	2	474	—	—
St. Gallen	929	832	55	—	2	889	61,9	—
Winterthur	1 176	846	24	7	—	877	27,4	8,0
<b>20 000–49 999</b>								
Bolligen	921	305	—	—	—	305	—	—
La Chaux-de-Fonds	278	196	—	—	27	223	—	—
Chur	425	286	76	1	1	364	208,8	2,8
Dietikon	542	145	—	1	—	146	—	6,9
Emmen	261	194	24	4	—	222	108,1	18,0
Fribourg	585	337	293	—	—	630	465,1	—
Grenchen	260	160	15	—	—	175	85,7	—
Köniz	393	296	—	1	1	298	—	3,4
Kriens	114	154	—	2	1	157	—	12,7
Lancy	366	59	61	—	—	120	508,3	—
Lugano	584	423	—	—	—	423	—	—
Montreux	596	273	97	—	—	370	262,2	—
Neuchâtel	377	368	—	—	—	368	—	—
Olten	53	84	—	—	—	84	—	—
Riehen	426	185	70	—	—	255	274,5	—
Schaffhausen	416	212	—	—	—	212	—	—
Sion	421	80	45	—	—	125	360,0	—
Thun	331	502	—	1	—	503	—	2,0
Uster	292	142	—	—	—	142	—	—
Vernier	462	209	336	—	1	546	615,4	—
Yverdon	338	80	30	—	—	110	272,7	—
Zug	368	269	—	—	—	269	—	—
<b>15 000–19 999</b>								
Aarau	102	39	—	—	—	39	—	—
Adliswil	208	186	—	—	—	186	—	—
Allschwil	295	127	—	—	—	127	—	—
Bellinzona	63	84	6	—	—	90	66,7	—
Binningen	153	118	—	2	12	132	—	15,2
Burgdorf	42	34	1	—	3	38	26,3	—
Dübendorf	252	314	40	—	—	354	113,0	—
Frauenfeld	365	247	—	—	—	247	—	—
Horgen	170	263	—	—	—	263	—	—
Kloten	172	201	41	1	—	243	168,7	4,1
Kreuzlingen	343	264	—	—	—	264	—	—
Muttenz	150	38	1	—	112	151	6,6	—
Pratteln	266	327	22	—	—	349	63,0	—
Pully	160	103	—	—	—	103	—	—
Renens	267	317	—	—	—	317	—	—
Solothurn	96	62	63	—	—	125	504,0	—
Vevey	211	220	—	2	—	222	—	9,0
Wädenswil	703	295	40	52	—	387	103,4	134,4
Wettingen	140	238	—	—	—	238	—	—
<b>10 000–14 999</b>								
Arbon	88	108	58	—	—	166	349,4	—
Baar	162	126	—	—	—	126	—	—
Baden	204	74	—	—	—	74	—	—
Birstfelden	46	124	—	—	—	124	—	—
Bülach	238	130	—	4	—	134	—	29,9
Carouge	279	117	67	—	—	184	364,1	—
Davos	329	254	30	32	1	317	94,6	101,0
Delémont	60	17	—	—	—	17	—	—
Einsiedeln	51	44	—	—	—	44	—	—
Gossau SG	471	171	—	—	—	171	—	—

1) Wohnungen, für die Baubewilligungen erteilt wurden

## 12. Logements à construire et logements construits, en 1970

	Logements à construire 1)	Logements construits					Pour-mille des logements construits	
		sans l'aide des pouvoirs publics	avec l'aide des pouvoirs publics	construc-tions communales	constructions d'autres corpora-tions de droit public	total	avec l'aide des pouvoirs publics	construc-tions communales
Villes de ... habitants								
<b>10 000–14 999</b>								
Herisau	117	40	41	—	—	81	506,2	—
Horw	213	97	—	—	6	103	—	—
Illnau	238	417	195	—	—	612	318,6	—
Küschnacht	213	22	3	—	—	25	120,0	—
Langenthal	155	199	—	1	1	201	—	5,0
Liestal	103	210	70	—	4	284	246,5	—
Littau	53	137	10	1	1	149	67,1	6,7
Locarno	193	159	35	—	—	194	180,4	—
Le Locle	188	23	8	—	—	31	258,1	—
Martigny	318	151	—	—	—	151	—	—
Meyrin	604	7	237	—	60	304	779,6	—
Monthey	215	303	—	—	—	303	—	—
Morges	560	122	—	—	—	122	—	—
Münchenstein	145	73	1	—	—	74	13,5	—
Muri BE	243	317	—	—	—	317	—	—
Neuhausen am Rheinfall	82	78	—	—	—	78	—	—
Nyon	232	142	—	—	—	142	—	—
Onex	162	16	—	—	—	16	—	—
Opfikon	122	193	—	—	—	193	—	—
Prilly	122	123	—	—	—	123	—	—
Reinach BL	343	164	28	—	—	192	145,8	—
Rorschach	150	95	—	—	—	95	—	—
Schlieren	53	248	30	—	—	278	107,9	—
Schwyz	59	81	—	—	—	81	—	—
Sierre	265	207	24	—	—	231	103,9	—
Steffisburg	127	35	—	—	4	39	—	—
Thalwil	379	269	—	—	—	269	—	—
Wallisellen	81	42	—	—	—	42	—	—
Wetzikon	357	126	—	—	4	130	—	—
Wil SG	181	176	—	3	—	179	—	16,8
Wohlen AG	116	150	14	—	—	164	85,4	—
Zollikon	205	50	—	2	—	52	—	38,5
<b>moins de 10 000</b>								
Aigle	62	26	—	—	—	26	—	—
Altdorf	50	80	32	—	—	112	285,7	—
Altstätten	72	86	—	—	—	86	—	—
Appenzell	39	35	—	—	—	35	—	—
Arosa	106	10	—	4	—	14	—	285,7
Brugg	197	30	—	—	—	30	—	—
Bulle	56	49	—	—	—	49	—	—
Chiasso	122	90	—	—	—	90	—	—
Glarus	114	55	—	4	—	59	—	67,8
Ingenbohl	83	38	—	—	—	38	—	—
Kilchberg	88	44	—	8	—	52	—	153,9
Lenzburg	117	158	—	—	—	158	—	—
Moutier	260	128	—	—	—	128	—	—
Murten	87	137	39	—	—	176	221,6	—
Nidau	66	83	—	—	—	83	—	—
Payerne	107	8	—	—	—	8	—	—
Porrentruy	139	44	—	—	2	46	—	—
Rapperswil SG	79	69	—	—	—	69	—	—
Rheinfelden	82	67	—	—	—	67	—	—
Richterswil	97	77	—	—	—	77	—	—
Romanshorn	80	39	—	—	—	39	—	—
St. Moritz	406	151	—	—	—	151	—	—
Stans	30	18	—	—	—	18	—	—
La Tour-de-Peilz	122	255	—	—	—	255	—	—
Uzwil	97	116	—	—	—	116	—	—
Zofingen	65	38	—	—	—	38	—	—

1) logements dont la construction a été autorisée

### 13. Neuerstellte Wohnungen nach der Zimmerzahl und Wohnungszuwachs 1970

Städte mit ... Einwohnern	Neubauwohnungen mit ... Zimmern 1)						Wohnungszuwachs			
	1	2	3	4	5	6 und mehr	Neubau	Umbau Abbruch	zu- sam- men	auf 1000 Einwohner 2)
<b>100 000 und mehr</b>										
Basel	660	723	1 196	643	108	56	3 386	- 564	2 822	13,3
Bern	308	105	266	115	19	9	822	- 141	681	4,2
Genève	347	338	341	233	77	70	1 406	- 244	1 162	6,7
Lausanne	180	263	607	113	32	18	1 213	- 26	1 187	8,6
Zürich	243	396	529	372	98	10	1 648	- 714	934	2,2
<b>50 000–99 999</b>										
Biel	162	66	110	78	33	17	466	- 76	390	6,1
Luzern	59	104	101	116	59	35	474	- 200	274	3,9
St. Gallen	134	140	255	254	55	51	889	38	927	11,5
Winterthur	95	139	294	243	91	15	877	- 38	839	9,1
<b>20 000–49 999</b>										
Bolligen	33	26	95	102	38	11	305	- 12	293	11,2
La Chaux-de-Fonds	65	43	28	59	17	11	223	9	232	5,5
Chur	40	34	125	145	9	11	364	9	373	12,0
Dietikon	17	15	64	36	13	1	146	- 12	134	5,9
Emmen	-	-	92	111	10	9	222	- 79	143	6,5
Fribourg	22	73	377	134	18	6	630	- 6	624	15,7
Grenchen	20	17	37	72	26	3	175	- 46	129	6,4
Köniz	33	32	76	118	26	13	298	- 16	282	8,7
Kriens	4	13	56	52	9	23	157	- 13	144	7,1
Lancy	6	48	43	20	1	2	120	-	120	5,9
Lugano	35	111	168	68	30	11	423	- 15	408	18,3
Montreux	120	110	79	52	-	9	370	14	384	18,8
Neuchâtel	51	110	109	84	11	3	368	- 6	362	9,3
Olten	10	14	27	22	6	5	84	- 17	67	3,2
Riehen	21	25	65	60	38	46	255	- 20	235	11,2
Schaffhausen	4	32	48	99	18	11	212	- 42	170	4,6
Sion	12	23	33	35	15	7	125	- 5	120	5,5
Thun	58	35	174	203	22	11	503	4	507	13,9
Uster	8	15	44	37	29	9	142	- 40	102	4,7
Vernier	150	164	178	43	8	3	546	- 4	542	24,4
Yverdon	3	17	49	34	3	4	110	- 7	103	5,0
Zug	42	28	103	75	11	10	269	- 25	244	10,6
<b>15 000–19 999</b>										
Aarau	5	8	8	11	2	5	39	4	43	2,6
Adliswil	27	29	66	51	10	3	186	- 6	180	11,3
Allschwil	6	5	61	38	6	11	127	- 14	113	6,4
Bellinzona	-	10	47	17	7	9	90	- 3	87	5,1
Binningen	-	6	34	54	16	22	132	- 4	128	8,3
Burgdorf	-	2	9	19	5	3	38	- 16	22	1,4
Dübendorf	49	65	106	94	28	12	354	-	354	18,0
Frauenfeld	27	50	99	49	13	9	247	- 5	242	13,8
Horgen	3	31	110	92	20	7	263	- 13	250	15,9
Kloten	65	64	65	34	3	12	243	- 1	242	14,8
Kreuzlingen	7	30	102	103	15	7	264	- 4	260	16,5
Muttenz	3	12	46	65	22	3	151	- 7	144	9,3
Pratteln	34	64	157	88	6	-	349	- 3	346	22,9
Pully	16	21	16	30	15	5	103	- 2	101	6,4
Renens	78	82	111	44	2	-	317	- 7	310	17,8
Solothurn	66	17	6	15	8	13	125	- 16	109	6,2
Vevey	47	74	69	25	6	1	222	- 13	209	11,6
Wädenswil	54	28	157	110	18	20	387	- 11	376	24,0
Wettingen	36	2	65	93	32	10	238	- 10	228	11,5
<b>10 000–14 999</b>										
Arbon	56	35	17	27	28	3	166	- 5	161	13,2
Baar	19	14	23	39	11	20	126	-	126	9,0
Baden	9	23	23	13	5	1	74	- 6	68	4,8
Birsfelden	12	30	63	17	1	1	124	- 27	97	6,8
Bülach	-	21	50	35	14	14	134	- 7	127	11,5
Carouge	57	37	70	19	-	1	184	- 13	171	12,2
Davos	74	100	66	64	11	2	317	-	317	31,0
Delémont	-	1	-	1	2	13	17	-	17	1,4
Einsiedeln	1	2	6	19	9	7	44	-	44	4,4
Gossau SG	21	10	23	48	45	24	171	- 10	161	12,6

1) Küche nicht als Zimmer gezählt    2) der Wohnbevölkerung gemäss Volkszählung 1970

### 13. Logements construits, d'après le nombre de pièces et accroissement des logements, en 1970

	Nouveaux logements de ... pièces 1)						Accroissement des logements			
	1	2	3	4	5	6 et plus	construc-	transfor-	total	pour 1000
Villes de ... habitants							tructions	mations et démolitions		habitants 2)
<b>10 000–14 999</b>										
Herisau	23	26	1	5	20	6	81	- 5	76	5,2
Horw	4	3	14	37	29	16	103	- 3	100	9,4
Illnau	47	140	189	173	55	8	612	1	613	44,8
Küschnacht	-	4	2	7	4	8	25	- 5	20	1,6
Langenthal	4	27	88	60	6	16	201	- 14	187	14,4
Liestal	8	47	147	65	8	9	284	-	284	22,7
Littau	10	7	61	64	7	-	149	- 16	133	9,9
Locarno	12	32	101	38	10	1	194	-	194	13,7
Le Locle	5	5	4	6	9	2	31	- 18	13	0,9
Martigny	12	25	22	52	30	10	151	4	155	14,8
Meyrin	34	34	106	87	42	1	304	- 13	291	20,4
Monthey	4	24	114	94	64	3	303	- 2	301	29,8
Morges	46	43	20	10	1	2	122	6	128	10,7
Münchhausen	2	1	23	34	10	4	74	- 4	70	5,9
Muri BE	19	7	118	82	63	28	317	- 10	307	30,2
Neuhausen am Rheinfall	10	11	31	20	6	-	78	1	79	6,5
Nyon	7	35	56	34	7	3	142	1	143	12,5
Onex	-	-	1	-	8	7	16	- 6	10	0,7
Opfikon	37	40	65	43	2	6	193	- 4	189	17,0
Prilly	16	31	68	3	3	2	123	-	123	9,2
Reinach BL	26	28	36	57	32	13	192	- 2	190	14,2
Rorschach	5	13	15	35	23	4	95	3	98	8,2
Schlieren	82	52	94	48	1	1	278	- 5	273	23,0
Schwyz	-	4	20	37	15	5	81	- 7	74	6,1
Sierre	54	38	42	76	15	6	231	- 8	223	20,2
Steffisburg	-	2	17	14	6	-	39	7	46	3,6
Thalwil	22	53	82	75	25	12	269	- 10	259	19,1
Wallisellen	13	7	7	8	7	-	42	- 8	34	3,3
Wetzikon	11	7	51	45	5	11	130	- 20	110	8,2
Wil SG	5	7	37	51	54	25	179	- 5	174	11,9
Wohlen AG	1	27	38	45	31	22	164	- 4	160	13,3
Zollikon	1	11	12	13	4	11	52	- 1	51	4,2
<b>moins de 10 000</b>										
Aigle	-	6	12	7	-	1	26	1	27	4,1
Altdorf	-	25	13	43	20	11	112	1	113	13,1
Altstätten	-	15	12	27	32	-	86	-	86	9,5
Appenzell	-	-	10	14	4	7	35	3	38	7,3
Arosa	2	1	6	5	-	-	14	- 2	12	4,4
Brugg	11	4	5	4	1	5	30	- 3	27	3,2
Bülle	-	-	20	23	5	1	49	-	49	6,5
Chiasso	-	19	20	42	7	2	90	1	91	10,3
Glarus	3	2	12	22	13	7	59	-	59	9,5
Ingenbohl	4	2	-	22	7	3	38	-	38	7,4
Kilchberg	4	10	23	8	6	1	52	- 9	43	5,7
Lenzburg	16	13	56	46	24	3	158	1	159	20,9
Moutier	47	21	21	14	23	2	128	- 3	125	14,2
Murten	29	29	57	44	16	1	176	2	178	41,8
Nidau	1	18	26	33	3	2	83	- 1	82	10,3
Payerne	1	-	-	1	6	-	8	- 10	- 2	- 0,3
Porrentruy	-	-	35	3	7	1	46	1	47	6,0
Rapperswil SG	10	12	33	12	2	-	69	- 5	64	7,4
Rheinfelden	3	9	31	9	15	-	67	- 2	65	9,5
Richterswil	9	13	31	20	3	1	77	1	78	10,6
Romanshorn	-	3	-	7	20	9	39	- 5	34	4,1
St. Moritz	42	32	32	41	3	1	151	-	151	26,5
Stans	-	-	8	9	1	-	18	-	18	3,5
La Tour-de-Peilz	40	60	114	22	16	3	255	- 28	227	25,6
Uzwil	5	11	23	20	24	33	116	2	118	12,9
Zofingen	-	1	20	10	5	2	38	-	38	4,1

1) La cuisine n'est pas comptée comme pièce

2) de la population résidente d'après le recensement de 1970

# 14. Leerstehende Wohnungen am 1. Dezember 1967–1971

	Grundzahlen					Leerwohnungsziffern in % <sup>1)</sup>				
	1967	1968	1969	1970	1971	1967	1968	1969	1970	1971
<b>Städte mit ... Einwohnern</b>										
<b>100 000 und mehr</b>										
Basel	38	30	26	40	37	0,05	0,04	0,03	0,05	0,04
Bern	109	44	70	23	46	0,19	0,07	0,11	0,04	0,07
Genève	226	88	27	36	65	0,28	0,11	0,03	0,04	0,08
Lausanne	272	178	97	93	142	0,53	0,34	0,18	0,17	0,25
Zürich	52	24	12	4	17	0,03	0,02	0,01	0,00	0,01
<b>50 000–99 999</b>										
Biel	2	–	–	–	–	0,01	–	–	–	–
Luzern	119	38	20	10	2	0,46	0,15	0,08	0,04	0,01
St. Gallen	99	105	14	45	40	0,37	0,39	0,05	0,16	0,14
Winterthur	63	34	5	6	–	0,20	0,11	0,02	0,02	–
<b>20 000–49 999</b>										
Bolligen	89	26	4	9	33	1,23	0,34	0,05	0,11	0,38
La Chaux-de-Fonds	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Chur	20	16	34	46	45	0,23	0,18	0,36	0,47	0,43
Dietikon	7	6	6	32	–	0,11	0,09	0,08	0,44	–
Emmen	29	11	7	47	10	0,46	0,17	0,11	0,70	0,14
Fribourg	86	50	17	14	17	0,79	0,45	0,15	0,12	0,13
Grenchen	24	22	24	4	82	0,37	0,33	0,35	0,06	1,14
Köniz	9	10	14	32	66	0,09	0,09	0,13	0,28	0,56
Kriens	77	42	4	–	6	1,28	0,66	0,06	–	0,09
Lancy	5	7	2	6	2	0,08	0,10	0,03	0,08	0,03
Lugano	230	77	20	14	14	2,54	0,85	0,21	0,14	0,14
Montreux	81	28	67	104	66	1,16	0,40	0,94	1,34	0,82
Neuchâtel	5	5	–	–	35	0,04	0,04	–	–	0,24
Olten	116	38	43	16	12	1,58	0,50	0,56	0,21	0,15
Riehen	5	12	4	10	9	0,08	0,18	0,06	0,14	0,12
Schaffhausen	127	47	37	20	17	1,02	0,37	0,29	0,15	0,13
Sion	72	14	10	19	3	1,39	0,26	0,19	0,34	0,05
Thun	57	103	102	97	29	0,49	0,85	0,80	0,73	0,21
Uster	7	6	1	–	–	0,11	0,09	0,01	–	–
Vernier	96	7	3	–	–	1,60	0,10	0,04	–	–
Yverdon	77	19	20	30	16	1,04	0,25	0,26	0,39	0,20
Zug	58	26	3	22	2	0,88	0,38	0,04	0,31	0,03
<b>15 000–19 999</b>										
Aarau	23	10	1	5	1	0,38	0,16	0,02	0,08	0,02
Adliswil	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Allschwil	–	–	42	–	–	–	–	0,73	–	–
Bellinzona	1	19	2	5	–	0,02	0,34	0,03	0,09	–
Binningen	–	7	8	13	–	–	0,13	0,14	0,23	–
Burgdorf	22	21	96	5	3	0,46	0,41	0,80	0,09	0,06
Dübendorf	3	3	2	–	3	0,06	0,05	0,03	–	0,04
Frauenfeld	61	22	9	62	60	1,07	0,38	0,15	1,01	0,95
Horgen	2	4	3	4	5	0,04	0,08	0,06	0,07	0,09
Kloten	28	–	–	–	–	0,56	–	–	–	–
Kreuzlingen	11	23	26	23	9	0,22	0,44	0,47	0,40	0,15
Muttenz	2	2	–	5	49	0,05	0,05	–	0,10	1,01
Pratteln	17	14	1	2	8	0,44	0,35	0,02	0,04	0,15
Pully	41	27	4	51	41	0,71	0,47	0,07	0,86	0,68
Renens	31	2	2	2	–	0,55	0,04	0,03	0,03	–
Solothurn	35	15	6	23	12	0,57	0,24	0,09	0,36	0,18
Vevey	–	1	2	9	–	–	0,01	0,03	0,12	–
Wädenswil	15	7	7	2	–	0,35	0,15	0,15	0,04	–
Wettingen	5	–	2	–	2	0,08	–	0,03	–	0,03
<b>10 000–14 999</b>										
Arbon	12	1	2	–	3	0,30	0,02	0,05	–	0,07
Baar	153	34	24	–	–	4,15	0,91	0,63	–	–
Baden	3	–	–	5	19	0,07	–	–	0,11	0,41
Birsfelden	10	–	–	1	–	0,23	–	–	0,02	–
Bülach	12	1	6	–	4	0,36	0,03	0,17	–	0,11
Carouge	4	5	1	1	8	0,07	0,08	0,02	0,02	0,13
Davos	1	5	–	–	–	0,03	0,13	–	–	–
Delémont	52	14	6	2	5	1,49	0,39	0,17	0,05	0,13
Einsiedeln	38	26	27	38	11	1,49	1,00	1,01	1,41	0,40
Gossau SG	17	14	35	14	15	0,51	0,40	0,94	0,36	0,37

1) Leerwohnungsvorrat in % aller Wohnungen

## 14. Logements vacants le 1er décembre 1967–1971

	Chiffres absolus					Logements vacants en % <sup>1)</sup>				
	1967	1968	1969	1970	1971	1967	1968	1969	1970	1971
<b>Villes de ... habitants</b>										
<b>10 000–14 999</b>										
Herisau	20	—	13	20	4	0,41	—	0,26	0,41	0,08
Horw	31	24	7	31	4	1,08	0,81	0,22	0,93	0,12
Illnau	71	15	—	5	6	2,24	0,41	—	0,11	0,12
Küschnacht	5	6	12	14	40	0,13	0,15	0,30	0,34	0,94
Langenthal	13	3	78	39	8	0,32	0,07	1,82	0,87	0,17
Liestal	8	1	33	33	89	0,25	0,03	0,96	0,87	1,48
Littau	87	88	30	29	3	2,50	2,37	0,78	0,72	0,07
Locarno	20	—	35	7	2	0,42	—	0,68	0,13	0,05
Le Locle	—	—	8	33	1	—	—	0,14	0,56	0,02
Martigny	57	38	11	31	19	2,11	1,32	0,36	0,96	0,55
Meyrin	27	55	9	1	—	0,63	1,23	0,19	0,02	—
Monthey	2	—	—	2	—	0,07	—	—	0,06	—
Morges	76	13	11	5	38	1,96	0,32	0,27	0,12	0,87
Münchhausen	5	8	8	9	7	0,16	0,21	0,21	0,23	0,17
Muri BE	9	7	17	2	13	0,34	0,26	0,57	0,06	0,36
Neuhausen am Rheinfall	39	40	1	5	2	0,92	0,94	0,02	0,11	0,05
Nyon	17	7	1	—	—	0,44	0,18	0,03	—	—
Onex	7	8	—	1	2	0,16	0,18	—	0,02	0,04
Opfikon	11	3	1	—	1	0,33	0,09	0,03	—	0,02
Prilly	39	28	30	19	7	0,86	0,57	0,59	0,36	0,13
Reinach BL	4	24	11	9	—	0,12	0,69	0,29	0,22	—
Rorschach	19	20	13	15	21	0,45	0,47	0,30	0,34	0,47
Schlieren	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Schwyz	38	34	26	34	33	1,30	1,12	0,85	1,08	1,02
Sierre	20	—	—	—	—	0,63	—	—	—	—
Steffisburg	38	38	34	30	6	0,96	0,91	0,78	0,69	0,13
Thalwil	6	4	1	—	—	0,14	0,09	0,02	—	—
Wallisellen	30	9	12	4	1	0,90	0,27	0,35	0,12	0,03
Wetzikon	10	8	2	15	7	0,24	0,19	0,05	0,34	0,15
Wil SG	16	7	2	53	3	0,42	0,18	0,05	1,22	0,07
Wohlen AG	60	27	56	33	24	1,82	0,79	1,54	0,87	0,62
Zollikon	6	42	—	1	25	0,15	1,02	—	0,02	0,57
<b>moins de 10 000</b>										
Aigle	144	111	39	9	—	6,35	4,83	1,69	0,39	—
Altdorf	19	2	2	13	2	0,84	0,09	0,09	0,55	0,08
Altstätten	40	38	30	19	21	1,52	1,43	1,12	0,72	0,78
Appenzell	20	9	30	19	28	1,38	0,61	1,98	1,23	1,78
Arosa	—	8	—	—	—	—	0,69	—	—	—
Brugg	15	5	3	1	19	0,62	0,21	0,12	0,04	0,77
Bülle	13	43	23	36	25	0,51	1,65	0,85	1,29	0,86
Chiasso	49	63	41	19	7	1,54	1,94	1,25	0,56	0,21
Glarus	26	10	10	21	15	1,18	0,44	0,44	0,95	0,67
Ingenbohl	2	10	26	—	—	0,16	0,74	1,89	—	—
Kilchberg	1	8	—	6	2	0,04	0,33	—	0,23	0,07
Lenzburg	13	—	16	6	22	0,60	—	0,72	0,25	0,89
Moutier	32	54	21	7	124	1,08	1,79	0,69	0,22	3,69
Murten	—	—	—	—	2	—	—	—	—	0,14
Nidau	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Payerne	32	7	8	14	—	1,38	0,29	0,32	0,56	—
Porrentruy	—	4	—	—	—	—	0,16	—	—	—
Rapperswil SG	8	—	—	—	—	0,28	—	—	—	—
Rheinfelden	3	—	2	2	1	0,15	—	0,09	0,09	0,04
Richterswil	85	34	8	11	5	3,67	1,44	0,34	0,45	0,20
Romanshorn	34	17	12	17	4	1,29	0,64	0,45	0,63	0,15
St. Moritz	—	7	27	34	30	—	0,58	1,91	2,17	1,77
Stans	27	6	18	2	1	2,27	0,50	1,42	0,15	0,07
La Tour-de-Peilz	83	22	31	43	43	2,49	0,65	0,90	1,17	1,13
Uzwil	37	5	—	—	15	1,41	0,18	—	—	0,52
Zofingen	6	11	1	—	22	0,20	0,35	0,03	—	0,67

1) logements vacants en % du nombre total de logements

# 15. Fremdenverkehr – Betriebe, Gastbetten und Frequenzen 1970

	Beherbergungsbetriebe total	Gastbetten total	Ankünfte total	davon Auslandsgäste	Übernachtungen total	davon Auslandsgäste	Besetzung in % der verfügbaren Gastbetten	Übernach- tungen auf 1000 Einwohner 1)
Städte mit ... Einwohnern								
<b>100 000 und mehr</b>								
Basel	47	3 177	401 952	305 792	715 678	488 309	62	3 362
Bern 2)	36	2 002	254 967	160 837	480 545	300 579	66	2 959
Genève	132	10 523	894 239	786 274	2 494 482	2 066 370	65	14 368
Lausanne	68	4 532	327 322	245 666	959 208	661 136	60	6 982
Zürich	134	8 540	1 002 524	834 625	2 259 478	1 797 779	73	5 346
<b>50 000–99 999</b>								
Biel	14	648	57 449	25 266	113 992	52 163	48	1 772
Luzern	72	5 424	451 094	396 492	959 475	840 422	60	13 731
St. Gallen	36	1 174	78 960	39 227	215 732	68 312	50	2 668
Winterthur	18	380	32 855	20 477	81 737	48 609	60	882
<b>20 000–49 999</b>								
Bolligen	5	83	4 876	1 699	14 489	3 538	48	555
La Chaux-de-Fonds	15	370	28 102	13 005	43 231	20 589	32	1 021
Chur	25	1 012	97 134	44 322	150 724	64 027	42	4 832
Dietikon	4	184	15 132	10 767	26 441	18 194	44	1 165
Emmen	8	140	8 283	5 409	23 242	10 042	46	1 055
Fribourg	20	550	36 275	16 388	84 780	38 355	42	2 136
Grenchen	9	114	4 769	1 661	12 649	2 922	31	631
Köniz 3)	4	105	6 395	2 418	14 520	6 192	41	447
Kriens	7	293	17 958	14 527	36 032	29 500	40	1 765
Lancy	1	60	3 223	2 380	9 160	7 518	44	446
Lugano 4)	184	9 231	396 774	274 523	1 456 885	1 026 792	58	65 390
Montreux 5)	96	5 216	177 801	145 322	755 423	571 171	52	36 992
Neuchâtel 6)	17	598	54 128	33 235	94 801	59 763	45	2 444
Olten	14	451	27 838	16 494	53 823	18 764	34	2 538
Riehen	3	69	4 515	2 871	9 838	5 446	39	468
Schaffhausen	18	526	46 705	31 919	77 191	42 725	42	2 084
Sion	15	513	46 374	10 277	73 534	15 882	40	3 354
Thun 7)	16	562	34 550	17 503	78 588	44 096	43	2 152
Uster	2	42	1 420	739	5 384	2 186	35	247
Vernier	3	36	1 974	1 351	7 540	3 444	57	339
Yverdon	13	276	14 953	7 058	35 168	13 012	35	1 712
Zug 8)	17	410	30 381	21 819	71 593	42 302	48	3 117
<b>15 000–19 999</b>								
Aarau	9	183	11 860	5 319	27 785	10 288	42	1 646
Adliswil	3	216	26 474	18 753	49 028	34 311	62	3 080
Allschwil	2	51	3 389	1 043	6 558	2 108	37	372
Bellinzona	22	552	51 767	35 473	65 605	40 283	35	3 864
Binningen	4	96	4 502	796	25 346	1 930	76	1 652
Burgdorf	9	127	6 269	2 483	11 880	3 759	26	748
Dübendorf	4	87	6 731	3 593	13 674	7 147	45	696
Frauenfeld	12	186	10 695	4 995	25 101	8 439	37	1 428
Horgen	3	286	26 896	21 811	47 951	38 258	46	3 056
Kloten	2	38	3 623	2 751	7 154	4 559	52	437
Kreuzlingen	15	303	17 785	9 255	41 170	18 107	38	2 612
Muttenz	8	131	6 569	3 397	10 865	3 952	23	700
Pratteln	6	111	4 490	2 242	12 886	3 604	32	852
Pully	4	176	11 783	9 035	23 854	17 564	37	1 499
Renens	5	105	3 422	1 603	15 774	4 646	41	907
Solothurn	13	353	27 853	12 755	51 360	21 046	40	2 900
Vevey 9)	47	1 275	48 506	30 129	208 612	97 786	50	11 617
Wädenswil	6	111	7 514	4 586	21 379	8 213	53	1 362
Wettingen	7	183	7 833	4 555	38 349	10 301	60	1 927
<b>10 000–14 999</b>								
Arbon	12	232	13 333	7 029	34 707	18 336	42	2 839
Baar	8	111	8 422	6 351	16 519	7 899	45	1 174
Baden 10)	23	1 122	36 794	17 757	275 972	68 999	72	19 552
Birstfelden	4	161	17 321	11 673	28 146	14 756	48	1 978
Bülach	4	71	5 274	3 776	7 604	4 914	29	689
Carouge	4	106	4 342	2 339	22 569	8 255	58	1 606
Davos 11)	143	7 840	142 259	78 220	1 383 433	787 163	64	135 127
Delémont	10	192	11 166	3 254	17 526	3 860	26	1 486
Einsiedeln 12)	51	1 556	68 736	50 380	148 847	96 614	29	14 855
Gossau SG	8	105	4 787	1 300	11 007	2 157	29	860

1) der Wohnbevölkerung gemäss Volkszählung 1970 / de la population résidente d'après le recensement de 1970 2) ohne Gurten Kulm 3) mit Gurten Kulm 4) y compris Castagnola, Massagno, Paradiso, Pazzallo 5) y compris Veytaux 6) y compris Chaumont 7) mit Dürrenast, Gwatt (ohne Goldiwil) 8) mit Oberwil, Zugerberg 9) y compris Blonay, Chardonne (sans Mont-Pèlerin), Corseaux, Corsier, Jongny, Saint-Légier, La Chiésaz 10) mit Ennetbaden 11) Hotel- und Kurbetriebe, mit Umgebung 12) mit Euthal, Willerzell

## 15. Mouvement hôtelier – Etablissements, lits d'hôtes et occupation, en 1970

	Etablissem- ents d'héberge- ment total	Lits d'hôtes total	Arrivées total	dont hôtes de l'étran- ger	Nuitées total	dont hôtes de l'étran- ger	Taux d'occu- pation en % des lits disponibles	Nuitées pour 1000 habitants 1)
Villes de ... habitants								
<b>10 000–14 999</b>								
Herisau	15	168	6 028	1 754	19 228	2 918	33	1 317
Horw	9	307	7 150	4 508	39 819	22 425	45	3 745
Illnau	2	31	867	332	6 050	866	53	442
Küschnacht	5	109	9 657	8 002	22 264	16 415	60	1 826
Langenthal	5	103	5 735	2 357	10 280	4 157	28	790
Liestal	10	311	25 245	19 044	49 986	29 366	46	3 999
Littau	3	41	1 025	517	9 697	768	65	719
Locarno 13)	101	3 978	141 977	69 544	680 780	344 345	58	48 135
Le Locle	4	72	4 549	2 312	9 146	4 737	35	633
Martigny	24	938	63 385	41 995	85 630	53 593	29	8 172
Meyrin	2	55	4 042	3 153	9 602	7 055	48	674
Monthey	10	179	7 544	2 110	21 182	5 034	35	2 094
Morges	7	296	18 559	11 591	43 070	21 092	43	3 610
Münchenstein	2	37	1 394	116	2 646	196	20	225
Muri BE	4	90	10 790	6 319	21 149	10 550	65	2 079
Neuhauen am Rheinfall	6	174	10 216	6 808	24 040	9 191	39	1 986
Nyon 14)	9	332	26 954	19 819	54 311	41 156	53	4 754
Onex	—	—	—	—	—	—	—	—
Opfikon	5	343	34 714	29 470	62 982	47 835	54	5 666
Prilly	1	20	1 220	820	1 850	943	27	139
Reinach BL	3	29	2 394	1 334	4 635	1 837	45	345
Rorschach 15)	9	262	16 597	6 461	33 514	11 242	37	2 801
Schlieren	2	123	12 277	8 354	24 404	16 740	55	2 056
Schwyz 16)	28	545	16 158	11 659	32 433	21 178	17	2 660
Sierre	18	440	27 037	9 180	60 259	19 405	39	5 470
Steffisburg	10	170	6 144	1 542	12 673	2 640	30	1 004
Thalwil	3	90	7 537	5 347	13 934	8 422	45	1 025
Wallisellen	3	116	10 523	7 733	19 120	12 815	46	1 836
Wetzikon	4	36	1 424	348	4 180	659	33	310
Wil SG	11	264	13 761	4 911	40 372	8 677	42	2 757
Wohlen AG	4	78	5 578	2 500	11 971	3 600	42	996
Zollikon	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>moins de 10 000</b>								
Aigle	8	185	11 672	7 712	18 610	9 309	28	2 849
Altendorf	12	335	17 226	13 200	22 741	16 437	20	2 630
Altstätten	9	108	5 067	1 539	7 926	2 424	22	873
Appenzell 17)	27	673	22 387	7 064	59 700	19 748	28	11 443
Arosa 11)	76	4 576	72 132	38 742	644 409	389 181	69	237 177
Brugg	4	144	11 953	6 828	26 453	13 726	50	3 063
Bulle	8	187	10 014	4 385	15 909	6 500	24	2 105
Chiasso	8	182	19 595	13 476	29 130	16 841	44	3 285
Glarus	13	185	5 573	1 450	12 092	2 445	22	1 954
Ingenbohl	39	1 765	64 298	55 904	204 112	177 965	56	39 936
Kilchberg	2	66	4 088	3 373	8 988	7 557	40	1 191
Lenzburg	5	146	8 700	4 365	19 904	8 387	38	2 621
Moutier	6	81	3 113	1 451	6 050	2 075	21	688
Murten 18)	15	355	27 360	17 969	44 790	24 964	37	10 524
Nidau	3	50	1 478	447	4 461	761	25	560
Payerne	5	105	5 832	3 023	9 450	3 887	25	1 370
Porrentruy	10	230	10 356	4 551	14 012	5 344	17	1 790
Rapperswil SG	10	224	19 038	11 849	32 828	19 317	41	3 768
Rheinfelden	14	716	30 489	22 087	121 984	30 086	62	17 766
Richterswil	1	17	416	277	1 599	286	26	217
Romanshorn	17	311	10 655	5 796	30 362	12 406	27	3 645
St. Moritz 19)	59	6 020	178 931	128 623	944 271	689 341	65	165 691
Stans	8	214	9 431	5 470	21 041	12 804	28	4 062
La Tour-de-Peilz	6	206	4 192	3 262	25 473	13 897	43	2 874
Uzwil	3	38	1 403	767	5 239	2 698	38	574
Zofingen	8	174	9 300	6 284	19 525	8 576	32	2 101

13) y compris Brione sopra Minusio, Minusio, Muralto, Orselina 14) y compris Prangins 15) mit Rorschacherberg, Waldau 16) mit Ibach, Ibergeregg, Rickenbach, Seewen 17) mit Gonten, Rüte (Brülisau, Steinegg), Schwende (Wasserauen, Weissbad) 18) y compris Meyriez 19) mit Champfèr

# 16. Fremdenverkehr – Übernachtungen nach Herkunftslandern 1970

	Schweiz 1)	Deutsch- land	Frank- reich	Italien	Öster- reich	Gross- britan- nien Irland	USA	Übrige Länder	Ausland zusammen	Total	Aus- land- anteil %
Städte mit ... Einwohnern											
<b>100 000 und mehr</b>											
Basel	227 369	99 717	51 043	35 775	12 069	68 449	60 653	160 603	488 309	715 678	68,2
Bern 2)	179 966	52 137	25 413	37 303	8 080	17 039	60 834	99 773	300 579	480 545	62,5
Genève	428 112	113 334	305 633	168 788	21 910	168 699	374 607	913 399	2 066 370	2 494 482	82,8
Lausanne	298 072	50 888	149 943	83 240	6 709	48 105	90 921	231 330	661 136	959 208	68,9
Zürich	461 699	280 340	79 940	122 290	63 218	126 000	396 302	729 689	1 797 779	2 259 478	79,6
<b>50 000–99 999</b>											
Biel	61 829	11 155	8 958	4 299	1 535	3 105	4 982	18 129	52 163	113 992	45,8
Luzern	119 053	68 177	30 110	24 975	7 392	98 861	462 633	148 274	840 422	959 475	87,6
St. Gallen	147 420	20 495	4 483	8 769	3 921	4 079	10 599	15 966	68 312	215 732	31,7
Winterthur	33 128	13 911	3 274	3 727	2 062	5 410	4 682	15 543	48 609	81 737	59,5
<b>20 000–49 999</b>											
Bolligen	10 951	1 463	316	326	184	138	210	901	3 538	14 489	24,4
La Chaux-de-Fonds	22 642	1 632	8 924	2 054	326	854	1 346	5 453	20 589	43 231	47,6
Chur	86 697	26 998	4 503	7 816	2 590	4 838	5 513	11 769	64 027	150 724	42,5
Dietikon	8 247	4 605	879	2 277	803	696	2 515	6 419	18 194	26 441	68,8
Emmen	13 200	2 462	483	640	199	505	3 604	2 149	10 042	23 242	43,2
Fribourg	46 425	6 347	8 286	3 374	714	1 579	2 258	15 797	38 355	84 780	45,2
Grenchen	9 727	1 126	217	434	136	52	277	680	2 922	12 649	23,1
Köniz 3)	8 328	1 919	746	759	141	297	1 451	879	6 192	14 520	42,6
Kriens	6 532	3 933	1 119	1 268	395	11 824	6 327	4 634	29 500	36 032	81,9
Lancy	1 642	1 122	1 423	369	104	1 289	890	2 321	7 518	9 160	82,1
Lugano 4)	430 093	301 019	57 172	141 718	14 535	161 435	87 322	263 591	1 026 792	1 456 885	70,5
Montreux 5)	184 252	100 376	92 713	25 467	2 873	135 847	88 565	125 330	571 171	755 423	75,6
Neuchâtel 6)	35 038	7 925	18 803	6 216	755	5 835	6 356	13 873	59 763	94 801	63,0
Olten	35 059	5 055	1 381	1 725	606	2 245	758	6 994	18 764	53 823	34,9
Riehen	4 392	2 426	180	279	206	390	466	1 499	5 446	9 838	55,4
Schaffhausen	34 466	11 486	6 207	5 756	1 673	4 800	3 593	9 210	42 725	77 191	55,3
Sion	57 652	2 418	4 905	2 020	195	870	970	4 504	15 882	73 534	21,6
Thun 7)	34 492	12 801	8 127	2 594	1 645	5 107	5 232	8 590	44 096	78 588	56,1
Uster	3 198	1 944	68	123	27	—	—	24	2 186	5 384	40,6
Vernier	4 096	924	953	621	122	184	28	612	3 444	7 540	45,7
Yverdon	22 156	2 087	4 839	1 798	373	469	448	2 998	13 012	35 168	37,0
Zug 8)	29 291	11 949	3 208	3 437	1 208	3 145	7 589	11 766	42 302	71 593	59,1
<b>15 000–19 999</b>											
Aarau	17 497	3 059	597	1 246	390	633	299	4 064	10 288	27 785	37,0
Adliswil	14 717	9 552	1 415	2 479	946	1 896	6 817	11 206	34 311	49 028	70,0
Allschwil	4 450	783	178	272	68	286	244	277	2 108	6 558	32,1
Bellinzona	25 322	12 370	2 347	11 030	837	4 563	1 827	7 309	40 283	65 605	61,4
Binningen	23 416	920	47	91	27	133	321	391	1 930	25 346	7,6
Burgdorf	8 121	1 621	342	346	148	239	165	898	3 759	11 880	31,6
Dübendorf	6 527	3 186	658	489	762	218	360	1 474	7 147	13 674	52,3
Frauenfeld	16 662	3 205	941	743	475	355	727	1 993	8 439	25 101	33,6
Horgen	9 693	9 029	2 135	1 284	772	2 672	11 309	11 057	38 258	47 951	79,8
Kloten	2 595	1 295	227	187	210	411	769	1 460	4 559	7 154	63,7
Kreuzlingen	23 063	8 939	1 463	1 473	786	373	1 250	3 823	18 107	41 170	44,0
Muttentz	6 913	1 204	363	397	184	382	179	1 243	3 952	10 865	36,4
Pratteln	9 282	1 824	268	305	122	178	180	727	3 604	12 886	28,0
Pully	6 290	1 817	3 857	2 762	316	3 211	1 252	4 349	17 564	23 854	73,6
Renens	11 128	1 261	1 146	803	73	221	55	1 087	4 646	15 774	29,5
Solothurn	30 314	8 492	1 616	1 631	1 111	884	1 630	5 682	21 046	51 360	41,0
Vevey 9)	110 826	18 673	26 623	6 135	1 376	12 924	9 740	22 315	97 786	208 612	46,9
Wädenswil	13 166	3 788	684	515	512	539	580	1 595	8 213	21 379	38,4
Wettingen	28 048	4 850	520	682	587	733	781	2 148	10 301	38 349	26,9
<b>10 000–14 999</b>											
Arbon	16 371	7 301	2 047	1 149	628	1 215	1 327	4 669	18 336	34 707	52,8
Baar	8 620	1 975	484	1 069	258	502	1 698	1 913	7 899	16 519	47,8
Baden 10)	206 973	17 696	9 824	3 626	1 910	6 136	7 595	22 212	68 999	275 972	25,0
Birsfelden	13 390	3 328	1 155	1 715	222	674	1 043	6 619	14 756	28 146	52,4
Bülach	2 690	1 742	295	451	258	318	691	1 159	4 914	7 604	64,6
Carouge	14 314	2 162	1 689	1 468	126	379	228	2 203	8 255	22 569	36,6
Davos 11)	596 270	449 305	44 726	19 068	16 879	90 147	38 722	128 316	787 163	1 383 433	56,9
Delémont	13 666	766	1 126	377	28	282	177	1 104	3 860	17 526	22,0
Einsiedeln 12)	52 233	49 296	9 706	8 088	6 761	7 978	8 973	5 812	96 614	148 847	64,9
Gossau SG	8 850	964	241	208	63	54	335	292	2 157	11 007	19,6

1) einschliesslich Liechtenstein – y compris le Liechtenstein      2) ohne Gurten Kulm      3) mit Gurten Kulm      4) y compris Castagnola, Massagno, Paradiso, Pazzallo      5) y compris Veytaux      6) y compris Chaumont      7) mit Dürrenast, Gwatt (ohne Goldiwil)      8) mit Oberwil, Zugerberg      9) y compris Blonay, Chardonne (sans Mont-Pèlerin), Corseaux, Corsier, Jongny, Saint-Légier, La Chiésaz      10) mit Ennetbaden      11) Hotel- und Kurbetriebe, mit Umgebung      12) mit Euthal, Willerzell

## 16. Mouvement hôtelier – Nuitées, d'après les pays de domicile des hôtes, en 1970

	Suisse 1)	Alle- magne	France	Italie	Autri- che	Grande- Bretagne Irlande	Etats- Unis	Autres pays	Etranger total	Total	Etranger en % du total
Villes de ... habitants											
<b>10 000–14 999</b>											
Herisau	16 310	1 322	203	309	127	72	126	759	2 918	19 228	15,2
Horw	17 394	11 017	1 171	461	134	7 535	967	1 140	22 425	39 819	56,3
Illnau	5 184	281	53	194	87	2	73	176	866	6 050	14,3
Küschnacht	5 849	6 787	1 042	796	623	1 309	2 402	3 456	16 415	22 264	73,7
Langenthal	6 123	1 696	490	299	188	169	192	1 123	4 157	10 280	40,4
Liestal	20 620	8 749	2 232	1 055	406	2 322	1 257	13 345	29 366	49 986	58,7
Littau	8 929	109	79	214	25	30	140	171	768	9 697	7,9
Locarno 13)	336 435	148 550	31 359	22 281	6 497	20 219	25 835	89 604	344 345	680 780	50,6
Le Locle	4 409	642	1 708	695	34	299	222	1 137	4 737	9 146	51,8
Martigny	32 037	10 185	12 280	8 433	544	5 096	2 486	14 569	53 593	85 630	62,6
Meyrin	2 547	2 056	1 792	733	131	689	462	1 192	7 055	9 602	73,5
Monthey	16 148	1 000	1 673	507	31	227	211	1 385	5 034	21 182	23,8
Morges	21 978	5 726	6 349	1 899	313	1 500	1 447	3 858	21 092	43 070	49,0
Münchenstein	2 450	101	7	8	7	14	—	59	196	2 646	7,4
Muri BE	10 599	2 774	1 084	1 238	275	470	1 682	3 027	10 550	21 149	49,9
Neuhausen am Rheinfall	14 849	2 551	1 081	768	631	526	1 380	2 254	9 191	24 040	38,2
Nyon 14)	13 155	5 903	15 007	3 018	290	4 802	3 842	8 294	41 156	54 311	75,8
Onex	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Opfikon	15 147	10 348	2 321	2 113	1 581	5 331	12 670	13 471	47 835	62 982	76,0
Prilly	907	184	337	163	10	49	2	198	943	1 850	51,0
Reinach BL	2 798	730	167	90	70	91	60	629	1 837	4 635	39,6
Rorschach 15)	22 272	3 216	1 402	846	495	695	801	3 787	11 242	33 514	33,5
Schlieren	7 664	5 143	1 217	1 307	842	779	1 567	5 885	16 740	24 404	68,6
Schwyz 16)	11 255	9 497	1 657	1 170	156	2 284	1 823	4 591	21 178	32 433	65,3
Sierre	40 854	3 458	3 972	2 214	244	1 076	773	7 668	19 405	60 259	32,2
Steffisburg	10 033	1 370	311	108	67	199	110	475	2 640	12 673	20,8
Thalwil	5 512	2 644	505	567	346	580	1 404	2 376	8 422	13 934	60,4
Wallisellen	6 305	3 491	390	614	751	607	1 187	5 775	12 815	19 120	67,0
Wetzikon	3 521	153	68	79	26	111	22	200	659	4 180	15,8
Wil SG	31 695	3 317	978	591	496	562	665	2 068	8 677	40 372	21,5
Wohlen AG	8 371	1 652	341	325	206	228	164	684	3 600	11 971	30,1
Zollikon	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>moins de 10 000</b>											
Aigle	9 301	1 583	3 098	1 281	120	802	492	1 933	9 309	18 610	50,0
Altendorf	6 304	6 495	826	1 380	565	1 135	799	5 237	16 437	22 741	72,3
Altstätten	5 502	1 171	170	274	148	149	106	406	2 424	7 926	30,6
Appenzell 17)	39 952	9 821	1 842	503	296	978	2 034	4 274	19 748	59 700	33,1
Arosa 11)	255 228	206 124	30 137	6 100	6 270	33 849	10 651	96 050	389 181	644 409	60,4
Brugg	12 727	3 339	1 108	847	782	773	547	6 330	13 726	26 453	51,9
Bulle	9 409	1 308	2 665	530	49	251	251	1 446	6 500	15 909	40,9
Chiasso	12 289	3 113	783	8 484	208	501	623	3 129	16 841	29 130	57,8
Glarus	9 647	879	195	129	81	254	312	595	2 445	12 092	20,2
Ingenbohl	26 147	55 402	6 385	2 595	1 048	38 815	8 391	65 329	177 965	204 112	87,2
Kilchberg	1 431	3 232	417	422	318	527	1 052	1 589	7 557	8 988	84,1
Lenzburg	11 517	2 884	724	506	256	235	302	3 480	8 387	19 904	42,1
Moutier	3 975	499	487	377	17	95	43	557	2 075	6 050	34,3
Murten 18)	19 826	10 165	4 506	573	703	1 474	1 613	5 930	24 964	44 790	55,7
Nidau	3 700	278	188	51	83	44	32	85	761	4 461	17,1
Payerne	5 563	1 698	698	238	179	180	82	812	3 887	9 450	41,1
Porrentruy	8 668	291	1 707	293	38	207	46	2 762	5 344	14 012	38,1
Rapperswil SG	13 511	7 609	1 641	1 394	1 623	1 150	2 529	3 371	19 317	32 828	58,8
Rheinfelden	91 898	4 983	5 522	577	388	10 802	1 129	6 685	30 086	121 984	24,7
Richterswil	1 313	80	19	69	16	16	10	76	286	1 599	17,9
Romanshorn	17 956	4 498	971	487	309	3 697	454	1 990	12 406	30 362	40,9
St. Moritz 19)	254 930	191 548	113 960	69 221	15 566	42 500	96 177	160 369	689 341	944 271	73,0
Stans	8 237	2 610	1 079	162	205	1 213	3 703	3 832	12 804	21 041	60,9
La Tour-de-Peilz	11 576	2 122	3 104	1 205	187	2 180	1 025	4 074	13 897	25 473	54,6
Uzwil	2 541	506	304	310	114	278	128	1 058	2 698	5 239	51,5
Zofingen	10 949	2 802	545	471	347	2 017	310	2 084	8 576	19 525	43,9

(13) y compris Brione s. Minusio, Minusio, Muralto, Orselina 14) y compris Prangins 15) mit Rorschacherberg, Waldau 16) mit Ibach, Iberger-egg, Rickenbach, Seewen 17) mit Gonten, Rüte (Brülisau, Steinegg), Schwende (Wasserauen, Weissbad) 18) y compris Meyriez 19) mit Champfèr

## 17. Personenwagen- und Motorfahrzeugbestand seit 1958<sup>1)</sup>

	Personenwagen 2)				Motorfahrzeuge im ganzen 3)				Zunahme von 1958 bis 1970 in %	
	1958	1965	1968	1970	1958	1965	1968	1970	Personenwagen	Motorfahrzeuge 4)
<b>Städte mit ... Einwohnern</b>										
<b>100 000 und mehr</b>										
Basel	19 530	36 214	41 717	47 607	27 171	42 663	47 790	54 189	144	99
Bern	14 365	26 789	31 660	36 948	20 290	32 334	36 970	42 873	157	111
Genève	30 357	52 103	56 620	63 530	39 719	58 957	62 489	69 702	109	75
Lausanne	13 462	25 721	29 321	33 189	19 214	30 473	33 830	38 029	146	98
Zürich	44 856	79 858	93 081	109 555	61 516	94 851	107 638	125 857	144	104
<b>50 000–99 999</b>										
Biel	5 260	10 621	12 787	14 796	7 100	12 444	14 599	16 730	181	136
Luzern	5 320	10 541	12 855	15 324	7 498	12 776	15 057	17 671	188	136
St. Gallen	5 383	10 535	13 092	15 504	7 939	13 101	15 712	18 344	188	131
Winterthur	5 653	12 193	15 877	18 690	8 419	14 918	18 632	21 567	231	156
<b>20 000–49 999</b>										
Bolligen	980	3 111	4 698	5 697	1 589	3 787	5 358	*	481	237
La Chaux-de-Fonds	4 023	7 399	9 115	10 466	5 259	8 330	10 015	11 405	160	117
Chur	1 525	4 011	5 167	6 357	2 178	5 128	6 306	*	317	190
Dietikon	1 022	3 155	4 376	5 149	1 575	3 764	5 019	*	404	219
Emmen	1 035	2 444	3 078	3 671	1 654	2 965	3 586	*	255	117
Fribourg	2 245	5 682	7 152	8 447	3 321	6 966	8 417	*	276	153
Grenchen	1 737	3 181	4 071	4 798	2 273	3 628	4 506	*	176	98
Köniz	2 109	5 181	6 624	7 598	3 092	6 178	7 539	*	260	144
Kriens	627	1 890	2 777	3 371	1 016	2 324	3 213	*	438	216
Lancy	835	3 145	5 085	6 347	1 172	3 472	5 468	*	660	366
Lugano	2 702	5 806	6 758	7 633	3 906	6 979	8 029	*	182	106
Montreux	1 423	3 154	3 848	4 347	2 142	3 837	4 471	*	205	109
Neuchâtel	3 313	6 712	8 400	9 763	4 709	7 981	9 657	*	195	105
Olten	1 562	3 010	3 556	4 119	2 173	3 718	4 232	*	164	95
Riehen	1 562	3 572	4 390	5 129	2 055	3 991	4 796	*	228	133
Schaffhausen	2 346	5 195	6 545	7 708	3 570	6 434	7 842	*	228	120
Sion	1 492	3 723	4 836	5 720	2 257	4 648	5 871	*	283	160
Thun	2 232	5 354	7 090	8 566	3 313	6 526	8 302	*	284	150
Uster	1 131	2 977	4 047	4 792	1 781	3 600	4 632	*	324	160
Vernier	599	2 116	4 021	5 544	903	2 447	4 396	*	826	387
Yverdon	1 328	2 937	3 717	4 321	1 949	3 529	4 319	*	225	122
Zug	1 550	3 628	4 586	5 925	2 205	4 338	5 298	*	282	140
<b>15 000–19 999</b>										
Aarau	1 754	3 331	3 983	4 711	2 349	4 137	4 795	*	168	104
Adliswil	633	1 914	2 996	3 829	974	2 178	3 293	*	505	238
Allschwil	1 168	2 906	3 741	4 358	1 652	3 392	4 206	*	273	155
Bellinzona	1 034	2 799	3 770	4 301	1 712	3 535	4 602	*	316	169
Binningen	1 240	2 698	3 581	4 172	1 649	3 041	3 898	*	236	136
Burgdorf	1 003	2 171	2 676	3 096	1 397	2 634	3 168	*	208	127
Dübendorf	952	3 011	4 083	4 982	1 395	3 589	4 625	*	423	232
Frauenfeld	1 037	2 492	3 336	4 056	1 634	3 134	3 982	*	291	144
Horgen	893	2 254	2 923	3 432	1 321	2 634	3 286	*	284	149
Kloten	694	2 538	3 817	4 482	936	2 911	4 249	*	546	354
Kreuzlingen	877	2 083	2 683	3 366	1 311	2 454	3 071	*	284	134
Muttentz	1 007	2 345	2 996	3 572	1 510	2 914	3 614	*	255	139
Pratteln	643	1 738	2 445	3 204	1 051	2 181	2 913	*	398	177
Pully	1 324	3 426	3 833	4 199	1 651	3 731	4 129	*	217	150
Renens	868	2 821	3 557	4 063	1 415	3 365	4 097	*	368	190
Solothurn	1 771	3 067	3 798	4 513	2 402	3 780	4 523	*	155	88
Vevey	1 357	2 952	3 339	3 801	2 108	3 604	3 954	*	180	88
Wädenswil	688	1 666	2 393	2 976	1 032	2 055	2 804	*	332	172
Wettingen	1 213	2 929	3 769	4 374	1 801	3 435	4 263	*	260	137
<b>10 000–14 999</b>										
Arbon	698	1 559	1 992	2 411	1 053	1 849	2 271	*	245	116
Baar	507	1 597	2 360	2 886	879	1 936	2 678	*	469	205
Baden	1 289	2 605	3 265	3 890	1 924	3 186	3 885	*	202	102
Birstfelden	672	1 840	2 509	2 923	1 038	2 254	2 968	*	335	186
Bülach	418	1 425	2 017	2 288	706	1 705	2 270	*	447	222
Carouge	1 272	3 464	5 157	6 302	1 963	4 171	6 001	*	395	206
Davos	559	1 334	1 784	2 175	811	1 678	2 135	*	289	163
Delémont	784	1 700	2 175	2 645	1 116	2 034	2 556	*	237	129
Einsiedeln	343	1 041	1 400	1 856	660	1 360	1 722	*	444	161
Gossau SG	573	1 330	1 856	2 242	965	1 812	2 372	*	291	146

1) Stand am 30. September    2) einschliesslich Kombiwagen und Kleinbusse    3) Personen- und Gesellschaftswagen, Last-, Lieferwagen, Spezialfahrzeuge, Sattelschlepper, gewerbliche Traktoren, Motorräder, Roller (ohne Kleinmotorräder und Motorfahrräder)    4) für die Städte mit 50 000 und mehr Einwohnern (Basel–Winterthur) sowie für La Chaux-de-Fonds Zunahme 1958 bis 1970, für alle übrigen Städte 1958 bis 1968

## 17. Effectif des voitures automobiles et des véhicules à moteur, depuis 1958<sup>1)</sup>

Villes de ... habitants	Voitures automobiles 2)				Véhicules à moteur, total 3)				Augmentation de 1958 à 1970 en %	
	1958	1965	1968	1970	1958	1965	1968	1970	Voitures auto- mobiles	Véhicules à moteur 4)
<b>10 000–14 999</b>										
Herisau	839	1 789	2 247	2 597	1 387	2 247	2 686	*	210	94
Horw	376	1 005	1 414	1 659	596	1 227	1 637	*	341	175
Illnau	413	1 297	1 892	2 596	619	1 537	2 137	*	528	245
Küschnacht	1 494	2 804	3 211	3 701	1 894	3 123	3 497	*	148	85
Langenthal	905	1 961	2 458	2 858	1 247	2 410	2 925	*	216	134
Liestal	902	1 888	2 398	2 887	1 347	2 355	2 896	*	220	115
Littau	200	1 107	1 721	2 119	376	1 359	2 008	*	960	434
Locarno	986	2 373	3 041	3 478	1 518	2 991	3 719	*	253	145
Le Locle	1 205	2 279	2 882	3 344	1 681	2 623	3 197	*	178	90
Martigny	667	1 669	2 210	2 624	1 017	2 065	2 621	*	293	158
Meyrin	398	2 758	4 186	5 139	626	3 033	4 522	*	1 191	622
Monthey	518	1 372	1 872	2 173	841	1 640	2 136	*	319	154
Morges	697	1 726	2 383	2 860	1 057	2 042	2 676	*	310	153
Münchenstein	950	2 121	2 514	2 838	1 365	2 523	2 876	*	199	111
Muri BE	774	1 265	1 698	2 156	1 029	1 977	2 430	*	178	136
Neuhausen am Rheinfall	626	1 592	2 149	2 520	990	1 903	2 442	*	302	147
Nyon	700	1 725	2 396	2 881	998	2 045	2 743	*	312	175
Onex	171	1 473	3 007	3 770	239	1 602	3 171	*	2 105	1 227
Opfikon	709	1 895	2 494	2 953	995	2 163	2 755	*	316	177
Prilly	678	2 238	2 952	3 565	994	2 558	3 285	*	426	230
Reinach BL	524	2 021	2 818	3 547	758	2 240	3 057	*	577	303
Rorschach	669	1 472	1 768	2 081	1 076	1 871	2 153	*	211	100
Schlieren	795	1 848	2 388	2 805	1 168	2 216	2 761	*	253	136
Schwyz	526	1 391	1 805	2 110	941	1 866	2 254	*	301	140
Sierre	625	1 521	2 148	2 487	979	1 886	2 536	*	298	159
Steffisburg	552	1 215	1 515	1 724	910	1 522	1 811	*	212	99
Thalwil	800	1 954	2 437	2 951	1 134	2 239	2 701	*	269	138
Wallisellen	713	1 844	2 393	2 761	988	2 141	2 682	*	287	171
Wetzikon	782	1 898	2 579	2 908	1 167	2 271	2 984	*	272	156
Wil SG	701	1 747	2 362	2 908	1 065	2 198	2 855	*	315	168
Wohlen AG	620	1 509	2 007	2 509	972	1 894	2 388	*	305	146
Zollikon	1 348	2 711	3 209	3 874	1 611	2 955	3 466	*	187	115
<b>moins de 10 000</b>										
Aigle	341	795	1 108	1 296	558	1 037	1 373	*	280	146
Altendorf	422	1 061	1 350	1 654	680	1 321	1 647	*	292	142
Altstätten	326	811	1 151	1 441	691	1 184	1 529	*	342	121
Appenzell	284	720	953	1 144	593	1 020	1 301	*	303	119
Arosa	211	410	517	599	282	518	599	*	184	112
Brugg	604	1 269	1 569	2 022	897	1 595	1 910	*	235	113
Bulle	513	1 163	1 479	1 755	818	1 527	1 823	*	242	123
Chiasso	772	1 984	2 421	2 741	1 148	2 425	2 906	*	255	153
Glarus	420	884	1 129	1 383	593	1 082	1 333	*	229	125
Ingenbohl	190	491	660	2 110	327	668	820	*	1 010	151
Kilchberg	805	1 560	1 881	2 270	969	1 718	2 048	*	182	111
Lenzburg	500	1 095	1 464	1 742	806	1 447	1 806	*	248	124
Moutier	591	1 387	1 774	2 043	839	1 598	1 983	*	246	136
Murten	296	693	882	1 032	420	842	1 034	*	249	146
Nidau	400	1 128	1 542	2 006	513	1 269	1 690	*	402	229
Payerne	468	1 093	1 382	1 607	771	1 366	1 641	*	243	113
Porrentruy	634	1 250	1 554	1 799	880	1 487	1 788	*	184	103
Rapperswil SG	644	1 603	2 116	2 482	884	1 878	2 411	*	285	173
Rheinfelden	381	846	1 120	1 364	570	1 023	1 303	*	258	128
Richterswil	334	793	1 195	1 418	516	954	1 366	*	324	165
Romanshorn	404	873	1 145	1 383	604	1 132	1 400	*	242	132
St. Moritz	360	1 003	1 279	1 455	459	1 198	1 492	*	304	225
Stans	303	635	925	1 116	508	855	1 143	*	268	125
La Tour-de-Peilz	585	1 426	1 816	2 175	797	1 582	1 964	*	272	146
Uzwil	406	1 072	1 446	1 668	645	1 323	1 706	*	311	164
Zofingen	784	1 586	2 005	2 345	1 110	1 995	2 430	*	199	119

1) effectif au 30 septembre    2) y compris les limousines commerciales et les petits cars    3) voitures automobiles, autobus, autocars, camions, camionnettes, véhicules spéciaux, véhicules tracteurs, tracteurs industriels, motocyclettes, scooters (sans les motocycles légers ni les cyclomoteurs)  
 4) l'augmentation se rapporte, pour les villes de 50 000 habitants et plus (Bâle-Winterthour) ainsi que pour La Chaux-de-Fonds, à la période de 1958 à 1970, pour toutes les autres villes à celle de 1958 à 1968

**18. Indizes der Konsumentenpreise seit 1967 – September 1966=100<sup>1)</sup>**  
**Indices des prix à la consommation, depuis 1967 – septembre 1966=100<sup>1)</sup>**

Jahre 2) Années 2)	Basel Bâle	Bern Berne	Genf 3) Genève 3)	St. Gallen St-Gall	Zürich Zurich	Schweiz Suisse
Nahrungsmittel — Alimentation						
1967	104,3	104,7	103,3	104,3	103,9	104,1
1968	104,7	105,0	104,3	105,2	105,0	104,8
1969	105,5	106,8	105,3	106,0	106,4	106,1
1970	109,9	111,0	110,6	110,5	110,8	110,7
1971	118,7	119,9	117,1	118,7	119,1	118,3
1972	120,0	121,6	118,5	120,2	120,1	119,8
Getränke, Tabakwaren — Boissons, tabac						
1967	103,6	103,8	104,6	103,7	103,6	103,7
1968	104,3	104,2	105,2	104,2	104,3	104,2
1969	106,6	106,0	106,8	106,6	106,7	106,6
1970	110,3	107,9	109,3	109,2	109,5	109,2
1971	116,0	113,5	115,1	114,9	115,8	114,9
1972	123,3	121,3	123,4	122,3	123,1	122,3
Bekleidung — Habillement						
1967	102,7	102,5	101,4	102,7	101,6	102,0
1968	102,9	103,4	101,9	102,5	101,4	102,0
1969	104,6	106,0	103,3	103,5	102,5	103,3
1970	109,2	113,7	107,5	107,3	106,8	107,9
1971	117,0	121,9	114,7	115,8	113,2	115,4
1972	120,0	125,9	116,6	118,9	114,9	118,2
Miete — Loyer						
1967	110,9	109,3	117,1	114,3	110,2	112,0
1968	119,7	115,9	127,0	123,4	117,2	119,5
1969	126,9	122,7	134,3	132,5	124,3	126,8
1970	137,9	132,4	144,0	145,5	133,8	136,5
1971	151,7	144,2	156,8	158,1	146,0	149,4
1972	156,8	148,1	163,4	163,0	152,7	155,1
Heizung, Beleuchtung — Chauffage, éclairage						
1967	110,4	113,1	111,1	112,5	112,0	114,3
1968	109,3	111,7	112,3	111,5	111,8	113,8
1969	113,4	112,3	121,9	113,5	115,2	117,6
1970	131,7	132,3	143,5	135,6	135,8	138,8
1971	127,7	125,8	133,0	145,0	129,1	134,0
1972	122,7	122,5	130,3	142,7	125,4	129,3
Haushalteinrichtung, -unterhalt — Aménagement, entretien du logement						
1967	100,4	101,1	100,3	100,6	100,6	100,6
1968	100,3	100,7	99,7	99,9	100,2	99,9
1969	100,7	101,0	99,8	99,8	100,6	99,8
1970	104,4	105,6	103,5	103,7	105,1	103,7
1971	110,4	110,9	109,0	109,3	110,2	109,3
1972	114,4	114,3	111,3	113,0	114,0	113,0
Verkehr — Transports						
1967	106,9	107,6	106,7	106,6	106,2	106,6
1968	109,9	112,3	110,2	111,5	112,9	111,5
1969	112,7	111,9	110,3	111,9	113,3	111,9
1970	114,8	113,4	111,7	113,6	114,8	113,6
1971	121,9	120,7	119,3	121,3	121,3	121,3
1972	127,2	125,7	127,8	126,9	126,4	126,9
Körper-, Gesundheitspflege — Santé, soins personnels						
1967	104,1	102,3	100,5	102,9	103,4	102,9
1968	107,1	105,2	109,3	107,3	107,8	107,3
1969	110,3	107,3	111,0	109,8	111,5	109,8
1970	135,7	109,0	117,2	113,5	113,6	113,5
1971	147,4	121,5	125,4	126,6	132,4	126,6
1972	153,0	122,3	128,7	129,6	133,8	129,6
Bildung, Unterhaltung — Instruction, divertissements						
1967	101,5	103,0	100,2	101,0	100,7	101,0
1968	105,0	105,9	105,7	103,8	103,1	103,8
1969	106,4	107,5	109,8	106,6	105,1	106,6
1970	110,9	112,6	112,2	110,0	107,8	110,0
1971	115,2	120,4	116,3	114,8	112,5	114,8
1972	120,1	122,8	120,6	118,2	115,7	118,2
Totalindex — Indice général						
1967	105,3	105,4	105,7	105,9	104,9	105,5
1968	107,6	107,4	109,0	108,5	107,5	107,8
1969	110,0	109,8	111,7	111,1	110,0	110,3
1970	117,0	115,9	117,9	117,5	115,6	116,3
1971	126,1	123,9	124,6	126,3	123,5	124,0
1972	129,1	126,7	128,0	129,4	126,3	127,1

1) berechnet nach den eidgenössischen Verständigungsgrundlagen für den Landesindex von 1966 / calculé selon les bases adoptées par voie d'entente pour l'indice national de 1966 2) 1967–1971: Dezember, 1972: Mai/1967–1971: décembre, 1972: mai 3) einschliesslich Carouge, Vernier et autres communes

## 19. Zürcher und Berner Baukostenindex seit 1945 – Basis 1939=100 Indices zurichois et bernois du coût de la construction, depuis 1945 – base 1939=100

Zürcher Baukostenindex 1) – 1. 6. 1939 = 100 Indice zurichois du coût de la construction 1)					Berner Baukostenindex 2) – 31. 12. 1939 = 100 Indice bernois du coût de la construction 2)			
Jahre 3)	Rohbau	Innen-ausbau	Übrige Kosten	Gesamt-kosten	Rohbau	Innen-ausbau	Übrige Kosten	Gesamt-kosten
Années 3)	Gros-œuvre	Aménagement intérieur	Frais divers	Coût total	Gros-œuvre	Aménagement intérieur	Frais divers	Coût total
1945	167,1	165,1	148,5	163,7	169,8	155,6	161,1	161,3
1950	175,1	183,9	177,0	179,5	198,2	173,7	185,3	183,7
1955	203,8	200,0	196,3	201,1	227,1	188,3	204,0	203,9
1960	231,8	224,0	224,0	227,0	258,8	214,8	229,8	232,1
1965	338,0	290,1	313,9	311,3	405,0	295,6	324,4	337,8
1970	422,8	343,7	417,3	384,2	*	*	*	428,8
1971	477,6	374,4	468,4	427,3	*	*	*	476,9
1972	527,4	403,9	505,0	466,0	*	*	*	*

1) Der Zürcher Baukostenindex wird nach der Offerternmethode berechnet und bezieht sich auf die nachstehenden Indexhäuser ohne Land: 1939—1957 eingebautes Sechsfamilienhaus, Zeppelinstr. 59, Zürich-Unterstrass, Erstellungsjahr 1932, mit Anpassung an neuere Bauweise im Jahre 1948; ab 1958 drei Wohnblöcke mit 42 Wohnungen, Letzigraben 209—221, Zürich-Albisrieden, Baujahr 1954, ab 1966 modernisierter Baubeschrieb. — L'indice zurichois du coût de la construction est calculé d'après la méthode des devis, il se rapporte aux immeubles types suivants, sans terrain: 1939—1957 maison à 6 appartements, située à la Zeppelinstr. 59 à Zurich-Unterstrass, année de construction 1932, modernisation effectuée en 1948; depuis 1958 trois blocs comprenant 42 appartements dans une colonie d'habitations coopératives, situés au Letzigraben 209—221 à Zurich-Albisrieden, construits en 1954 et adaptés au mode de construction en 1966.

2) Der Berner Baukostenindex wird nach der Offerternmethode berechnet und bezieht sich auf die nachstehenden Indexhäuser ohne Land: bis 1967 gemeindeeigene Bauzeile Standstr. 20, 22 und Wylerfeldstr. 29, Bern, umfassend drei Häuser mit je 6 Dreizimmerwohnungen, Erstellungsjahr 1943/44; ab 1968 ein 1966/67 erstelltes Wohnhaus in Bern, enthaltend 6 Dreieinhalb- und 3 Zweieinhalbzimmerwohnungen. — L'indice bernois du coût de la construction est calculé d'après la méthode des devis, il se rapporte aux immeubles types suivants, sans terrain: jusqu'à 1967, groupe de maisons adjacentes appartenant à la commune et comprenant les bâtiments Standstr. 20, 22 et Wylerfeldstr. 29, à Berne, chacune des trois maisons contenant 6 logements à 3 chambres, années de construction 1943/44; depuis 1968, maison d'habitation à Berne construite en 1966/67 et comprenant 6 logements à 3½ et 3 logements à 2½ chambres.

3) Zürcher Baukostenindex: Stichtag bis 1960: 1. August, 1961—1971: 1. Oktober, 1972: 1. April. Berner Baukostenindex: Stichtag 30. Juni. — Indice zurichois du coût de la construction: date de l'enquête jusqu'à 1960: 1er août, 1961—1971: 1er octobre, 1972: 1er avril. Indice bernois du coût de la construction: date de l'enquête: 30 juin.

## 20. Zürcher Baukostenindex seit 1967 – 1.10.1966=100<sup>1)</sup> Indice zurichois du coût de la construction, depuis 1967 – 1.10.1966=100<sup>1)</sup>

Stichtag	Vorberei-tungs-arbeiten	Erd-arbeiten	Rohbau I	Rohbau II	Elektro-anlagen	Heizungs- und Lüftungs-anlagen	Sanitär-anlagen
Date de l'enquête	Travaux prépara-toires	Terrassements	Gros-œuvre I	Gros-œuvre II	Installations électriques	Installations de chauffage et de ventilation	Installations sanitaires
1. 10. 1967	100,4	75,0	102,1	102,2	95,9	97,7	101,7
1. 10. 1968	100,6	75,8	103,3	103,9	100,3	98,1	99,2
1. 10. 1969	102,1	81,9	112,4	109,6	101,0	107,1	103,2
1. 10. 1970	108,5	95,1	125,2	120,9	104,6	117,8	114,5
1. 10. 1971	120,9	117,1	142,1	131,9	112,1	123,8	122,0
1. 4. 1972	130,8	125,9	157,3	145,3	118,5	132,5	127,1
	Ausbau I	Ausbau II	Honorare	Umgebung	Bau-neben-kosten	Aus-stattung	Gesamt-kosten
	Aménagement intérieur I	Aménagement intérieur II	Honoraires	Aménagement extérieur	Frais secondaires	Ameublement et décoration	Coût total
1. 10. 1967	101,0	98,5	100,6	101,6	104,0	101,3	100,6
1. 10. 1968	102,6	101,2	101,9	98,9	107,5	102,1	101,8
1. 10. 1969	108,4	104,3	108,2	101,0	117,7	110,1	108,2
1. 10. 1970	120,1	113,1	141,4	112,9	133,2	118,5	120,6
1. 10. 1971	132,8	126,0	155,2	128,7	152,7	140,2	134,1
1. 4. 1972	145,4	138,1	167,8	137,5	165,2	156,6	146,3

1) Gemäss modernisiertem Baubeschrieb für die Indexhäuser Letzigraben 209—221, Gruppierung nach Baukostenplan 1969 der Schweizerischen Zentralstelle für Baurationalisierung. — D'après descriptif modernisé des maisons types au Letzigraben 209—221, regroupement selon la liste systématique des coûts de construction 1969 du Centre suisse d'études pour la rationalisation du bâtiment.

## 21. Berner Baukostenindex seit 1968 – 30. 6. 1967=100<sup>1)</sup> Indice bernois du coût de la construction, depuis 1968 – 30. 6. 1967=100<sup>1)</sup>

Stichtag	Rohbau 2)	Installationen	Ausbau	Honorare	Umgebung	Baunebenkosten	Gesamt-kosten
Date de l'enquête	Gros-œuvre 2)	Installations techniques	Second œuvre	Honoraires	Aménagement extérieur	Autres frais	Coût total
30. 6. 1968	100,1	98,9	100,9	100,1	107,3	100,3	100,4
30. 6. 1969	105,3	103,7	104,1	128,1	117,8	107,5	106,9
30. 6. 1970	116,7	111,4	112,4	143,7	135,1	124,9	117,5
30. 6. 1971	133,0	117,5	123,8	159,9	153,2	138,5	130,7
31. 12. 1971	133,8	119,8	125,0	161,2	160,5	140,1	132,1

1) 1966/67 erstelltes Wohnhaus in Bern, enthaltend 6 Dreieinhalb- und 3 Zweieinhalbzimmerwohnungen. — Maison d'habitation construite en 1966/67 à Berne et comprenant 6 logements à 3½ et 3 logements à 2½ chambres.

2) Einschliesslich Aushub. — Y compris terrassement.

## 22. Wasserversorgung 1970

	Wassergewinnung im Jahr in 1000 m <sup>3</sup>				Wasserabgabe in 24 Stunden			
	Quell-wasser	Grund-wasser 1)	See-wasser	zusammen	in m <sup>3</sup> Mittel	in m <sup>3</sup> Maximum	Liter pro Kopf 2) Mittel	Liter pro Kopf 2) Maximum
<b>Städte mit ... Einwohnern</b>								
<b>100 000 und mehr</b>								
Basel 3)	2 477	45 407	—	47 884	127 888	188 300	504	742
Bern 3)	8 091	21 466	—	29 557	75 700	110 070	425	618
Genève 3)	—	10 058	54 532	64 590	176 638	291 056	510	840
Lausanne 3)	10 703	—	28 329	39 032	91 671	148 671	472	765
Zürich	10 259	15 238	47 150	72 647	182 348	255 000	423	591
<b>50 000–99 999</b>								
Biel	7 539	3 686	—	11 225	29 504	31 115	435	459
Luzern	6 733	1 571	4 466	12 770	32 912	43 800	454	604
St. Gallen	365	379	8 888	9 632	24 244	31 418	307	398
Winterthur	508	15 788	—	16 296	42 942	69 541	456	739
<b>20 000–49 999</b>								
Bolligen 4)	—	—	—	—	—	—	—	—
La Chaux-de-Fonds	3 143	1 450	—	4 593	12 367	17 152	290	402
Chur	2 590	2 567	—	5 157	14 128	22 193	451	709
Dietikon	*	*	*	*	*	*	*	*
Emmen	—	2 664	—	2 664	6 734	10 460	297	462
Fribourg	3 025	3 503	—	6 528	17 885	—	448	*
Grenchen	1 761	1 650	—	3 411	8 170	14 450	395	698
Köniz	950	2 400	—	3 350	8 960	13 710	338	517
Kriens	*	*	*	*	*	*	*	*
Lancy 5)	—	—	—	—	—	—	—	—
Lugano 3)	1 936	5 279	927	8 142	20 679	35 000	739	1 251
Montreux 6)	9 823	—	1 625	11 448	25 458	32 212	670	847
Neuchâtel	—	4 927	—	4 927	13 364	19 050	625	891
Riehen 7)	—	—	—	—	—	—	—	—
Schaffhausen	—	8 728	—	8 728	23 638	39 190	620	1 027
Sion	2 105	3 538	—	5 643	15 460	19 329	693	867
Thun 3)	539	5 074	—	5 613	15 378	20 754	422	570
Uster	568	3 234	—	3 802	9 636	10 474	433	470
Vernier 5)	—	—	—	—	—	—	—	—
Yverdon	321	63	3 457	3 841	9 816	16 170	475	782
Zug 3)	3 653	3 124	—	6 777	17 983	23 434	543	708
<b>15 000–19 999</b>								
Aarau	—	4 244	—	4 244	11 120	17 880	573	921
Adliswil	250	1 193	—	1 443	3 950	6 100	247	383
Allschwil	213	1 376	—	1 589	4 353	—	254	*
Bellinzona	1 007	1 550	—	2 557	7 007	10 967	439	688
Binningen 7)	—	—	—	—	—	—	—	—
Burgdorf	1 024	1 780	—	2 804	7 680	10 404	463	627
Dübendorf	*	*	*	*	*	*	*	*
Frauenfeld	415	4 428	—	4 843	12 995	26 970	748	1 552
Horgen	867	—	1 842	2 709	6 896	8 256	445	533
Kloten	*	*	*	*	*	*	*	*
Kreuzlingen	—	—	3 192	3 192	6 460	12 800	400	793
Muttentz	141	4 508	—	4 649	12 640	21 500	800	1 360
Pratteln	—	3 596	—	3 596	9 831	15 630	654	1 040
Pully	287	1 470	—	1 757	4 814	6 295	301	393
Renens 8)	—	—	—	—	—	—	—	—
Solothurn	1 038	3 458	—	4 496	11 800	18 761	625	995
Vevey 3)	10 107	448	—	10 655	27 833	41 675	530	794
Wädenswil	949	583	1 003	2 535	6 591	8 000	411	500
Wettingen	427	1 730	—	2 157	5 904	9 500	298	479
<b>10 000–14 999</b>								
Arbon	—	—	6 622	6 622	15 282	26 440	1 167	2 018
Baar	*	*	*	*	*	*	*	*
Baden	1 186	4 140	—	5 326	14 222	21 822	1 009	1 546
Birsfelden	58	1 932	—	1 990	5 301	—	366	*
Bülach	38	1 967	—	2 005	5 471	8 480	504	782
Carouge 5)	—	—	—	—	—	—	—	—
Davos	3 465	—	—	3 465	9 490	11 000	949	1 100
Delémont	1 664	238	—	1 902	5 211	—	443	*
Einsiedeln	*	*	*	*	*	*	*	*
Gossau SG	225	1 327	—	1 552	4 161	6 800	361	590

1) einschliesslich Fremdwasser    2) der Wohnbevölkerung des Versorgungsgebiets    3) gemeinsame Wasserversorgung mit mehreren weiteren Gemeinden    4) unter Bern enthalten    5) unter Genève enthalten    6) unter Vevey enthalten    7) unter Basel enthalten    8) unter Lausanne enthalten

## 22. Service des eaux, en 1970

	Eau élevée par an, en 1000 m <sup>3</sup>				Eau livrée par 24 heures			
	Eau de source	Eau souterraine 1)	Eau de lac	total	en m <sup>3</sup> moyenne	en m <sup>3</sup> maximum	en litres par habitant 2) moyenne	en litres par habitant 2) maximum
<b>Villes de... habitants</b>								
<b>10 000–14 999</b>								
Herisau	1 055	733	—	1 788	4 866	5 850	318	382
Horw	—	—	1 240	1 240	3 397	4 285	323	408
Illnau	*	*	*	*	*	*	*	*
Küschnacht	910	144	745	1 799	4 928	8 624	408	724
Langenthal	981	1 760	—	2 741	7 510	12 444	578	959
Liestal	668	1 559	—	2 227	6 063	8 450	488	680
Littau	*	*	*	*	*	*	*	*
Locarno	1 500	4 665	—	6 165	16 890	20 000	768	909
Le Locle	471	1 618	—	2 089	5 723	6 740	394	463
Martigny	*	*	*	*	*	*	*	*
Meyrin 5)	e	—	—	—	—	—	—	—
Monthey	650	845	—	1 495	4 096	6 546	402	641
Morges	1 645	194	—	1 839	4 079	*	348	*
Münchenstein	—	2 800	—	2 800	5 053	*	421	*
Muri BE	993	286	—	1 279	3 460	7 127	327	673
Neuhausen am Rheinfall	—	2 332	—	2 332	6 098	11 141	502	917
Nyon 3)	2 236	1 037	—	3 273	7 740	9 530	603	743
Onex 5)	—	—	—	—	—	—	—	—
Opfikon 3)	745	769	—	1 514	4 148	*	367	*
Prilly 8)	—	—	—	—	—	—	—	—
Reinach BL 3)	—	3 525	—	3 525	9 657	16 100	313	523
Rorschach	422	—	2 853	3 275	8 353	14 303	680	1 163
Schlieren	404	2 666	—	3 070	7 787	8 582	694	765
Schwyz	1 185	9	—	1 194	2 958	3 550	435	523
Sierre	1 685	2 547	—	4 232	11 252	18 588	968	1 600
Steffisburg	565	1 030	—	1 595	4 370	6 000	364	416
Thalwil	858	—	865	1 723	4 720	6 380	384	519
Wallisellen	—	1 726	—	1 726	4 729	7 147	454	686
Wetzikon 3)	1 191	567	183	1 941	5 156	7 850	347	528
Wil SG	875	802	—	1 677	4 586	7 380	316	509
Wohlen AG	290	1 437	—	1 727	4 647	6 765	388	565
Zollikon	142	1 948	—	2 090	4 302	6 750	348	545
<b>moins de 10 000</b>								
Aigle	*	*	*	*	*	*	*	*
Altendorf	*	*	*	*	*	*	*	*
Altstätten	863	10	—	873	2 392	4 500	292	549
Appenzell	707	7	—	714	1 956	2 325	391	465
Arosa	1 202	—	—	1 202	3 293	4 850	1 266	1 865
Brugg	1 322	877	—	2 199	6 025	9 602	626	997
Bulle 3)	—	2 016	—	2 016	4 536	6 960	485	745
Chiasso	1 676	1 277	—	2 953	7 490	14 044	825	1 547
Glarus	3 591	—	—	3 591	9 839	12 000	1 543	1 882
Ingenbohl	*	*	*	*	*	*	*	*
Kilchberg	572	36	465	1 073	2 838	4 630	374	611
Lenzburg	210	1 384	—	1 594	4 367	7 860	575	1 034
Moutier	2 231	—	—	2 231	6 068	7 200	687	815
Murten	450	320	—	770	1 808	3 000	411	682
Nidau	—	833	—	833	2 280	*	286	*
Payerne	686	601	—	1 287	3 515	4 953	502	707
Porrentruy	565	500	—	1 065	2 917	3 228	370	408
Rapperswil SG	—	1 262	—	1 262	3 458	4 800	397	550
Rheinfelden	100	1 228	—	1 328	3 638	4 703	530	685
Richterswil	478	275	—	753	1 920	3 600	259	485
Romanshorn 3)	—	—	1 790	1 790	4 523	7 318	452	732
St. Moritz	1 642	1 182	—	2 824	7 737	8 570	1 389	1 538
Stans	1 780	—	—	1 780	4 126	7 010	645	1 095
La Tour-de-Peilz 6)	—	—	—	—	—	—	—	—
Uzwil	39	906	—	945	2 279	3 200	616	865
Zofingen	493	1 651	—	2 144	5 874	7 982	610	829

1) y compris l'eau étrangère 2) de la population résidente de la région desservie 3) service des eaux en commun de plusieurs autres communes  
4) compris dans Berne 5) compris dans Genève 6) compris dans Vevey 7) compris dans Bâle 8) compris dans Lausanne

## 23. Gasversorgung 1970

	Gasproduktion 1000 m <sup>3</sup>	Rohstoffbasis 1)	Fremdgasbezug von ... 2)	1000 m <sup>3</sup>	Gasverbrauch im Versorgungsgebiet 3) 1000 m <sup>3</sup>	Haushaltungen mit Gasversorgung	Mittlerer Gasverbrauch pro Haushaltung m <sup>3</sup> 3)	Länge des Rohrnetzes Niederdruck km	Hochdruck km
<b>Städte mit ... Einwohnern</b>									
<b>100 000 und mehr</b>									
Basel	64 807	K + LB	GVS	74 900	59 050	63 533	929	646.4	91.9
Bern	-	-	GVM	22 208	*	31 829	*	282.0	56.5
Genève	46 240	LB	-	-	42 322	84 974	498	630.6	60.9
Lausanne	26 543	LB	-	-	22 243	17 298	1 286	445.3	44.8
Zürich	164 910	K + LB	-	-	65 279	*	*	749.2	226.1
<b>50 000–99 999</b>									
Biel	-	-	GVM	9 101	8 177	*	*	148.8	10.7
Luzern	8 628	LB	-	-	7 881	13 755	573	131.4	-
St. Gallen	-	-	GVO	17 689	*	12 757	*	232.9	79.7
Winterthur	-	-	GVO	10 973	10 882	15 439	705	191.5	11.2
<b>20 000–49 999</b>									
Bolligen 4)	-	-	-	-	*	-	-	-	-
La Chaux-de-Fonds	6 805	LB	-	-	*	9 210	*	69.2	27.0
Chur	1 626	K + LB	-	-	1 420	4 007	354	48.7	-
Dietikon	-	-	Zürich	*	*	2 200	*	*	*
Emmen 4)	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Fribourg	2 129	LB	-	-	1 539	3 200	481	51.0	-
Grenchen	-	-	GVM	2 458	2 119	2 134	993	53.3	-
Köniz	-	-	Bern	*	*	1 023	*	*	*
Kriens	-	-	Luzern	*	*	1 011	*	*	*
Lancy	-	-	Genève	*	*	7 365	*	*	*
Lugano	5 842	LB	-	-	*	3 590	*	121.5	-
Montreux	-	-	CICG	*	*	3 821	*	*	*
Neuchâtel	-	-	GVM	9 272	5 936	6 574	903	91.7	18.1
Olten	-	-	GVM	4 080	3 871	2 328	1 663	64.0	-
Riehen	-	-	Basel	*	*	*	*	*	*
Schaffhausen	-	-	GVO	4 665	3 802	*	*	100.3	10.2
Sion	2 122	LB	-	-	*	*	*	51.5	24.0
Thun	3 640	LB	-	-	*	*	*	116.5	-
Uster	-	-	Zürich	2 000	1 638	*	*	44.4	-
Vernier	-	-	Genève	*	*	7 711	*	*	-
Yverdon	1 584	P	-	-	1 453	3 203	454	74.0	-
Zug	1 279	K+KWSpA	-	-	*	*	*	54.5	4.6
<b>15 000–19 999</b>									
Aarau	-	-	GVM	2 785	*	852	*	103.0	5.9
Adliswil	-	-	Zürich	1 050	987	1 436	687	22.1	-
Allschwil	-	-	Basel	*	*	*	*	*	*
Bellinzona 4)	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Binningen	-	-	Basel	*	*	*	*	*	*
Burgdorf	-	-	GVM	2 362	1 957	*	*	59.0	12.8
Dübendorf	-	-	Zürich	1 336	1 214	2 224	546	20.6	-
Frauenfeld	-	-	GVO	1 390	1 191	2 370	503	41.1	-
Horgen	-	-	Zürich	1 236	955	2 056	464	25.4	-
Kloten	-	-	Zürich	*	*	*	*	*	*
Kreuzlingen	-	-	Romanshorn	1 043	953	*	*	41.5	-
Muttenz	-	-	Basel	*	*	*	*	*	*
Pratteln	-	-	Basel	*	*	*	*	*	*
Pully	-	-	Lausanne	*	*	*	*	*	*
Renens	-	-	Lausanne	*	*	*	*	*	*
Solothurn	-	-	GVM	6 022	5 570	3 430	1 624	266.0	-
Vevey	-	-	CICG	*	*	4 493	*	*	*
Wädenswil	-	-	Zürich	1 490	1 259	*	*	28.0	-
Wettingen	-	-	Zürich	*	*	1 146	*	*	*
<b>10 000–14 999</b>									
Arbon	-	-	St. Gallen	*	*	1 889	*	*	*
Baar	-	-	Zug	*	*	*	*	*	*
Baden	-	-	Zürich	2 813	*	2 292	*	84.9	-
Birsfelden	-	-	Basel	*	*	*	*	*	*
Bülach 4)	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Carouge	-	-	Genève	*	*	6 017	*	*	*
Davos 4)	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Delémont	520	P	-	-	370	847	436	29.6	-
Einsiedeln	375	P	-	-	268	425	631	9.8	-
Gossau SG	-	-	St. Gallen	803	550	1 315	418	25.2	-

1) K = Kohlengaswerk (oberer Heizwert Ho = 4200 kcal/m<sup>3</sup>), LB = Leichtbenzin-Spaltanlage (Ho = 4200 kcal/m<sup>3</sup>), P = Propan-/Luft-Mischranlage (Ho = 6500 kcal/m<sup>3</sup>), KWSpA = Kohlenwasserstoff-Spaltanlage (Ho = 4200 kcal/m<sup>3</sup>) 2) GVS = Gasversorgung Süddeutschland, GVM = Gasverbund Mittelland, Produktionszentrale Basel, GVO = Gasverbund Ostschweiz, Produktionszentrale Zürich, CICG = Compagnie Industrielle et Commerciale du Gaz SA, Vevey, Zentrale Aigle, IGESA = Intercommunale Gaz-Energie SA, Zentrale La Chaux-de-Fonds 3) alles Gas entgiftet 4) Keine Gasversorgung

## 23. Service du gaz, en 1970

Villes de ... habitants	Production de gaz 1000 m <sup>3</sup>	Matière pre- mière 1)	Gaz provenance étrangère		Consomma- tion dans la région desservie 3) 1000 m <sup>3</sup>	Ménages alimentés en gaz 1 000 m <sup>3</sup>	Consomma- tion moyenne par ménage 3) m <sup>3</sup>	Longueur du réseau km	Longueur du réseau haute pression km
			de ... 2)	1000 m <sup>3</sup>					
<b>10 000–14 999</b>									
Herisau	–	–	GVO	2 137	1 683	*	*	43.5	–
Horw 4)	–	–	Zürich	–	*	*	*	*	*
Illnau	–	–	Zürich	–	*	*	*	*	*
Küschnacht	–	–	GVM	2 129	1 638	1 455	1 126	40.9	–
Langenthal	–	–	Basel	–	*	*	*	*	*
Liestal	–	–	Luzern	–	*	*	840	*	*
Littau	–	–	–	–	–	*	*	*	*
Locarno	2 393	LB	–	–	1 847	*	*	94.0	–
Le Locle	–	–	IGESA	1 751	1 631	3 200	510	31.3	–
Martigny 4)	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Meyrin	–	–	Genève	–	*	*	5 002	*	*
Monthey	–	–	Soc.Gaz Pl.Rhône	–	*	*	1 413	*	*
Morges	–	–	Lausanne	1 015	924	*	*	25.0	2.5
Münchenstein	–	–	Basel	–	*	*	*	*	*
Muri BE	–	–	Bern	–	*	*	478	*	–
Neuhausen am Rheinfall	1 002	LB	–	–	794	2 010	395	26.5	–
Nyon	–	–	Lausanne	966	825	*	*	24.0	–
Onex	–	–	Genève	–	*	*	4 599	*	*
Opfikon	–	–	Zürich	–	*	*	*	*	*
Prilly	–	–	Lausanne	–	*	*	*	*	*
Reinach BL	–	–	Basel	–	*	*	*	*	*
Rorschach	–	–	St. Gallen	–	*	*	2 466	*	*
Schlieren	–	–	Zürich	1 330	1 281	*	*	*	–
Schwyz	845	LB	–	–	*	*	*	26.5	16.0
Sierre	–	–	Sion	–	*	*	*	*	*
Steffisburg	–	–	Thun	–	*	*	*	*	–
Thalwil	–	–	Zürich	2 050	1 966	*	*	53.5	*
Wallisellen	–	–	Zürich	525	454	*	*	16.5	*
Wetzikon	–	–	Zürich	1 189	963	*	*	40.9	*
Wil SG	–	–	GVO	2 206	–	1 779	*	59.5	23.5
Wohlen AG	988	LB	–	–	750	1 304	575	31.5	–
Zollikon	–	–	Zürich	1 049	962	*	*	29.0	–
<b>moins de 10 000</b>									
Aigle	–	–	Soc.Gaz Pl.Rhône	–	*	*	761	*	*
Altdorf 4)	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Altstätten	–	–	St. Margrethen	–	*	*	756	*	*
Appenzell 4)	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Arosa 4)	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Brugg	–	–	Zürich	1 537	*	1 183	*	86.4	*
Bulle 4)	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Chiasso	743	P	–	–	449	1 366	329	43.3	–
Glarus	3 052	LB	–	–	2 700	1 431	1 887	95.3	12.6
Ingenbohl 4)	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Kilchberg	–	–	Zürich	468	444	740	600	19.3	–
Lenzburg	–	–	GVM	1 851	1 667	1 161	1 436	25.5	1.0
Moutier	363	P	–	–	185	761	242	18.0	–
Murten 4)	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Nidau	–	–	Bienne	–	*	*	*	*	–
Payerne 4)	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Porrentruy	665	LB	–	–	505	1 472	343	32.0	*
Rapperswil SG	–	–	Zürich	1 638	*	*	*	20.0	15.0
Rheinfelden	–	–	Basel	–	*	*	*	*	*
Richterswil	–	–	Zürich	721	*	*	*	17.5	*
Romanshorn	6 474	LB	–	–	*	1 935	*	147.9	29.2
St. Moritz 4)	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Stans 4)	–	–	–	–	–	–	–	–	–
La Tour-de-Peilz	–	–	CICG	–	*	1 484	*	*	*
Uzwil	–	–	GVO	1 369	*	1 800	*	42.0	–
Zofingen	–	–	GVM	1 909	*	*	*	66.2	16.5

1) K = gaz de houille (pouvoir calorifique supérieur pcs = 4200 kcal/m<sup>3</sup>), LB = Usine à craquage d'essence légère (pcs = 4200 kcal/m<sup>3</sup>), P = Usine de distribution d'air propané (pcs = 6500 kcal/m<sup>3</sup>), KWSpA = Usine à craquage d'hydrocarbures (pcs = 4200 kcal/m<sup>3</sup>) 2) GVS = Gasversorgung Süddeutschland, GVM = Communauté de gaz du Mittelland SA, centre de production à Bâle, GVO = Communauté de gaz de la Suisse orientale, centre de production à Zurich, CICG = Compagnie Industrielle et Commerciale du Gaz SA, Vevey, centrale à Aigle, IGESA = Intercommunale Gaz-Energie SA, centrale à La Chaux-de-Fonds 3) tout le gaz est détoxifié 4) pas de service de gaz

## 24. Elektrizitätsversorgung 1970

	Versorgte Bevölkerung	Energieabgabe in Millionen kWh					Zusammen einschl. Verluste
		Haushalt Gewerbe Landwirtschaft	Industrie	Bahnen	Elektro- kessel		
Städte mit ... Einwohnern							
<b>100 000 und mehr</b>							
Basel 1)	238 300	552,6	327,4	33,1	30,6	1 019,7	
Bern	162 470	412,1	70,4	80,0	3,7	533,0	2)
Genève	171 852	*	111,1	13,9	*	622,9	
Lausanne 4)	141 067	400,9	59,5	16,9	2,8	480,1	
Zürich	420 684	1 016,9	361,9	69,3	12,1	1 615,9	
<b>50 000–99 999</b>							
Biel	66 770	107,1	56,3	2,9	–	177,9	
Luzern	73 000	165,6	14,1	4,8	3,5	190,0	
St. Gallen	78 997	172,8	39,0	4,5	–	216,3	
Winterthur	94 041	155,6	154,5	5,9	1,7	330,5	
<b>20 000–49 999</b>							
Bolligen	26 121	40,1	13,6	3,1	5)	3,2	62,7
La Chaux-de-Fonds	42 894	67,2	12,9	1,7	–	88,7	
Chur	*	*	*	*	*	*	*
Dietikon	22 700	28,9	16,8	–	–	45,7	
Emmen	22 100	35,7	254,4	–	0,9	291,0	
Fribourg	43 000	80,4	37,2	2,0	1,6	121,2	
Grenchen	20 679	39,6	37,2	–	–	80,6	
Köniz	*	*	*	*	*	*	*
Kriens	21 550	31,9	12,3	0,4	–	44,6	
Lancy	20 699	*	3,2	1,5	0,0	48,2	
Lugano	*	*	*	*	*	*	*
Montreux	19 882	38,0	2,0	1,0	–	44,0	
Neuchâtel	38 384	61,0	42,0	4,0	–	120,0	
Olten	21 372	37,5	62,8	–	–	102,0	
Riehen 6)							
Schaffhausen 13)	31 104	59,8	109,8	1,5	2,0	177,5	
Sion	24 820	46,1	4,5	–	0,5	52,3	
Thun	36 833	63,9	11,1	–	–	79,4	
Uster	22 273	33,0	21,9	–	–	54,9	
Vernier	21 658	–	17,4	–	–	77,6	
Yverdon	20 988	34,0	15,0	–	–	49,0	
Zug	22 695	46,4	26,9	33,0	–	73,3	
<b>15 000–19 999</b>							
Aarau	16 774	45,4	51,2	–	0,1	96,6	
Adliswil	15 900	19,0	4,4	–	–	23,4	
Allschwil	17 638	26,9	9,1	–	–	37,8	
Bellinzona	*	*	*	*	*	*	*
Binningen	15 344	24,6	3,1	–	–	29,0	
Burgdorf	16 568	32,0	22,0	–	–	54,0	
Dübendorf	19 046	34,5	5,5	–	–	42,0	
Frauenfeld	17 113	34,0	15,0	–	–	52,0	
Horgen	15 725	28,0	20,0	–	–	51,0	
Kloten	16 377	43,1	26,8	–	–	69,9	
Kreuzlingen	16 147	28,0	29,0	–	–	57,0	
Muttentz	15 518	30,7	72,4	1,2	–	109,5	
Pratteln	15 100	32,9	136,2	–	–	171,5	
Pully	15 775	20,4	0,1	–	–	21,0	
Renens	*	19,0	29,0	–	–	48,0	
Solothurn	18 529	43,0	11,0	–	–	60,0	
Vevey	17 691	31,0	9,0	1,0	–	43,0	
Wädenswil	15 700	17,7	21,8	–	–	39,5	
Wettingen	19 857	37,9	3,6	–	–	43,6	
<b>10 000–14 999</b>							
Arbon	13 100	21,5	38,2	–	14,2	73,9	
Baar	*	*	*	*	*	*	*
Baden 7)	17 194	53,9	63,5	–	1,2	118,6	
Birsfelden	14 226	20,8	13,7	–	–	36,2	
Bülach	11 000	16,6	55,8	–	–	72,4	
Carouge	13 679	*	19,5	–	7,5	76,0	
Davos	11 000	41,2	0,4	2,0	0,1	46,1	
Delémont	12 000	20,0	5,0	–	–	25,0	
Einsiedeln	6 800	10,7	5,8	–	0,6	17,1	
Gossau SG	13 500	29,0	10,8	–	–	41,5	

1) Kanton Basel Stadt mit den Gemeinden Basel, Riehen, Bettingen  
 2) einschliesslich öffentliche Beleuchtung  
 3) CGTE im ganzen Kanton  
 Genf 4) einschliesslich Prilly und 5 weitere Gemeinden 5) ohne Traktionsenergie für SBB 6) unter Basel enthalten 7) einschliesslich  
 Ennetbaden 8) ohne CERN 9) unter Lausanne enthalten 10) einschliesslich 4 umliegende Gemeinden 11) einschliesslich Celerina  
 12) einschliesslich Mühlethal 13) ohne die Stadtquartiere Buchthalen und Herblingen

## 24. Service de l'électricité, en 1970

Villes de ... habitants	Population desservie	Livraison d'énergie en millions de kWh					Total y compris pertes
		Usages domestiques artisanat agriculture	Industrie	Traction	Chaudières électriques		
<b>10 000–14 999</b>							
Herisau	15 500	19,4	14,6	1,0	–	–	35,0
Horw	10 600	18,1	1,3	–	–	–	19,4
Illnau	*	*	*	*	*	–	*
Küschnacht	12 300	25,1	7,8	–	–	–	32,9
Langenthal	12 972	30,2	24,6	–	–	–	56,2
Liestal	12 500	36,0	13,7	–	–	–	49,7
Littau	15 000	18,0	2,0	–	–	–	20,0
Locarno	*	*	*	*	*	–	*
Le Locle	14 585	23,2	13,4	0,2	–	–	38,1
Martigny	*	*	*	*	*	–	*
Meyrin	14 452	*	0,7	*	*	–	49,7 8)
Monthey	10 514	15,2	0,7	–	–	–	15,9
Morges	11 192	19,7	7,2	–	–	–	30,2
Münchenstein	11 777	22,9	46,1	1,1	–	–	73,6
Muri BE	*	*	*	*	*	–	*
Neuhausen am Rheinfall	*	22,4	25,2	*	*	–	49,6
Nyon	11 171	15,8	12,5	0,2	–	–	28,4
Onex	13 435	*	*	*	*	–	16,5
Opfikon	12 073	25,3	7,0	–	–	–	34,8
Prilly 9)	.	.	.	.	.	–	.
Reinach BL	13 419	18,6	9,8	0,6	–	–	30,5
Rorschach	12 000	24,0	52,0	–	–	–	76,0
Schlieren	11 800	15,5	27,9	–	0,2	–	43,6
Schwyz	*	*	*	*	*	–	*
Sierre	12 000	22,2	0,4	–	–	–	24,8
Steffisburg	12 621	20,4	5,0	–	–	–	25,4
Thalwil	13 600	18,3	10,0	–	–	–	28,3
Wallisellen	10 149	18,9	15,0	0,1	–	–	34,9
Wetzikon	14 054	24,0	10,0	–	–	–	34,0
Wil SG	14 500	29,0	8,0	–	–	–	37,0
Wohlen AG	12 500	20,1	26,3	0,1	–	–	46,4
Zollikon	12 364	24,5	–	–	–	–	24,5
<b>moins de 10 000</b>							
Aigle	6 460	9,0	4,5	0,5	–	–	14,0
Altdorf	8 650	17,3	22,4	–	–	2,2	41,9
Altstätten	8 300	11,8	4,7	–	–	–	16,5
Appenzell	5 500	6,0	4,5	–	–	–	10,5
Arosa	3 000	22,9	–	0,9	–	–	23,8
Brugg	8 762	18,0	12,0	–	–	–	30,0
Bulle	7 825	12,8	3,9	–	–	–	18,2
Chiasso 10)	18 115	40,0	27,0	–	–	–	67,0
Glarus	6 200	8,7	6,6	–	–	–	15,3
Ingenbohl	5 750	12,5	14,5	–	–	–	27,0
Kilchberg	7 500	13,1	8,2	–	–	–	21,3
Lenzburg	7 473	16,5	18,9	–	–	–	35,4
Moutier	8 858	16,4	8,1	–	–	–	25,7
Murten	5 500	11,1	3,0	–	–	–	14,0
Nidau	7 985	10,1	6,8	–	–	–	16,9
Payerne	7 000	14,0	6,9	–	0,7	–	21,6
Porrentruy	*	*	*	*	*	–	*
Rapperswil SG	8 801	18,2	17,6	–	–	–	37,0
Rheinfelden	7 158	18,5	33,8	–	–	–	52,3
Richterswil	7 300	8,0	5,9	–	–	–	13,9
Romanshorn	8 400	14,2	3,3	0,8	–	–	19,2
St. Moritz 11)	5 844	28,4	0,5	1,3	–	–	32,4
Stans	5 200	8,0	4,7	0,1	–	–	12,8
La Tour-de-Peilz	8 843	13,0	–	–	–	–	14,0
Uzwil	9 360	11,9	17,2	–	–	–	29,2
Zofingen 12)	9 900	21,0	31,0	–	–	–	52,0

1) Canton de Bâle-Ville, comprenant les communes de Bâle, Riehen, Bettingen 2) y compris éclairage public 3) CGTE dans tout le canton de Genève 4) y compris Prilly et 5 autres communes 5) énergie de traction pour les CFF non comprise 6) compris dans Bâle-Ville 7) y compris Ennetbaden 8) sans CERN 9) compris dans Lausanne 10) y compris 4 autres communes 11) y compris Celérina 12) y compris Mühlenthal 13) sans les quartiers de Buchthalen et Herblingen

## 25. Schlachthöfe 1970<sup>1)</sup>

	Zahl der geschlachteten Tiere									
	Stiere	Ochsen	Kühe	Rinder	Kälber	Schafe	Ziegen	Schweine	Pferde	Zusammen
<b>Städte mit ... Einwohnern</b>										
<b>100 000 und mehr</b>										
Basel	3 479	1 880	9 060	6 057	36 877	3 072	1	115 194	151	175 771
Bern	1 647	373	8 912	2 902	13 099	3 866	21	96 907	369	128 096
Genève	2 959	2 655	9 974	6 019	23 116	22 226	—	43 861	195	111 005
Lausanne	3 158	2 138	3 610	4 496	15 350	12 722	5	37 575	266	79 320
Zürich	8 295	1 820	11 514	6 498	36 667	2 959	16	191 092	139	259 000
<b>50 000–99 999</b>										
Biel	1 380	237	870	1 509	6 530	2 247	2	33 568	297	46 640
Luzern	824	253	3 848	1 165	9 665	438	—	31 224	—	47 417
St. Gallen	431	116	1 696	797	7 761	684	2	49 789	1	61 277
Winterthur	1 388	422	1 884	1 116	5 969	431	3	26 665	24	37 902
<b>20 000–49 999</b>										
Bolligen	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
La Chaux-de-Fonds	292	228	1 150	804	2 435	207	—	11 037	186	16 339
Chur	146	53	2 014	613	2 211	227	32	11 703	93	17 092
Dietikon	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Emmen	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Fribourg	352	19	724	161	1 497	781	2	9 261	128	12 925
Grenchen	64	7	81	75	384	12	—	1 942	—	2 565
Köniz	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Kriens	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Lancy	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Lugano	1 249	32	603	1 036	3 208	3 708	22	6 715	68	16 641
Montreux	128	—	556	509	2 004	970	—	5 950	130	10 247
Neuchâtel	375	168	408	591	1 604	671	2	8 470	—	12 289
Olten	297	36	245	613	2 748	170	1	10 453	8	14 571
Riehen	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Schaffhausen	1 705	233	1 759	1 141	4 598	226	4	26 416	76	36 158
Sion	167	17	380	157	792	73	5	1 685	—	3 276
Thun	98	37	1 648	427	2 672	350	21	6 961	274	12 488
Uster	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Vernier	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Yverdon	203	107	154	247	846	139	—	3 314	160	5 170
Zug	148	68	452	255	1 426	1 054	1	5 010	4	8 418
<b>15 000–19 999</b>										
Aarau	605	59	637	627	2 225	334	6	7 908	4	12 405
Adliswil	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Allschwil	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Bellinzona	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Binningen	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Burgdorf	98	5	74	66	338	139	—	2 210	—	2 930
Dübendorf	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Frauenfeld	192	37	291	95	999	104	—	4 269	—	5 987
Horgen	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Kloten	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Kreuzlingen	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Muttenz	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Pratteln	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Pully	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Renens	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Solothurn	282	1	203	160	1 189	97	—	4 922	48	6 902
Vevey	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Wädenswil	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Wettingen	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
<b>10 000–14 999</b>										
Arbon	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Baar	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Baden/Wettingen	135	110	377	590	2 164	130	4	10 243	77	13 830
Birsfelden	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Bülach	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Carouge	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Davos	15	3	152	36	256	229	3	867	1	1 562
Delémont	37	56	76	148	651	46	—	2 516	65	3 595
Einsiedeln	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Gossau SG	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*

1) Die Statistik der Schlachtungen umfasst 48 öffentliche Schlachthöfe mit etwas weniger als der Hälfte aller der Fleischschau unterliegenden Schlachtungen

## 25. Abattoirs, en 1970<sup>1)</sup>

	Nombre des pièces abattues									
	Taureaux	Bœufs	Vaches	Génisses	Veaux	Moutons	Chèvres	Porcs	Chevaux	Total
<b>Villes de ... habitants</b>										
<b>10 000–14 999</b>										
Herisau	179	14	211	179	931	105	—	3 111	70	4 800
Horw	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Illnau	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Küschnacht	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Langenthal	99	26	183	146	505	150	—	3 234	470	4 813
Liestal	127	10	451	267	1 306	96	4	3 705	36	6 002
Littau	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Locarno	208	49	282	714	1 564	109	124	2 311	1	5 362
Le Locle	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Martigny	*	*	*	*	*	*	,	*	*	*
Meyrin	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Monthey	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Morges	34	14	73	33	226	35	1	909	—	1 325
Münchenstein	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Muri BE	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Neuhausen am Rheinfall	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Nyon	10	92	277	558	1 107	335	1	5 720	24	8 124
Onex	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Opfikon	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Prilly	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Reinach BL	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Rorschach	104	69	2 069	244	1 432	154	—	2 410	1	6 483
Schlieren	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Schwyz	100	14	844	172	1 664	226	—	13 671	1	16 692
Sierre	160	75	411	405	1 384	337	—	3 797	34	6 603
Steffisburg	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Thalwil	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Wallisellen	279	608	2 674	1 213	6 881	356	—	45 402	—	57 413
Wetzikon	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Wil SG	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Wohlen AG	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Zollikon	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
<b>moins de 10 000</b>										
Aigle	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Altdorf	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Altstätten	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Appenzell	44	3	310	165	560	131	7	2 835	—	4 055
Arosa	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Brugg	158	54	351	284	1 335	61	1	6 457	—	8 701
Bulle	33	—	459	44	356	429	15	2 475	144	3 955
Chiasso	135	71	8	391	308	5	1	1	1	921
Glarus	106	115	205	306	1 340	78	10	2 850	59	5 069
Ingenbohl	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Kilchberg	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Lenzburg	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Moutier	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Murten	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Nidau	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Payerne	101	42	523	103	287	148	—	6 803	189	8 196
Porrentruy	45	115	81	148	656	95	—	1 839	—	2 979
Rapperswil SG	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Rheinfelden	15	26	14	66	348	30	—	695	1	1 195
Richterswil	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Romanshorn	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
St. Moritz	1	1	20	1	18	—	—	359	—	400
Stans	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
La Tour-de-Peilz	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Uzwil	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Zofingen	78	—	103	131	564	38	2	2 007	—	2 923

1) La statistique des abattages n'englobe que 48 abattoirs publics et porte sur un peu moins de la moitié des abattages soumis à l'inspection des viandes

## 26. Abwasserreinigung nach dem Stand vom 1.Januar1972

Anlagen in Städten mit ... Einwohnern	Angeschlossene Gemeinden bzw. Gemeindeteile	Inbetriebnahme	Ausbau der Anlage		Reini- gungs- system	Baukosten 1000 Franken
			Trocken- wetter- zufuss 1)	Ein- wohner 2)		
<b>100 000 und mehr</b>						
Basel	-	-	-	-	-	-
Bern	Bern, Köniz, Muri, 5 weitere Gemeinden	1967	2 000	233 000	MB	30 000
Genève	Genève, Carouge, Onex, Vernier, Lancy, 14 autres communes	1967	3 600	400 000	MB	63 200
Lausanne	Lausanne, Pully, Renens, Prilly, 6 autres communes	1965	2 550	335 000	MBC	46 000
Zürich-Werdhölzli	Zürich, Zollikon, Kilchberg	1925-32-69	4 900	500 000	MB	54 700
Zürich-a. d. Glatt	Zürich, Wallisellen	1949-70	1 500	158 000	MB	37 400
<b>50 000–99 999</b>						
Biel	Biel, Nidau, 7 weitere Gemeinden	1971	1 243	120 000	MB	26 000
Luzern-Maihof	Luzern-Maihof	1934	90	10 500	M	120
Luzern	Luzern, Emmen, Kriens, Horw, Littau, 4 weitere Gemeinden	1972	2 500	280 000	MB	47 100
St. Gallen-Hofen-W'bach	St. Gallen	1917	400	70 000	MB	2 000
St. Gallen-Hätternwald	St. Gallen, 1 weitere Gemeinde	1964	85	6 000	MB	1 240
St. Gallen-Au	St. Gallen, 1 weitere Gemeinde	1972	600	85 000	MB	11 060
Winterthur	Winterthur, 3 weitere Gemeinden	1950-66	1 500	150 000	MB	12 280
Winterthur-Dättnau	Winterthur-Dättnau	1954	8	1 000	MB	129
<b>20 000–49 999</b>						
Bolligen	Bolligen, 5 weitere Gemeinden	1970	1 000	100 000	MBC	16 139
La Chaux-de-Fonds	-	-	-	-	-	-
Chur	Chur	1975	900	90 000	MBC	16 400
Dietikon	Dietikon, Schlieren, 6 weitere Gemeinden	1966	465	67 000	MB	10 934
Emmen	unter Luzern enthalten	-	-	-	-	-
Fribourg	Fribourg	1968	435	50 000	MB	7 400
Grenchen	Grenchen, 3 weitere Gemeinden	1972	700	84 100	MB	13 200
Köniz	unter Bern enthalten	-	-	-	-	-
Kriens	unter Luzern enthalten	-	-	-	-	-
Lancy	compris dans Genève	-	-	-	-	-
Lugano	Lugano, 27 autres communes	1974	740	75 000	MBC	15 400
Montreux	Montreux, La Tour-de-Peilz, 2 autres communes	1972	445	45 000	MBC	14 007
Neuchâtel	Neuchâtel, 1 autre commune	1969	575	71 500	MBC	13 850
Olten	Olten, 11 weitere Gemeinden	1968	850	90 000	MB	11 200
Riehen	-	-	-	-	-	-
Schaffhausen	Schaffhausen, Neuhausen am Rhf., 2 weitere Gemeinden	1970	800	90 000	MB	19 000
Sion	Sion, 3 autres communes	1971	200	30 000	MBC	5 130
Thun	Thun, Steffisburg, 17 weitere Gemeinden	1972	1 900	186 000	MB	29 000
Uster	Uster	1956	170	20 000	MBC	1 720
Uster-Nänikon	Uster-Nänikon, 1 weitere Gemeinde	1971	108	12 000	MB	3 670
Vernier	compris dans Genève	-	-	-	-	-
Yverdon	Yverdon	1961-69	510	34 500	MBC	6 033
Zug	Zug	1957	200	20 000	MB	2 667
Zug-Zugerberg	Zug-Zugerberg	1967	1	300	MB	70
<b>15 000–19 999</b>						
Aarau	Aarau, 9 weitere Gemeinden	1966	724	72 400	MB	13 100
Adliswil	Adliswil, Thalwil-Gattikon, 1 weitere Gemeinde	1961	160	16 000	MB	2 118
Adliswil 4)	Adliswil, Thalwil-Gattikon, 1 weitere Gemeinde	1975	268	30 000	MB	7 000
Allschwil	-	-	-	-	-	-
Bellinzona	-	-	-	-	-	-
Binningen	-	-	-	-	-	-
Burgdorf	Burgdorf, 13 weitere Gemeinden	1971	820	82 000	MB	11 965
Dübendorf	Dübendorf, Wallisellen, 2 weitere Gemeinden	1964	300	30 000	MB	4 300
Frauenfeld	Frauenfeld, 7 weitere Gemeinden	1969	355	44 500	MB	9 058
Horgen	Horgen, 1 weitere Gemeinde	1962	200	20 000	MBC	3 880
Kloten	unter Opfikon enthalten	-	-	-	-	-
Kreuzlingen	Kreuzlingen (späterer Anschluss an Konstanz)	1933	15	6 000	M	96
Kreuzlingen-Region	-	-	-	-	-	-
Münsterlingen	Kreuzlingen, 4 weitere Gemeinden	1966	65	6 500	MBC	1 667
Muttenz	-	-	-	-	-	-
Pratteln	-	-	-	-	-	-
Pully	Pully (voir aussi Lausanne) compris dans Lausanne	1969	300	30 000	MBC	5 670
Renens	-	-	-	-	-	-
Solothurn	Solothurn, 14 weitere Gemeinden	1976	1 300	130 000	MB	19 000
Vevey	Vevey, La Tour-de-Peilz, 4 autres communes	1973	600	60 000	MBC	26 144
Wädenswil	Wädenswil	1967	320	32 000	MBC	6 400
Wettingen	unter Baden enthalten	-	-	-	-	-

1) in Sekundenlitern    2) zukünftige Einwohnerzahlen und hydraulische Einwohnergleichwerte    3) M = mechanisch, MB = mechanisch-biologisch, MBC = mechanisch-biologisch-chemisch    4) Erweiterung    5) mechanischer Teil im Betrieb

## 26. Epuration des eaux usées, état au 1<sup>er</sup> janvier 1972

	Communes rattachées, resp. parties de communes	Année de la mise en service	Capacité de la station	Système d'épuration	Frais de construction en 1000 francs	
			débit par temps sec	habitants		
			1)	2)	3)	
<b>Stations dans les villes de ... habitants</b>						
<b>10 000–14 999</b>						
Arbon	Arbon, 8 weitere Gemeinden	1972	580	70 000	MBC	14 000
Baar-Walterswil	Baar-Walterswil	1965	2	250	MB	43
Baar-Inwil	Baar-Inwil	1966–68	22	3 000	MB	270
Baar-Abern	Baar-Abern	1968	3	350	MB	55
Baar-Allenwinden	Baar-Allenwinden	1968	15	2 000	MB	185
Baden	Baden, Wettingen, 3 weitere Gemeinden	1969	1 000	100 000	MB	16 500
Birsfelden	–	–	–	–	–	–
Bülach	Bülach, 2 weitere Gemeinden	1957	64	8 000	MB	845
Bülach 4)	Bülach, 2 weitere Gemeinden	1973	290	31 000	MB	4 350
Carouge	compris dans Genève	–	–	–	–	–
Davos	–	–	–	–	–	–
Delémont	–	–	–	–	–	–
Einsiedeln	–	–	–	–	–	–
Gossau SG	Gossau	1951–69	120	18 000	MB	3 050
Gossau SG	Gossau, 1 weitere Gemeinde	1968	24	3 000	MB	770
Herisau	Herisau	1973	280	20 000	MBC	6 500
Horw	unter Luzern enthalten	–	–	–	–	–
Illnau	Illnau	1968	209	25 000	MB	6 000
Küschnacht	Küschnacht, 1 weitere Gemeinde	1960	250	25 000	MBC	5 880
Langenthal	Langenthal	1968	220	30 000	MB	4 100
Liestal	Liestal, 4 weitere Gemeinden	1964	330	30 000	MB	7 700
Littau	unter Luzern enthalten	–	–	–	–	–
Locarno	–	–	–	–	–	–
Le Locle	Le Locle	1970	200	20 000	MBC	4 400
Martigny	Martigny	1974	154	24 000	MBC	3 500
Meyrin	Meyrin, 1 autre commune	1965	260	30 000	M	4 810
Monthey	Monthey	1972	200	20 000	MBC	2 900
Morges	Morges, 8 autres communes	1974	365	36 000	MBC	13 081
Münchhausen	–	–	–	–	–	–
Muri BE	unter Bern enthalten	–	–	–	–	–
Neuhäusen am Rheinfall	unter Schaffhausen enthalten	–	–	–	–	–
Nyon	Nyon	1963	120	12 000	MBC	1 708
Onex	compris dans Genève	–	–	–	–	–
Opfikon	Opfikon, Kloten	1962	255	34 000	MB	2 780
Prilly	compris dans Lausanne	–	–	–	–	–
Reinach BL	Reinach, 4 weitere Gemeinden	1964	313	30 000	MB	7 990
Rorschach	Rorschach, 9 weitere Gemeinden	1974	710	110 000	MBC	16 320
Schlieren	unter Dietikon enthalten	–	–	–	–	–
Schwyz	Schwyz, Ingenbohl, 1 weitere Gemeinde	1970	320	40 000	MBC	6 575
Sierre	Sierre, 10 autres communes	1975	400	50 000	MBC	8 000
Steffisburg	unter Thun enthalten	–	–	–	–	–
Thalwil	Thalwil, 2 weitere Gemeinden	1967	350	37 300	MBC	10 344
Thalwil-Gattikon	unter Adliswil enthalten	–	–	–	–	–
Wallisellen	unter Zürich-a. d. Glatt und Dübendorf enthalten	–	–	–	–	–
Wetzikon	Wetzikon	1961	190	22 000	MBC	2 258
Wil SG	Wil, 3 weitere Gemeinden	1956	93	12 000	MB	996
Wil SG 4)	Wil, 3 weitere Gemeinden	1974	240	40 000	MB	4 200
Wohlen AG	Wohlen, 3 weitere Gemeinden	1973	400	40 000	MB	10 000
Zollikon	unter Zürich-Werdhölzli enthalten	–	–	–	–	–
<b>moins de 10 000</b>						
Aigle	–	–	–	–	–	–
Altendorf	Altendorf, 3 weitere Gemeinden	1964	177	20 000	MB	3 566
Altstätten	Altstätten	1967	80	10 000	MB	2 350
Appenzell-Meistersrüte	Appenzell-Meistersrüte	1968	1	300	MB	70
Arosa	Arosa	1972	150	20 000	MBC	6 400
Brugg	Brugg, 6 weitere Gemeinden	1967	325	32 500	MB	7 003
Bulle	–	–	–	–	–	–
Chiasso	Chiasso, 6 autres communes	1975	300	30 000	MB	8 800
Glarus	–	–	–	–	–	–
Ingenbohl	unter Schwyz enthalten	–	–	–	–	–
Kilchberg	unter Zürich-Werdhölzli enthalten	–	–	–	–	–
Lenzburg	Lenzburg, 5 weitere Gemeinden	1971	610	61 000	MB	10 800
Moutier	–	–	–	–	–	–
Murten	Murten, 5 weitere Gemeinden	1975	151	18 300	MB	6 500
Nidau	unter Biel enthalten	–	–	–	–	–
Payerne	Payerne	1968	150	15 000	MB	2 042
Porrentruy	–	–	–	–	–	–
Rapperswil SG	Rapperswil	1957–69	165	16 500	MBC	3 620
Rheinfelden	Rheinfelden, 1 weitere Gemeinde	1974	360	36 000	MB	7 700
Richterswil	Richterswil	1966	60	6 000	MBC	2 707
Romanshorn	Romanshorn, 2 weitere Gemeinden	1973	200	23 000	MB	10 829
St. Moritz	St. Moritz, 4 weitere Gemeinden	1971	330	42 000	MB	7 015
Stans	Stans, 5 weitere Gemeinden	1971	130	16 000	MBC	3 200
La Tour-de-Peilz	compris dans Vevey et Montreux	–	–	–	–	–
Uzwil	Uzwil, 1 weitere Gemeinde	1970	200	20 000	MB	4 630
Zofingen	Zofingen, 6 weitere Gemeinden	1968–73 5)	900	90 000	MB	12 000

1) en litres-seconde    2) nombre d'habitants futur et équivalences d'habitants hydrauliques    3) M = mécanique, MB = mécano-biologique, MBC = mécano-biologique et chimique    4) extension    5) partie mécanique en service

## 27. Kehrichtabfuhr und -beseitigung 1970 – Gefässe, abgeführte Mengen, Art der Beseitigung

	Einwohnerzahl des bedienten Gebietes	Hauskehricht-Abfuhr			Sperrgut-Abfuhr			Altöl-Abfuhr			Sonderabfuhren		
		Zugelassene Gefässe 1)	Jahresmengen Tonnen	Art der Beseitigung 2)	Jahresmengen Tonnen	Art der Beseitigung 2)	Jahresmengen Tonnen	Art der Beseitigung 2)	Art des Materials 3)	Jahresmengen Tonnen	Art der Beseitigung 2)		
Städte mit ... Einwohnern													
<b>100 000 und mehr</b>													
Basel	232 000	A B C	54 060	E	5 510	E	*	E	L P	*	E		
Bern	162 405	A B C	29 375	E G	6 360	E G	70	E	K	360	H		
Genève	173 618	A B	54 870	E F	1 040	E G	512	E	-	-	-		
Lausanne	141 069	A B C	33 757 4)	E	1 311	E	1 157	E	K L	194	H		
Zürich	422 640	A B C	105 469	E	10 217	E	2 075	E	N O	7 413	G		
<b>50 000–99 999</b>													
Biel	67 770	A B C	11 168 4)	E F	7 290	4) E	535	E	J P	60	H		
Luzern	69 879	A B C	21 365	G	*	G	43	5) E	-	-	-		
St. Gallen	80 852	A B	99 185 5)	G	27 420	5) G	316	E	J L	520	5) G		
Winterthur	118 999	A B C	21 459	E	4 926	E	84	E	K	64	G		
<b>20 000–49 999</b>													
Bolligen 6)	26 121	A B	3 734	F G G1	7 558	F G G1	*	H	K P	*	H		
La Chaux-de-Fonds	45 000	A B C	*	F	*	G1	*	E	K	*	G1		
Chur	31 193	A B C	4 200	F G	980	G	-	-	-	-	-		
Dietikon	22 705	A B C	5 000	G	1 750	G	*	E	-	-	-		
Emmen	22 800	A B	5 500	E	*	E	5	F	-	-	-		
Fribourg	39 695	A B C	10 000 4)	E	1 000	5) E G	150	H	J	2 000	5) G		
Grenchen	20 051	A B C	2 830	F	1 110	E G	31	H	P	225	E G		
Köniz	32 505	A B C	5 500	G	1 800	G	-	-	-	-	-		
Kriens	20 409	A B C	2 300	G	1 200	G	*	H	L	*	H		
Lancy	20 523	A B	4 284	E	*	E	-	-	-	-	-		
Lugano	22 280	A B C	6 820	E	373	E	*	E	-	-	-		
Montreux	21 331	A B C	5 108	G	1 040	5) G	*	H	-	-	-		
Neuchâtel	38 784	A B C	4 000	G	1 500	G	*	H	-	-	-		
Olten	21 209	B C	3 675	E F G	1 475	E	-	-	-	-	-		
Riehen	21 026	A B C	4 372	E	210	E G	*	E	-	-	-		
Schaffhausen	37 035	A B	5 711	G	4 401	G G1	-	-	-	-	-		
Sion	24 000	A	3 000	G	1 020	5) G	-	-	-	-	-		
Thun	36 523	A B C	42 000 5)	G	17 000	5) G	7 000	7) E	P	*	E		
Uster	21 819	A B C	3 906	F	*	F	-	-	P	1 000	G1		
Vernier	22 230	A B	4 345	E	*	G	-	-	K	*	G		
Yverdon	20 538	A B C	19 000 5)	G	650	5) G	*	H	-	-	-		
Zug	22 972	A B	32 300 5)	G	16 200	5) G	*	E	J	*	*		
<b>15 000–19 999</b>													
Aarau	16 881	A B	2 500	G	1 200	G	*	E	-	-	-		
Adliswil	15 920	A B C	2 400	E	1 300	E	*	E	-	-	-		
Allschwil	17 638	A B C	3 090	E	2 100	E	*	E	K	832	H		
Bellinzona	16 979	A B C	3 335	E	95	E	-	-	-	-	-		
Binningen	15 344	A B C	3 100	E	232	E	-	-	J	*	*		
Burgdorf	15 888	A B C	2 600	G	1 200	G	-	-	-	-	-		
Dübendorf	19 639	A B C	4 600	E	*	E	*	E	J P	1 200	5) G		
Frauenfeld	17 576	A B C	3 400	E G	1 600	E G	*	E	K L	*	H		
Horgen	15 691	A B C	4 520	E F	*	E F	*	E	J	*	G		
Kloten	16 388	A B C	5 400	E	900	E	3	E	K M N O	160	G		
Kreuzlingen	16 500	A B C	4 100	G	1 000	G	7	E	-	-	-		
Muttentz	15 518	A B C	2 531	E	517	E	*	E	J K P	250	G1		
Pratteln	15 127	A B C	1 939	E	880	G	*	E	-	-	-		
Pully	15 917	A B C	2 754	E	441	E	-	-	-	-	-		
Renens	17 391	A B C	3 503	E F	210	E	-	-	M	*	H		
Solothurn	17 708	A B	3 500	G	14 700	G	*	*	K	183	G		
Vevey	17 957	A B C	4 300	G	1 200	G	*	E	-	-	-		
Wädenswil	15 695	A B C	2 409	E F	1 122	E	*	E	J K M N	583	G1		
Wettingen	19 900	A B C	2 506	E G	1 568	E G	30	H	K L	100	H		
<b>10 000–14 999</b>													
Arbon	12 227	A B C	15 000 5)	G	3 500	5) G	15	E	-	-	-		
Baar	14 074	A B C	9 536 5)	G	9 751	5) G	*	H	K P	800	5) H		
Baden	14 115	A B C	2 142	E	2 888	E	*	*	K	5	H		
Birsfelden	14 226	A B C	2 670	E	104	E	-	-	-	-	-		
Bülach	11 043	A B	2 690	E	*	E	10	E	K P	5	H		
Carouge	14 055	A B C	4 624	E	365	E	*	*	-	-	-		
Davos	10 238	A B C	5 151	G	2 877	G	2	E	P	1	H		
Delémont	11 797	A C	3 022	G1	810	G1	*	*	L M N	*	*		
Einsiedeln	10 020	A B C	7 440 5)	G	300	5) G	-	-	K	*	H		
Gossau SG	12 793	A B C	2 000	E F G	1 300	E G	-	-	K L	*	*		

1) A = Eimer, B = Container, C = Säcke    2) E = Verbrennen, F = Kompostieren, G = geordnete Deponie, G1 = ungeordnete Deponie, H = Verwertung von Altstoffen, gebrauchtem Öl usw.    3) J = grosses Sperrgut, Bauschutt, K = Altmetall, L = Papier, Textilien, M = Glas, N = Schlacke, O = Gartenabbaum, P = Verschiedenes    4) Abfuhr der Stadt ohne weitere bediente Gemeinden    5) Kubikmeter    6) Viertelgemeinden Bolligen, Ittigen und Ostermundigen    7) Liter

## 27. Collecte et élimination des ordures, en 1970 – Récipients, quantités collectées, mode d'élimination

Villes de ... habitants	Nombre d'habitants de la région desservie	Collecte des ordures ménagères			Collecte des déchets encombrants			Collecte des huiles usées		Collectes spéciales	
		Récipients autorisés	Quantités par année en tonnes	Mode d'élimina- tion 2)	Quantités par année en tonnes	Mode d'élimina- tion 2)	Quantités par année en tonnes	Mode d'élimina- tion 2)	Genre de matériaux 3)	Quantités par année en tonnes	Mode d'élimina- tion 2)
<b>10 000–14 999</b>											
Herisau	14 597	A B C	2 142	G	716	G	3	H	–	–	–
Horw	10 632	A B C	2 200	F	*	F	*	E	–	–	–
Illnau	13 693	A B C	1 610	E F	398	E F	–	J	20	G	–
Küschnacht	12 193	A	10 727	5)	1 709	E	–	–	–	–	–
Langenthal	13 007	A B C	3 000	E	*	E	*	E	K L	*	H
Liestal	12 500	A B C	2 300	G	*	G	*	H	–	–	–
Littau	13 495	A B C	2 800	G	*	G	*	E	N P	10	G
Locarno	14 143	A B C	3 942	E	1 024	E	*	E	–	–	–
Le Locle	14 452	A B C	11 500	5)	1 200	5)	G	*	K	*	G
Martigny	10 478	A B C	3 500	E G	720	5)	E G	–	L	*	E
Meyrin	14 255	A B C	4 037	E	*	E G	*	E	K	372	G
Monthei	10 114	A B	2 000	G	*	G	*	E	L	39	H
Morges	11 931	A B C	2 870	E F G	50	G	*	H	LM	40	H
Münchenstein	11 777	A B C	1 971	E	364	E	*	E	K	60	G
Muri BE	10 174	A B	1 400	G	1 100	G	*	G	–	–	–
Neuhausen a/Rhf.	12 103	A B	1 750	G	1 050	G	*	E	–	–	–
Nyon	11 424	A B C	2 900	G	*	G	*	E	–	–	–
Onex	13 524	A B C	2 560	E	36	E	–	–	–	–	–
Opfikon	11 115	A B C	2 030	E	500	E	3 000	7)	K L M N	250	G
Prilly	13 352	A B	2 373	E	274	F	–	–	–	–	–
Reinach BL	13 419	A B C	2 428	E	584	E	–	–	J	*	G
Rorschach	11 963	A B C	1 800	G	900	G	*	E	L	*	H
Schlieren	11 869	A B	1 872	G	730	E	*	E	–	–	–
Schwyz	12 194	A B C	2 500	G	2 000	G	*	H	P	3	G
Sierre	11 017	A C	1 930	G	300	5)	G	*	H	L	G
Steffisburg	12 621	A B C	3 300	G	900	G	–	–	–	–	–
Thalwil	13 591	A B C	1 742	E F	1 996	E	2	H	J K	180	G H
Wallisellen	10 415	A B C	2 750	E G	*	E	*	E	K O	*	E G
Wetzikon	13 469	A B C	2 349	E F	551	E G	2	E	K M N	*	H G 1
Wil SG	14 646	A B	12 500	5)	4 400	5)	G	*	J K L	*	H
Wohlen AG	12 024	A B C	2 610	G	570	G	–	–	–	–	–
Zollikon	12 117	A B C	3 517	E	650	5)	G 1	*	E	–	–
<b>moins de 10 000</b>											
Aigle	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*
Altdorf	8 647	A B C	2 500	G	*	G	*	E	–	–	–
Altstätten	17 953	A B C	5 264	E	*	E	10 000	7)	K	55	H
Appenzell	5 200	A B C	4 680	5)	G	*	2	E H	K L	*	H
Arosa	2 717	A B C	*	G 1	150	5)	G 1	*	P	*	G 1
Brugg	8 635	A B C	850	E	1 000	E	–	–	–	–	–
Bulle	10 031	A B	3 000	G	500	5)	G	*	K L O	*	G
Chiasso	9 326	C	6 500	G	2 500	G	*	E	L	*	G
Glarus	6 189	A B C	5 000	5)	G	–	–	–	–	–	–
Ingenbohl	5 111	A B C	4 264	5)	G	*	G	60	E	–	–
Kilchberg	7 546	A B C	1 000	E F	1 100	E	2	E	J	45	5)
Lenzburg	7 594	A B C	1 200	G	500	G	*	E E	P	*	G
Moutier	8 794	A B C	2 500	E	*	E	100	E E	K	*	H
Murten	5 128	A B C	900	G	300	G	*	E E	L	90	H
Nidau	7 964	A B C	2 015	F	612	E	*	E	–	–	–
Payerne	6 899	A B C	3 000	E	100	5)	E	20	5)	L	*
Porrentruy	7 827	A C	1 800	G	–	–	–	–	–	–	–
Rapperswil SG	8 713	A B C	2 200	E	*	E	–	–	J K	*	G 1
Rheinfelden	6 866	A B C	1 600	G	*	G	*	E	L	*	H
Richterswil	7 380	A B C	1 840	F	*	E	*	E	P	400	5)
Romanshorn	8 329	A B C	1 650	G	310	G	5	H	J K	40	G
St. Moritz	5 699	A B C	27 392	5)	G	*	–	–	–	–	–
Stans	*	A B C	*	G	*	G	*	*	–	–	–
La Tour-de-Peilz	8 864	A B C	1 945	G	60	G	–	–	–	–	–
Uzwil	9 133	A B C	9 200	G	1 500	5)	G	*	H	–	–
Zofingen	9 292	A B C	9 500	G	9 300	5)	G	65 570	7)	E	–

1) A = Poubelles, B = Conteneurs, C = Sacs    2) E = Incinération, F = Compostage, G = Décharge contrôlée, G1 = Décharge non contrôlée    H = Utilisation de mitraille, huiles usées, etc.    3) J = Grands déchets encombrants, gravats, K = Métaux, L = Papier, textiles, M = Verre, N = Scories, O = Déchets de jardin, P = Divers    4) Collecte de la ville, sans autres communes desservies    5) Mètres cubes    6) Fractions de Bolligen, Ittigen et Ostermundigen    7) Litres

# 27. Kehrichtabfuhr und -beseitigung 1970 – Organisation, Fuhrpark, Personal, Finanzen

Städte mit ... Einwohnern	Organisation der Kehrichtabfuhr 1)					Fahr- zeuge total	Organisation der Kehrichtbeseitigung 1)					Ständig beschäfti- gtes Personal	Kosten total in 1000 Fr.	Art der Ein- nahmen	Einnahmen in 1000 Fr.	
	Haus- keh- richt	Sperr- gut	Alt- öl	Sonder- abfuhr- ren	Ver- bren- nungs- anlage		Kom- postie- rungs- anlage	Ge- ordnete Depone	Altöl- Beseiti- gungs- anlage	Beseiti- gung Sonder- abfuhr- ren	2)				3)	4)
<b>100 000 und mehr</b>																
Basel	Q	Q	Q	Q	50	S	-	-	S	S	Q S 187	8 900	UV	2 070	1 010	
Bern	Q	Q	Q	Q T	30	Q	-	T	Q	T	Q113 T4	4 482	UV	1 919	462	
Genève	Q	Q	Q	Q	43	S	S	S	S	S	Q237	*	V	*	-	
Lausanne	Q	Q	Q	Q	19	Q	-	-	Q	T	Q118	3 411	V	1 109	-	
Zürich	Q	Q	Q	Q	96	Q	-	Q	Q	Q	Q357	17 497	UWX	17 557	15 260	
<b>50 000–99 999</b>																
Biel	Q	Q	Q	Q	13	R	R	R	R	R	Q40 R28	2 393	UV	1 642	1 385	
Luzern	Q	Q	Q	-	13	R	-	T	T	T	Q41 T1	1 252	UV	*	314	
St. Gallen	Q	Q	T	Q	11	Q	-	Q	Q	Q	Q41	811	V	*	-	
Winterthur	Q	Q	Q	Q	16	Q	-	Q	5)	Q	Q54	2 373	UV	1 850	800	
<b>20 000–49 999</b>																
Bolligen	Q T	Q T	T	T	5	-	-	T (G1)	T	T	Q6 T7	323	V	*	-	
La Chaux-de-Fonds	Q	Q	Q	T	7	Q	Q	Q (G1)	Q	Q	Q29	534	VX	*	-	
Chur	Q	Q	-	-	4	-	Q	Q	-	-	Q17	528	VX	97	-	
Dietikon	T	T	5)	-	3	5)	Q	Q	5)	-	Q1 T6	373	UV	*	189	
Emmen	T	T	T	-	4	R	-	-	S	R	T9	550	UV	*	280	
Fribourg	Q	Q	T	Q	4	Q	Q	Q	Q	Q	Q19 T4	*	UV	*	130	
Grenchen	Q	Q	Q T	Q	4	-	R	T	T	T	Q9	800	V	*	-	
Köniz	Q	Q	-	-	5	-	-	Q	-	-	Q19	465	V	*	-	
Kriens	T	T	T	T	3	R	-	Q	S	T	T9	300	UV	*	150	
Lancy	T	T	-	-	1	S	-	-	-	-	Q3 T3	370	VZ	*	-	
Lugano	Q	Q	T	T	7	R	-	-	T	T	Q16 T*	799	V	*	-	
Montreux	Q	Q	R	-	3	-	-	Q	R	-	Q7 R2	372	V	*	-	
Neuchâtel	Q	Q	Q T	T	9	R	-	Q	Q	T	Q25 T*	593	V	*	-	
Olten	Q	Q	T	Q	5	R	R	T	-	T	Q8 RT8	467	V	*	-	
Riehen	Q	Q	T	-	2	S	-	Q	S	-	Q8	249	UV	*	6	
Schaffhausen	Q	Q	-	-	4	-	-	Q	-	-	Q16	480	U	-	480	
Sion	Q	Q	-	-	3	-	-	Q	-	-	Q6	225	U	*	-	
Thun	Q	Q	Q S	T	5	-	-	Q	S	-	Q19	422	UV	*	31	
Uster	T	T	-	T	2	R	-	T	T	T	T7	256	U	-	285	
Vernier	T	T	-	T	3	S	-	S	-	S	T7	364	VZ	*	-	
Yverdon	Q	T	T	-	4	-	-	Q	Q	-	Q5	213	V	*	-	
Zug	Q	Q	T	Q	4	-	-	S	S	-	Q12	425	V	*	-	
<b>15 000–19 999</b>																
Aarau	Q	Q	T	T	5	-	-	Q	T	T	Q11	300	UV	*	*	
Adliswil	T	T	5)	-	3	5)	-	-	5)	5)	T6	340	UV	300	286	
Allschwil	S	Q T	Q T	Q	* 6)	-	-	Q	Q T	Q T	Q3	149	U	-	156	
Bellinzona	Q	Q	T	-	4	R	-	-	T	-	Q12	206 7)	V	*	-	
Binningen	T	T	T	T	3	6)	-	-	T	-	T4	290	V	*	-	
Burgdorf	Q	Q	T	Q	3	-	-	Q	-	Q	Q8	284	V	3	-	
Dübendorf	T	T	T	T	3	R	-	-	R 5)	T	R* T*	430	UV	*	352	
Frauenfeld	T	T	T	T	5	8)	Q	8)	T	T	Q10 T4	400	UV	*	310	
Horgen	T	T	T	T	2	R	R	Q	R	Q	R10 T6	467	UV	*	313	
Kloten	T	T	5)	T	5	5)	-	Q	5)	Q	T9	642	UV	*	556	
Kreuzlingen	T	T	T	-	4	Q	-	Q	Q	-	Q4 T11	214	UV	*	216	
Muttentz	T	T	T	Q	* 6)	-	-	T	T	Q	T5	228	V	*	-	
Pratteln	T	T	Q	-	* 6)	-	-	T	T	-	T5	208	V	*	-	
Pully	T	T	-	-	4	9)	-	-	-	-	T7	238	V	*	-	
Renens	T	T	-	T	2	R	R	-	-	R	Q1 R9 T5	445	V	*	-	
Solothurn	Q	Q	T	Q	3	-	-	Q	T	Q	Q11	300	V	*	-	
Vevey	T	Q	R	-	3	-	-	10)	R	-	T6	250	V	*	-	
Wädenswil	Q	Q	T	T	3	R	R	S	R	S	Q8	297	U	-	325	
Wettingen	Q	T	T	Q	3	R	-	11)	R T	T	Q3 R* T3	629	UV	*	27	
<b>10 000–14 999</b>																
Arbon	Q T	Q T	Q T	-	2	-	-	Q	Q T	-	Q5	180	V	*	-	
Baar	T	T	T	Q	3	-	-	S	S	S	Q1 T4	151	UV	*	99	
Baden	Q	Q	Q	Q	5	R	-	-	R	Q	Q5 T1	518	UV	146	123	
Birsfelden	T	T	-	-	2	6)	-	-	-	6)	T3	195	V	*	-	
Bülach	T	T	Q	T	1	R	-	-	R	T	Q2 T1	198	UV	*	181	
Carouge	Q	Q	T	-	4	S	-	S	S	-	Q9	479	V	*	-	
Davos	Q 12)	Q 12)	Q 12)	Q 12)	4	-	-	Q 12)	Q 12)	Q 12)	Q 8	563	UV	*	441	
Delémont	Q	Q	T	Q T	2	-	-	Q (G1)	-	Q T	Q8	123	V	*	-	
Einsiedeln	Q T	Q T	-	T	1	-	-	Q	-	T	Q3 T1	138	UV	*	83	
Gossau SG	T	T	-	T	*	R	R	R	-	T	Q2 T1	162	UV	*	91	

1) Q = Gemeinde, R = Zweckverband, S = Kanton, eidg. Betriebe, T = Privatunternehmen, Privatpersonen    2) Betriebskosten zuzüglich Amortisation und Verzinsung des investierten Kapitals oder Beitrag an Zweckverband    3) U = Kehrichtgebühren, V = Gemeindesteuern, W = Wärmeverwertung, X = Erlös aus Verkauf von Energie, Kompost, Altmaterial, Altöl usw., Z = kantonale Subvention    4) Gesamteinnahmen für die Kehrichtabfuhr und -beseitigung, inbegriffen Einnahmen aus Verkauf von Energie, Kompost, Altmaterial, Altöl usw.    5) Zürich    6) Kanton Basel-Stadt    7) ohne Gehälter    8) Winterthur    9) Lausanne    10) Montreux    11) Würenlingen    12) Kurverein    13) St. Gallen    14) La Chaux-de-Fonds    15) ohne Amortisation    16) Kloten    17) Freiburg    18) Kanton Zug (Baarburg)    19) Amriswil

## 27. Collecte et élimination des ordures, en 1970 – Organisation, camions, personnel, finances

Villes de ... habitants	Organisation de la collecte des ordures 1)					Ca- mions total	Organisation de l'élimination des ordures 1)					Personnel occupé à plein temps	Coût total en 1000 francs	Genre des re- cettes	Recettes, en 1000 frs. total	dont taxes
	Ordu- res ménagères	Dé- chets encom- brants	Huiles usées	Col- lectes spé- ciales	Usine d'inci- nérati- on		Usine de com- postage	Dé- charge con- trolée	Traite- ment des huiles usées	Élimi- nation collectes spé- ciales						
<b>10 000–14 999</b>																
Herisau	Q	Q	T	-	2	-	-	13)	T	-	Q7	189	UV	*	15	
Horw	T	T	T	-	1	-	-	T	S	-	T3	121	U	-	122	
Illnau	R	R	-	T	3	R	R	R	-	QT	R* T*	178	UV	*	173	
Küschnacht	T	T	-	-	2	5)	Q	Q	-	-	Q10	356	UV	356	230	
Langenthal	Q	Q	T	T	1	Q	-	-	Q	T	Q7	240	V	*	-	
Liestal	Q	Q	T	-	2	-	-	T	T	-	Q*	147	V	*	-	
Littau	T	T	T	T	2	R	-	-	S	RT	Q4 T1	139	UV	*	82	
Locarno	Q	Q	S	-	5	R	-	-	S	-	Q10	391	UV	*	51	
Le Locle	Q	Q	T	Q	3	R	-	Q	14)	Q	Q*	*	V	*	-	
Martigny	T	T	-	T	4	-	-	Q	-	Q	T4	88	V	*	-	
Meyrin	Q	Q	T	Q	4	S	S	S	S	S	Q6	453	VX	*	-	
Monthey	Q	T	TT	Q	2	-	-	Q	T	T	Q5	120	VX	*	-	
Morges	Q	Q	TT	Q	3	R	R	Q	9)	Q	Q8	721	VX	*	-	
Münchenstein	T	T	TT	T	3	6)	-	T	T	T	T*	205	UV	*	181	
Muri BE	T	T	T	-	2	-	T	T	-	-	T5	222	V	*	-	
Neuhauen a.Rhf.	Q	Q	TT	-	2	-	-	Q	8)	-	Q4	127	V	*	-	
Nyon	Q	Q	T	-	2	-	-	Q	9)	-	Q9	186	UV	159	27	
Onex	Q	Q	-	-	2	S	-	-	-	-	Q4	217	V	*	-	
Opfikon	T	T	Q	T	* 5)	-	-	5)	5)	5)	Q1 T*	331	UV	*	300	
Prilly	T	T	-	-	1	R	R	-	-	R	R* T3	327	V	*	-	
Reinach BL	T	T	-	T	5	6)	-	Q	-	Q	T*	222	V	130	-	
Rorschach	T	T	T	T	2	-	-	Q	13)	T	Q2 T3	163	UV	20	4	
Schlieren	Q	Q	5)	-	3	5)	-	T	5)	-	Q6 T1	199	U	-	205	
Schwyz	T	T	TT	T	3	-	-	T	T	T	T10	103	U	-	103	
Sierre	Q	Q	T	Q	1	-	-	Q	T	Q	Q5	105 15)	VX	3	-	
Steffisburg	T	T	-	-	2	-	-	Q	-	-	Q1 T3	177	V	*	-	
Thalwil	Q	Q	Q	Q	2	R	R	R	R	Q	Q9	365 15)	UV	*	244	
Wallisellen	T	T	TT	TT	2	R	R	16)	5)	TT	T*	350 15)	UV	*	300	
Wetzikon	R	R	TT	TT	2	R	R	T	Q	TT	T3	223	UV	*	205	
Wil SG	Q	Q	T	T	2	-	-	R	T	T	Q9 R1	296	V	*	-	
Wohlen AG	Q T	Q T	-	5)	Q T	2	-	Q	-	-	Q3 T1	177	UV	*	17	
Zollikon	Q T	Q T	5)	Q T	3	5)	-	5)	Q T	Q5 T4	362	U	-	368		
<b>moins de 10 000</b>																
Aigle	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	
Altendorf	R	R	T	-	3	-	R	R	R	R	R* T*	*	V	*	-	
Altstätten	T	T	T	T	2	R	-	R	R	R	R1 T3	103	UV	*	96	
Appenzell	T	T	TT	T	2	-	-	T	*	T	T3	48	UV	32	28	
Arosa	Q	Q	T	Q	2	-	-	Q (G1)	T	Q	Q7	*	*	*	*	
Brugg	T	T	-	-	*	R	R	R	-	T	T3	223	UV	*	*	
Bulle	Q	Q	T	Q	1	-	-	Q	T	Q	Q4	213	UV	*	33	
Chiasso	Q	Q	S	Q	3	-	-	Q	S	Q	Q9	197	VUX	74	25	
Glarus	T	T	-	-	1	-	-	Q	-	-	Q1 T3	80	UV	37	25	
Ingenbohl	T	T	T	-	3	-	-	Q	T	-	T3	48	U	-	56	
Kilchberg	T	T	Q	T	3	R	R	R	R	Q	Q4 T4	222	UV	*	203	
Lenzburg	T	T	TT	TT	1	-	-	Q	T	T	Q3	94	V	*	-	
Moutier	Q	Q	T	Q	1	Q	-	-	Q	T	Q4	232	UV	*	100	
Murten	T	T	TT	T	1	-	-	Q	17)	T	Q2 T3	95	UV	65	50	
Nidau	Q	Q	T	-	2	R	R	-	R	-	Q4 R*	272	UV	189	180	
Payerne	Q	Q	T	T	3	Q	-	-	Q	T	Q6 T1	*	UV	*	15	
Porrentruy	T	-	-	-	1	-	-	Q	-	-	Q* T*	*	V	*	-	
Rapperswil SG	R	R	-	Q	*	R	R	R	-	Q	Q* T*	243	UV	*	113	
Rheinfelden	Q	Q	T	T	1	-	-	Q	QT	T	Q4 T*	92	UV	*	41	
Richterswil	T	T	Q	T	2	R	R	18)	R	18)	T3	159	U	-	160	
Romanshorn	Q	Q	Q	Q	1	-	-	19)	T	19)	Q3	119	UV	*	72	
St. Moritz	T	T	-	-	2	R	R	R	-	-	R1 T7	311	U	-	365	
Stans	T	T	T	-	2	-	-	R	T	-	R*	40	U	-	40	
La Tour-de-Peilz	T	T	-	-	2	-	-	10)	-	-	T3	152	V	*	-	
Uzwil	T	T	T	-	4	R	R	Q	T	-	T* R*	121	V	*	-	
Zofingen	T	T	R	-	1	-	-	Q	R	-	Q3 T1	149	V	*	-	

1) Q = Commune, R = Association de communes, S = Canton, entreprises fédérales, T = Entreprises privées, personnes privées    2) Frais d'exploitation et frais d'amortissement du capital investi, respectivement prestation à l'association de communes    3) U = Taxes pour la collecte et l'élimination des ordures, V = Impôts communaux, W = Production d'énergie, X = Produit de la vente d'énergie, de compost, mitraille, huiles usées, etc., Z = Subvention cantonale    4) Recettes totales pour la collecte et l'élimination des ordures, y compris produit de la vente d'énergie, de compost, mitraille, huiles usées, etc.    5) Zurich    6) Canton de Bâle-Ville    7) sans salaires    8) Winterthour    9) Lausanne    10) Montreux    11) Würenlingen    12) Société de développement    13) St-Gall    14) La Chaux-de-Fonds    15) sans frais d'amortissement    16) Kloten    17) Fribourg    18) Canton de Zug (Baarburg)    19) Amriswil

# 28. Kehrichtverbrennungsanlagen 1970

Anlagen	Standort	Inbetriebnahme	System	Kapazität der Bunker	Anzahl Öfen	Leistung je Ofen in 24 Std.	Verbrannter Kehricht im Jahr
Usines	Emplacement	Année de la mise en service	Système	Capacité des fosses	Nombre des fours	Capacité par four en 24 h.	Ordures incinérées par année
Basel I	Basel	1943	Vølund	7 000	2	160	123 000 16)
Basel II	Basel	1969	Von Roll	7 000	2	360	
Bern	Bern	1954	Von Roll	600	2	100	43 070 16)
Genève I	Richelien	1964	Saronno	370	1	50	5 351 16)
Genève II	Les Cheneviers	1966	Von Roll	2 600	2	200	99 899 16)
Lausanne	Lausanne	1958	Von Roll	900	2	80	58 564 16)
Zürich I	Zürich	1928	Heenan + Fronder	700	2	120	42 622 16)
Zürich II	Zürich	1969	Von Roll	4 700	2	312	114 969 16)
Biel 7)	Brügg	1968	Bühlert/Von Roll 20)	500	1	60	10 795 16)
Luzern 8)	Ibach	1971	Von Roll	2 800	2	132	-
Winterthur	Winterthur	1965	Von Roll	1 500	2	100	36 297 16)
Fribourg	Fribourg	1968	Von Roll	720	2	60	15 000 16)
Lugano 9)	Bioggio	1964	Venien	250	2	50	26 966 16)
Neuchâtel 10)	Colombier	1971	Fonsar	1 780	2	120	-
Olten	Winznau	1964/70	Bühlert/Dano/Ofag 20)	540	2	60/133	8 664 16)
Sion 11)	Sion	1971	20)	1 500	1	70	-
Dübendorf 12)	Dübendorf	1966	Nichols	70(t)	1	90	15 000 16)
Horgen	Horgen	1968	20)	500	1	50	15 000 16)
Baden 13)	Turgi	1970	Fonsar	2 600	2	125	24 000 17)
Bülach 14)	Bülach	1969	Lurgi	650	2	100	11 300 16)
Locarno 15)	Locarno	1969	Venien	500	2	50	22 146 16)
Altstätten	Altstätten	1969	Barkhuus	60	2	36	5 264 16)
Moutier	Moutier	1970	Unitherm	130	1	36	2 500 17)
Payerne	Payerne	1967	Barkhuus	-	1	36	3 000 17)
Uzwil	Uzwil	1971	Bühlert/Nichols 20)	1 000	1	120	-

Anlagen	Kesseldaten Konstruktionsdruck	Betriebsdruck	Dampftemperatur am Austritt	Dampferzeugung maximal	Kühlung der Rauchgase durch ...	Verbrennung von Klärschlamm je Tonne Kehricht	Rauchgasreinigung durch Filter ...	Flugaschengehalt
Usines	Caractéristiques de la chaudière Pression d'essai	Pression de service	Température de la vapeur à la sortie	Production maximale de vapeur	Refroidissement des gaz par ...	Incineration des boues par tonne d'ordures	Filtration des gaz par filtre ...	Teneur en poussières volatiles
Basel I	20	12	189	*	-	-	I	3.00
Basel II	47	40	350	40	-	-	G	0,07
Bern	13	10	200	7	-	-	GI	100,00
Genève I	-	-	-	-	C	-	I	0,25
Genève II	51	32	375	25	-	15	G	0,20
Lausanne	28	20	250	10	-	-	G	0,04
Zürich I	18	16	320	6	-	-	G	150,00
Zürich II	44	37	420	28	-	-	G	100,00
Biel	25	20	220	-	-	-	G	0,14
Luzern	40	35	370	12	-	20 (21)	G	*
Winterthur	23	19	211	25	-	-	G	55,00
Fribourg	-	-	-	-	CF	15	H	110,00
Lugano	-	-	-	-	CD	-	I	0,50
Neuchâtel	62	42	430	24	E	* 21)	K	*
Olten	-	-	-	-	CDE	-	H	125,00
Sion	-	-	-	-	CD	-	I	*
Dübendorf	-	-	-	-	C	25	H	*
Horgen	-	-	-	-	E	-	L	150,00
Baden	45	40	400	13	-	-	GI	110,00
Bülach	-	-	-	-	-	100	G	70,00
Locarno	*	27	*	10	C	25	HI	0,25
Altstätten	-	-	-	-	D	*	I	0,09
Moutier	-	-	-	-	D	-	I	*
Payerne	-	-	-	-	C	-	-	0,20
Uzwil	-	-	-	-	F	100 (21)	H	120,00

1) Theoretische Leistung bei unterem Heizwert von 1800 kcal    2) A = Verbrennung, B = Zerkleinerung    3) C = Wassereinspritzung, D = Frischluftzugabe, E = Wärmeaustauscher mit Luftkühlung, F = Wärmeaustauscher mit Wasserkühlung    4) G = Elektrofilter, H = Wasserfilter, I = Zyklon/Multizyklon, K = Amertherm, L = Kiesbettfilter [Lurgi]    5) gemessen am Kaminfuss bei 7% CO<sub>2</sub>    6) M= Beton, N= Backstein, O= Blech, P= Stahl    7) Gemeindeverband für Müllverwertung Region Biel    8) Zweckverband für Kehrichtbeseitigung Luzern und Umgebung    9) Consorzio per l'eliminazione dei rifiuti Bioggio    10) S.A. pour l'incinération des ordures et déchets Neuchâtel    11) Usine de traitement des ordures du Valais Central    12) Zweckverband Klär- und Verbrennungsanlage Dübendorf    13) Zweckverband Kehrichtverwertung Baden-Brugg    14) Zweckverband Kehricht- und Schlammverbrennung Zürcher Unterland    15) Consorzio incenerimento rifiuti Locarno    16) gewogen    17) Schätzung    18) nass    19) trocken    20) Kompostierungs- und Verbrennungsanlage    21) vorgesehen    22) Gebühr für Private und Industrie in der Stadt Fr. 20.—, für andere Gemeinden und Private ausserhalb der Stadt Fr. 25.— je Tonne    23) per Einwohner und Jahr    24) für Private    25) ohne Kapitaldienst    26) pauschale Jahresgebühr    27) Übernahme des Betriebsdefizits durch die angeschlossenen Gemeinden    28) 2 Kamine zu je 11,35 m

## 28. Usines d'incinération des ordures, en 1970

Schlacken im Jahr	Dampf- produkti- on im Jahr	Sperrgut- verar- beitung durch ...	Altöl- verar- beitung im Jahr	Nutzung der Verbrennungswärme	Anlagen
Scories par année	Produc- tion de vapeur par année	Treatment des déchets encombrants par ...	Treatment des huiles de vidange par année	Fern- heizung im Jahr	Industrielle Verwertung im Jahr
t	t	2)	t	1000 KWh	Usines
41 650 16) 18)	{ 265 000	A	-	7 950	Basel I
18 193 16) 18)	91 480	A B	*	121	Basel II
1 847 16) 18)	-	-	-	55 000	Bern
41 583 16) 18)	220 606	A B	*	-	Genève I
26 117 16) 18)	89 036	A B	-	29 823	Genève II
17 706 16) 18)	76 338	-	3 265	* 47	Lausanne
42 517 16) 18)	285 925	A B	297	37 565	Zürich I
4 303 16) 18)	-	A	534	42 578	Zürich II
-	- 21)	A	- 21)	1 059	Biel
15 447 16) 18)	89 200	A	-	- 21)	Luzern
5 400 16) 19)	-	A	150	15 600	Winterthur
8 000 17)	-	-	-	4 450	Fribourg
-	- 21)	A	-	-	Lugano
3 460 17) 18)	-	A	-	-	Neuchâtel
-	-	A	- 21)	-	Olten
4 272 16) 18)	-	A B	-	-	Sion
7 047 17) 18)	-	A B	64	-	Dübendorf
10 000 17) 18)	* 10	A B	-	-	Horgen
3 800 16) 18)	-	A B	160	2 000	Baden
8 000 17) 19)	-	A	-	-	Bülach
1 316 16) 19)	-	A	-	- 21)	Locarno
1 000 17) 19)	-	A	100	-	Altstätten
*	-	A	-	-	Moutier
-	-	A B	-	-	Payerne
				-	Uzwil

Kamin Höhe	Bauart	Baukosten der Anlagen Bauten	Elektro- mechani- scher Teil	Vernichtungsgebühr für ange- schlossene Gemeinden je Tonne	für andere Gemeinden und Private je Tonne	Selbst- kosten je Tonne Kehricht	Anlagen
Cheminée Hauteur	Construction	Cout de la construction Partie génie civil	Partie électro- mécanique	Taxe d'incinération pour les communes associées par tonne	pour d'autre- s communes et privés par tonne	Prix de revient à la tonne d'ordures	Usines
m	6)	1 000 Fr.	1 000 Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
82	N	7 000	-	29.40	29.40	42.-	Basel I
110	M	13 400	25 600	29.40	29.40	42.-	Basel II
80	M	5 000	9 000	-	35.-	30.-	Bern
60	N	1 600	1 800	51.-	51.-	*	Genève I
100	M	13 900	14 200	51.-	51.-	51.-	Genève II
80	M	3 000	7 000	-	20.-	20.-	Lausanne
60	N	4 500	-	35.-	35.-	26.-	Zürich I
91	M	11 606	24 862	35.-	35.-	31.-	Zürich II
50	M N	5 000	9 000	71.40	72.90	67.62	Biel
90	M N	12 500	13 500	43.-	60.-	*	Luzern
82	M	4 500	8 800	37.-	48.-	40.77	Winterthur
30	O	2 300	3 850	-	20.-/25.-/22)	61.-	Fribourg
40	N	1 200	1 800	50.-	60.-	60.-	Lugano
100	M	5 200	6 700	-	7.50/23)	*	Neuchâtel
17	O	9 200	-	11.-/19.-/23)	30.-/85.-/210.-/24)	54.-	Olten
*	O	4 500	4 000	*	*	*	Sion
34	O	4 883	-	40.-	40.-	34.-/25)	Dübendorf
18	P	3 455	5 138	35.-	*	35.-/25)	Horgen
86	M	5 300	8 500	60.-	60.-	*	Baden
40	O	8 300 17)	-	30.53	45.-	30.53	Bülach
40	M	5 500	-	3.50	4.50	*	Locarno
11,35 28)	P	380	790	32.-	32.-	31.20	Altstätten
10	O	500	550	*	*	60.-	Moutier
16	O	450 17)	-	30.-	30.-	28.-	Payerne
25	O	1 700	3 500	- 27)	60.-	*	Uzwil

1) Capacité nominale pour un pouvoir calorifique inférieur égal à 1800 kcal 2) A = incinération, B = broyage 3) C = injection d'eau, D = apport d'air frais, E = échangeur de chaleur avec refroidissement à air, F = échangeur de chaleur avec refroidissement à eau 4) G = filtre électrique, H = filtre à eau, I = Cyclone/Multicyclone, K = Amertherm, L = système Lurgi 5) mesuré au pied de la cheminée à 7% CO<sub>2</sub> 6) M = béton, N = briques, O = tôle, P = acier 7)-15) voir explications à la page 56 16) pesage 17) estimation 18) mouillé 19) sec 20) Usine de compostage et d'incinération 21) prévu 22) Taxe pour privés et industries de la ville Fr. 20.-, pour autres communes et privés hors commune Fr. 25.- par tonne 23) par habitant/année 24) pour privés 25) sans amortissement 26) Taxe forfaitaire annuelle 27) Participation des communes associées au déficit 28) 2 cheminées à 11,35 m chacune

## 29. Einnahmen der Städte nach Quellen 1970–1000 Franken<sup>1)</sup>

Städte mit ... Einwohnern	Ertrag des Vermögens und der Betriebe		Steuer- einnahmen	Übrige Fiskal- ein- nahmen	Anteile an kantonalen Ein- nahmen	Beiträge der öffent- lichen Hand	Übrige Einnahmen 2)	Einnahmen total	Einnahmen pro Einwohner in Franken 3)
	Kapital- Miet- und Pacht- zinse	Abliefe- rungen industrieller Betriebe							
<b>100 000 und mehr</b>									
Basel 4)	36 033	16 700	495 057	45 577	37 280 5)	47 247	51 563	729 457	3 427
Bern	23 669	18 389	140 315	23 500	1 261	43 880	31 999	283 013	1 743
Genève	27 008	4 200	127 457	6 449	315	8 314	2 370	176 113	1 014
Lausanne	14 244	14 678	110 060	12 583	2 412	8 262	12 127	174 366	1 269
Zürich	95 129	23 804	535 188	60 751	2 177	143 671	92 704	953 424	2 256
<b>50 000–99 999</b>									
Biel	8 700	1 422	61 367	8 154	215	10 928	4 782	95 568	1 486
Luzern	7 269	2 231	55 421	11 029	984	12 109	5 987	95 030	1 360
St. Gallen	10 600	4 734	57 600	8 070	2 563	15 661	4 634	103 862	1 285
Winterthur	10 579	4 370	75 269	11 767	216	20 147	14 415	136 763	1 475
<b>20 000–49 999</b>									
Bolligen	742	78	13 712	1 910	43	4 740	575	21 800	835
La Chaux-de-Fonds	5 398	1 500	30 656	5 500	1 267	10 641	9 636	64 598	1 525
Chur	2 568	3 306	19 871	3 544	–	9 383	4 568	43 240	1 386
Dietikon	930	418	12 861	1 909	28	4 574	2 515	23 235	1 023
Emmen	792	588	12 119	1 422	148	2 749	2 258	20 076	911
Fribourg	940	463	21 485	3 751	–	3 570	1 151	31 360	790
Grenchen	1 839	500	20 499	1 455	3	2 278	242	26 816	1 337
Köniz	1 870	–	20 562	2 531	530	2 052	2 977	30 522	939
Kriens	199	213	9 736	1 694	336	484	1 169	13 831	678
Lancy	190	286	6 528	523	18	228	112	7 885	384
Lugano	4 656	2 154	23 038	6 437	777	2 616	2 384	42 062	1 888
Montreux	799	169	14 140	860	362	1 065	1 255	18 650	913
Neuchâtel	4 384	883	31 506	3 474	1 048	12 945	7 661	61 901	1 596
Olten	1 441	757	17 420	1 615	73	2 505	1 113	24 924	1 175
Riehen	905	–	12 208	599	450	253	87	14 502	690
Schaffhausen	6 638	430	22 809	5 212	48	7 835	5 057	48 029	1 297
Sion	918	860	13 483	2 351	–	3 361	1 250	22 223	1 014
Thun	2 602	1 606	21 236	3 310	421	5 178	2 145	36 498	999
Uster	494	399	16 083	1 715	37	4 968	2 541	26 237	1 202
Vernier	271	293	5 154	228	60	336	34	6 376	287
Yverdon	2 429	403	6 976	753	265	4 922	3 762	19 510	950
Zug	587	–	19 343	1 731	293	2 092	482	24 528	1 068
<b>15 000–19 999</b>									
Aarau	1 108	750	11 821	2 337	251	3 861	1 010	21 138	1 252
Adliswil	686	106	10 492	1 496	360	1 154	1 819	16 113	1 012
Allschwil	661	–	6 183	965	2 504	2 526	485	13 324	755
Bellinzona	1 534	375	6 369	1 450	267	1 733	61	11 789	694
Binningen	539	56	6 890	1 146	936	2 256	298	12 121	790
Burgdorf	622	1 009	11 724	1 249	2 055	2 382	884	19 925	1 254
Dübendorf	1 097	240	15 073	2 165	416	1 699	6 287	26 977	1 374
Frauenfeld	803	300	12 121	1 371	66	2 787	418	17 866	1 016
Horgen	1 673	225	10 760	1 279	14	3 443	1 754	19 148	1 220
Kloten	1 398	200	17 990	1 906	916	2 131	613	25 154	1 535
Kreuzlingen	426	163	10 999	1 066	34	1 281	361	14 330	909
Muttenz	658	–	9 087	1 008	994	2 516	277	14 540	937
Pratteln	1 247	–	6 126	2 217	1 194	1 522	257	12 563	831
Pully	643	125	12 014	848	451	1 242	414	15 737	989
Renens	430	297	8 867	734	309	272	158	11 067	636
Solothurn	962	725	16 070	2 287	79	3 439	2 197	25 759	1 455
Vevey	1 836	606	13 075	2 403	292	1 862	1 083	21 157	1 178
Wädenswil	767	104	12 064	1 242	21	3 905	763	18 866	1 202
Wettingen	284	262	9 829	1 708	63	640	321	13 107	659
<b>10 000–14 999</b>									
Arbon	453	202	7 863	1 461	31	2 552	101	12 663	1 036
Baar	140	192	6 093	453	376	1 368	71	8 693	618
Baden	1 604	320	13 581	4 309	215	9 732	4 469	34 230	2 425
Birsfelden	363	609	4 295	825	–	1 839	251	8 182	575
Bülach	831	102	9 997	1 620	19	4 457	1 119	18 145	1 643
Carouge	545	322	7 603	305	19	6	121	8 921	635
Davos	1 568	500	10 933	1 450	–	540	2 166	17 157	1 676
Delémont	236	200	7 217	303	–	2 594	265	10 815	917
Einsiedeln	143	202	5 014	732	280	672	810	7 853	784
Gossau SG	642	–	6 329	3 705	390	2 047	1 687	14 800	1 157

1) Die Erhebungen umfassen die ordentliche und ausserordentliche Verwaltungsrechnung, Vermögens- und Spezialrechnungen und Fonds der politischen, der Armen- und Schulgemeinden, ferner der Bürgergemeinden, sofern noch wesentliche öffentlich-rechtliche Aufgaben zu erfüllen haben. Im Gegensatz zu 1968/1969 sind die Anstalten (Spitäler, Armen- und Kinderheime usw.) in den Erhebungen wieder berücksichtigt 2) Verkäufe, Rückvergütungen, Ertrag der Gemeindewaldungen, Einnahmen der Anstalten, Veräußerung von Finanzvermögen 3) der Wohnbevölkerung am 1. Dezember 1970 4) Kanton Basel-Stadt mit einer Wohnbevölkerung von 234 945 (Stadt Basel 212 857) Einwohnern 5) Anteile an Bundeseinnahmen

## 29. Recettes communales réparties par sources, en 1970–1000 francs<sup>1)</sup>

Villes de ... habitants	Rendement de la fortune et des exploitations		Recettes fiscales (impôts)	Autres recettes fiscales	Parts aux recettes cantonales	Contribu- tions des collecti- vités publiques	Autres recettes 2)	Recettes totales	par habitant en francs 3)
	Intérêts loyers et fermages	Versements des exploi- tations in- dustrielles							
<b>10 000–14 999</b>									
Herisau	154	258	9 748	838	459	399	1 632	13 488	924
Horw	120	102	5 360	828	28	326	765	7 529	708
Illnau	302	5	8 256	1 050	259	2 636	4 290	13 798	1 008
Küschnacht	1 603	30	23 487	1 317	21	2 155	1 277	29 890	2 451
Langenthal	1 025	625	11 693	1 006	1 119	3 447	1 508	20 423	1 570
Liestal	415	–	5 641	1 636	1 050	1 712	214	10 668	853
Littau	159	110	5 031	321	192	343	741	6 897	511
Locarno	1 406	876	7 213	866	354	905	480	12 100	856
Le Locle	1 163	466	10 306	934	53	3 913	745	17 580	1 216
Martigny	100	–	5 663	939	5	244	272	7 223	689
Meyrin	205	247	3 361	117	1 494	566	55	6 045	424
Monthey	185	32	6 987	553	5	134	873	8 769	867
Morges	432	148	6 355	1 588	347	922	690	10 482	879
Münchenstein	534	–	4 696	631	1 911	1 868	197	9 837	835
Muri BE	700	75	7 189	953	340	1 350	392	10 999	1 081
Neuhhausen am Rheinfall	411	–	6 975	775	25	1 993	565	10 744	888
Nyon	1 436	324	6 631	805	540	1 055	400	11 191	980
Onex	106	119	2 623	768	46	7 413	38	11 113	822
Opfikon	775	50	10 378	1 172	9	926	1 013	14 323	1 289
Prilly	438	298	7 162	346	116	137	38	8 535	639
Reinach BL	135	17	4 369	1 543	1 874	4 802	318	13 058	973
Rorschach	1 000	796	6 879	2 407	227	891	3 418	15 618	1 306
Schlieren	515	132	11 365	1 739	13	856	932	15 552	1 310
Schwyz	144	255	4 759	449	337	1 662	1 068	8 674	711
Sierre	302	35	8 079	381	–	1 198	483	10 478	951
Steffisburg	587	240	7 100	385	29	559	557	9 457	749
Thalwil	759	105	10 705	1 437	16	1 959	1 161	16 142	1 188
Wallisellen	1 036	161	11 252	794	215	1 355	1 788	16 601	1 594
Wetzikon	806	150	10 408	1 206	331	3 080	1 436	17 417	1 293
Wil SG	596	377	6 894	1 580	731	4 997	642	15 817	1 080
Wohlen AG	286	–	5 767	828	41	1 094	1 039	9 055	753
Zollikon	878	62	20 755	679	17	1 573	3 249	27 213	2 246
<b>moins de 10 000</b>									
Aigle	399	18	3 513	512	87	336	614	5 479	839
Altdorf	87	82	2 634	265	354	859	474	4 755	550
Altstätten	484	333	3 877	1 703	124	2 265	3 607	12 393	1 364
Appenzell	59	–	2 301	198	14	488	138	3 198	613
Arosa	934	197	3 123	499	–	269	311	5 333	1 963
Brugg	618	155	5 111	1 159	129	918	286	8 376	970
Bulle	505	141	3 995	488	–	98	549	5 776	764
Chiasso	540	532	7 246	755	132	764	179	10 148	1 144
Glarus	593	170	1 689	419	1 137	851	674	5 533	894
Ingenbohl	40	100	1 976	282	180	311	107	2 996	586
Kilchberg	849	74	9 347	534	9	587	171	11 571	1 533
Lenzburg	369	–	4 656	862	162	206	211	6 466	851
Moutier	330	395	6 255	453	20	739	381	8 573	975
Murten	551	100	2 269	669	–	552	296	4 437	1 043
Nidau	306	288	4 880	747	17	516	130	6 884	864
Payerne	601	215	3 519	485	31	579	659	6 089	883
Porrentruy	162	266	4 366	145	61	690	177	5 867	750
Rapperswil SG	608	116	7 694	1 117	292	889	486	11 202	1 286
Rheinfelden	413	169	4 053	625	95	617	305	6 277	914
Richterswil	287	78	4 231	635	423	1 754	1 442	8 850	1 199
Romanshorn	79	120	5 041	2 653	139	1 291	178	9 501	1 141
St. Moritz	679	748	7 309	2 254	–	493	445	11 928	2 093
Stans	63	–	2 626	279	263	1 295	311	4 837	934
La Tour-de-Peilz	433	208	5 259	236	61	772	87	7 056	796
Uzwil	1 000	97	5 330	1 339	300	2 338	401	10 805	1 183
Zofingen	214	–	5 678	1 554	93	741	905	9 185	988

1) Pour l'enquête, on a pris en considération le compte d'administration ordinaire et extraordinaire, les comptes de fortune et spéciaux ainsi que les fonds des communes politiques, des pauvres et de communautés scolaires; en outre, les communes des bourgeois ont également été relevées pour autant qu'elles aient encore des tâches essentielles de droit public à remplir. Contrairement à 1968/1969 les exploitations (hôpitaux, asiles de vieillards, homes d'enfants, etc.) sont à nouveau comprises dans l'enquête 2) Ventes, remboursements, rendements de forêts communales, recettes des établissements, aliénation d'éléments de la fortune financière 3) de la population résidente au 1er décembre 1970 4) Canton de Bâle-Ville avec une population de 234 945 (Ville de Bâle 212 857) habitants 5) Parts aux recettes fédérales

### 30. Ausgaben der Städte nach Verwendungszwecken 1970–1000 Franken<sup>1)</sup>

	Allgemeine Verwaltung	Rechts-pflege Polizei Feuer-wehr	Unter-richt For-schung Kultur Sport	Gesund-heits-wesen	Soziale Wohlfahrt	Verkehr Energie <sup>2)</sup>	Finanz-ausgaben <sup>3)</sup>	Übrige Aus-gaben <sup>4)</sup>	Ausgaben total	Einwohner <sup>5)</sup> in Franken
Städte mit ... Einwohnern										
<b>100 000 und mehr</b>										
Basel <sup>6)</sup>	47 925	59 976	203 274	155 234	86 134	98 129	52 124	57 495	760 291	3 572
Bern	19 787	22 315	99 583	26 295	33 186	32 497	39 369	21 327	294 359	1 812
Genève	17 734	13 711	46 565	419	4 040	22 471	37 638	29 740	172 318	993
Lausanne	11 152	17 070	57 775	3 515	21 742	23 435	30 377	16 809	181 875	1 324
Zürich	70 119	76 778	227 963	88 697	164 525	117 874	100 813	78 206	924 975	2 189
<b>50 000–99 999</b>										
Biel	7 863	5 463	34 431	6 544	14 188	5 927	10 656	7 313	92 385	1 436
Luzern	9 964	10 395	36 295	718	7 048	10 179	10 700	19 466	104 765	1 499
St. Gallen	8 605	8 888	38 831	1 694	5 993	16 871	11 590	17 808	110 280	1 364
Winterthur	10 531	8 141	40 845	4 790	15 890	15 985	13 764	14 741	124 687	1 345
<b>20 000–49 999</b>										
Bolligen	1 909	572	7 858	1 853	1 525	3 471	4 250	5 773	27 211	1 042
La Chaux-de-Fonds	2 843	2 660	20 317	13 590	3 672	8 199	7 473	4 030	62 784	1 483
Chur	4 840	2 758	25 097	678	3 411	5 123	6 435	7 187	55 529	1 780
Dietikon	2 701	509	10 718	3 307	2 264	2 539	6 835	4 374	33 247	1 464
Emmen	4 119	809	6 773	214	2 589	2 210	3 429	4 497	24 640	1 118
Fribourg	1 822	1 252	9 099	529	3 813	6 424	2 050	5 450	30 439	767
Grenchen	2 460	1 404	8 373	412	2 284	4 718	2 943	10 902	33 496	1 671
Köniz	2 551	1 186	16 909	1 463	2 398	8 034	5 276	6 390	44 207	1 360
Kriens	1 817	325	3 673	177	2 031	1 041	1 338	2 817	13 219	648
Lancy	1 676	204	655	35	252	1 047	1 426	973	6 268	305
Lugano	5 724	2 373	9 326	8 974	3 337	8 392	6 979	7 172	52 277	2 346
Montreux	1 941	1 353	3 480	542	860	3 230	1 919	1 165	14 490	710
Neuchâtel	4 384	2 647	23 706	10 834	2 838	6 125	9 780	4 608	64 922	1 674
Olten	2 864	1 417	10 455	238	1 974	1 911	2 503	4 491	25 853	1 219
Riehen	1 770	—	580	172	553	3 864	1 623	1 591	10 153	483
Schaffhausen	3 014	2 639	12 275	595	7 806	3 987	9 594	9 140	49 050	1 324
Sion	1 906	1 651	8 025	576	1 030	4 524	2 888	4 997	25 597	1 167
Thun	4 330	2 520	18 435	1 207	2 956	5 085	9 391	6 506	50 430	1 381
Uster	2 183	790	6 586	778	2 424	3 418	1 692	8 414	26 285	1 205
Vernier	1 518	153	6 835	13	278	2 779	1 292	2 328	15 196	684
Yverdon	738	1 134	5 391	311	906	3 156	3 536	1 593	16 765	816
Zug	2 008	1 787	9 408	579	1 176	3 666	4 659	2 391	25 674	1 118
<b>15 000–19 999</b>										
Aarau	3 041	1 195	7 880	252	1 748	3 417	3 364	6 790	27 687	1 640
Adliswil	1 822	566	9 333	1 940	1 477	2 575	1 684	1 844	21 241	1 334
Allschwil	1 279	357	3 814	163	797	1 376	1 232	1 707	10 725	608
Bellinzona	915	532	5 086	110	802	3 484	2 834	1 801	15 564	917
Binningen	977	313	9 625	65	934	1 898	1 327	1 547	16 686	1 087
Burgdorf	1 990	683	6 964	625	1 350	2 501	4 064	3 551	21 728	1 368
Dübendorf	1 898	381	12 754	734	1 517	1 858	2 242	3 878	25 262	1 286
Frauenfeld	1 150	604	7 932	252	661	2 768	1 922	8 749	24 038	1 368
Horgen	2 097	716	8 777	331	3 931	978	2 027	1 485	20 342	1 296
Kloten	1 651	533	5 923	509	3 375	2 070	2 207	4 992	21 260	1 297
Kreuzlingen	1 119	398	5 126	114	920	1 556	1 163	2 047	12 443	790
Muttentz	5 830	230	6 574	189	818	3 220	1 183	3 098	21 142	1 362
Pratteln	1 444	195	7 235	79	801	928	1 433	994	13 109	867
Pully	840	1 022	4 387	25	928	3 839	1 787	2 288	15 116	950
Renens	1 389	808	2 638	117	538	1 367	1 096	923	8 876	510
Solothurn	1 447	1 230	9 642	286	2 073	3 520	2 023	4 684	24 905	1 406
Vevey	1 583	1 627	11 341	220	1 301	3 178	3 406	2 330	24 986	1 391
Wädenswil	1 322	671	5 753	525	4 428	3 299	1 894	4 745	22 637	1 442
Wettingen	1 444	524	4 141	231	940	2 508	1 738	2 422	13 948	701
<b>10 000–14 999</b>										
Arbon	1 011	307	6 482	725	535	2 000	540	4 140	15 740	1 287
Baar	1 072	385	8 589	295	428	850	1 114	1 170	13 903	988
Baden	2 329	1 176	8 005	10 720	1 512	9 072	4 083	3 383	40 280	2 854
Birsfelden	781	196	5 876	104	909	643	898	718	10 125	712
Bülach	1 886	537	7 859	315	633	2 155	1 326	6 845	21 556	1 952
Carouge	2 581	226	968	6	2 587	1 801	1 355	1 104	10 628	756
Davos	1 088	493	1 650	2 270	325	1 055	501	869	8 251	806
Delémont	743	311	3 536	363	1 135	1 035	1 266	619	9 008	764
Einsiedeln	588	286	5 209	210	1 506	1 257	367	1 284	10 707	1 069
Gossau SG	930	521	9 441	142	857	4 584	1 274	2 433	20 182	1 578

1) Die Erhebungen umfassen die ordentliche und ausserordentliche Verwaltungsrechnung, Vermögens- und Spezialrechnungen und Fonds der politischen, der Armen- und Schulgemeinden, ferner der Bürgergemeinden, sofern solche noch wesentliche öffentlich-rechtliche Aufgaben zu erfüllen haben. Im Gegensatz zu 1968/1969 sind die Anstalten (Spitäler, Alters- und Kinderheime usw.) in den Erhebungen wieder berücksichtigt 2) Strassen, Bahnen, Luftverkehr, Schiffahrt, Defizitbeiträge an Gas- und Wasserwerke 3) Passivzinsen, Emissionskosten, Finanzausgleichsbeiträge an den Kanton, Verwaltung und Unterhalt der Liegenschaften des Finanzvermögens 4) Militär, Zivilschutz, Kirche, Beiträge an Umweltschutz (Wasserversorgung, Gewässerschutz, Kehrichtbeseitigung, Schlachthöfe usw.), Raumplanung, Landwirtschaft, Waldungen und übrige Volkswirtschaft, Anlagen des Finanzvermögens 5) der Wohnbevölkerung am 1. Dezember 1970 6) Kanton Basel-Stadt mit einer Wohnbevölkerung von 234 945 (Stadt Basel 212 857) Einwohnern

### 30. Dépenses des villes, d'après leur affectation, en 1970 – 1000 francs<sup>1)</sup>

	Administration générale	Justice Police Service du feu	Enseignement Recherche Culture Sports	Santé	Prévoyance sociale	Trafic Energie 2)	Dépenses du service financier 3)	Autres dépenses 4)	Dépenses totales	par habitant 5) en francs
Villes de ... habitants										
<b>10 000–14 999</b>										
Herisau										
Horw	1 185	1 089	3 870	1 243	3 860	2 177	398	1 270	15 092	1 034
Illnau	811	158	1 741	73	1 224	849	747	4 110	9 713	914
Küsnacht	1 116	237	5 279	298	761	1 713	1 089	4 442	14 935	1 091
Langenthal	1 457	790	4 536	2 357	2 811	3 265	3 361	9 292	27 869	2 286
Liestal	1 375	723	8 638	1 061	1 276	2 321	4 835	2 456	22 685	1 744
Littau	1 041	431	4 114	53	690	2 759	1 189	2 675	12 952	1 036
Locarno	812	205	1 741	86	1 097	565	695	388	5 589	414
Le Locle	1 387	728	2 017	393	1 113	2 288	3 051	1 167	12 144	859
Martigny	1 114	877	8 094	442	981	1 601	2 338	906	16 353	1 132
Meyrin	882	288	1 921	89	378	1 680	1 019	3 570	9 827	938
Monthey	1 212	122	3 210	–	89	1 291	1 568	764	8 256	579
Morges	697	504	1 620	185	716	1 474	927	1 254	7 377	729
Münchhausen	839	644	2 834	206	579	1 336	1 759	1 574	9 771	819
Muri BE	847	210	3 045	70	385	1 355	1 855	854	8 621	732
Neuhausen am Rheinfall	1 330	347	5 955	641	1 150	753	1 756	2 215	14 147	1 391
Nyon	1 047	627	3 852	117	1 101	1 555	1 306	2 999	12 604	1 041
Onex	623	654	2 240	107	582	940	2 039	701	7 886	690
Oppikon	1 025	206	5 510	–	283	850	838	555	9 267	685
Prilly	1 042	409	3 158	266	974	1 702	1 939	7 428	16 918	1 522
Reinach BL	669	454	2 644	85	413	786	1 173	806	7 030	527
Rorschach	1 177	351	4 409	43	604	1 919	1 295	2 941	12 739	949
Schlieren	1 025	300	5 836	3 093	818	1 550	604	2 298	15 524	1 298
Schwyz	1 407	652	8 653	1 522	1 699	3 475	1 884	6 197	25 489	2 148
Sierre	566	249	3 705	42	1 481	810	1 103	2 668	10 624	871
Steffisburg	801	711	6 278	73	635	2 601	826	1 083	13 008	1 181
Thalwil	828	768	5 641	405	1 044	1 232	1 294	1 469	12 681	1 005
Wallisellen	1 438	669	3 284	530	1 504	3 666	2 547	3 641	17 279	1 271
Wetzikon	880	272	6 531	400	521	953	3 313	6 267	19 137	1 837
Wil SG	1 058	590	9 032	293	1 549	1 177	1 558	5 129	20 386	1 514
Wohlen AG	1 473	588	6 057	7 804	362	2 073	577	1 822	20 756	1 417
Zollikon	1 108	416	5 392	121	940	1 138	860	1 054	11 029	917
moins de 10 000	2 402	1 975	7 314	740	3 336	4 085	3 423	7 272	30 547	2 521
Aigle	286	380	1 163	101	169	1 265	772	453	4 589	703
Altendorf	526	247	2 021	46	626	258	1 553	590	5 867	679
Altstätten	712	302	2 708	2 326	1 272	1 499	732	3 097	12 648	1 392
Appenzell	518	147	1 186	4	26	360	48	288	2 577	494
Arosa	902	132	625	65	135	1 106	908	519	4 392	1 616
Brugg	1 270	582	4 161	289	539	1 152	1 340	1 304	10 637	1 232
Bulle	487	194	1 304	7	584	1 030	511	1 265	5 382	712
Chiasso	728	615	4 590	229	575	3 103	1 039	557	11 436	1 290
Glarus	542	239	1 836	23	1 105	886	489	644	5 764	931
Ingenbohl	339	46	1 247	14	310	335	435	983	3 709	726
Kilchberg	3 075	400	2 572	372	440	1 522	1 237	1 773	11 391	1 510
Lenzburg	790	287	1 232	161	455	1 790	910	2 140	7 765	1 023
Moutier	871	287	3 998	4 627	733	1 063	883	1 383	13 845	1 574
Murten	503	699	3 871	59	302	1 426	833	1 645	9 338	2 194
Nidau	720	176	2 595	430	379	977	785	949	7 011	880
Payerne	716	320	1 667	84	354	1 199	1 045	756	6 141	890
Porrentruy	869	315	1 990	250	541	574	615	512	5 666	724
Rapperswil SG	748	310	6 244	182	590	1 461	252	1 718	11 505	1 320
Rheinfelden	1 074	342	8 320	105	487	998	709	1 762	13 797	2 009
Richterswil	796	335	3 553	2 100	859	1 072	749	1 824	11 288	1 530
Romanshorn	711	248	2 870	736	338	1 017	590	1 796	8 306	997
St. Moritz	1 315	237	3 996	459	149	1 657	352	1 833	9 998	1 754
Stans	272	4	3 697	3	450	142	197	1 039	5 804	1 120
La Tour-de-Peilz	1 086	406	1 303	93	453	1 171	643	1 313	6 468	730
Uzwil	893	438	3 670	117	566	2 309	1 407	2 840	12 240	1 340
Zofingen	1 410	489	2 202	168	1 044	1 255	714	1 524	8 806	948

1) Pour l'enquête, on a pris en considération le compte d'administration ordinaire et extraordinaire, les comptes de fortune et spéciaux ainsi que les fonds des communes politiques, des pauvres et de communautés scolaires; en outre, les communes des bourgeois ont également été relevées pour autant qu'elles aient encore des tâches essentielles de droit public à remplir. Contrairement à 1968/1969 les exploitations (hôpitaux, asiles de vieillards, homes d'enfants, etc.) sont à nouveau comprises dans notre enquête 2) Routes, chemins de fer, trafic aérien, navigation, contributions au déficit des services des eaux et du gaz 3) Intérêts passifs, frais d'émission d'emprunts, contributions de prééquation financière au canton, gérance et entretien des immeubles du patrimoine financier 4) Affaires militaires, protection civile, culte, contributions à l'environnement (approvisionnement en eau, protection des eaux, élimination des ordures ménagères, abattoirs, etc.), aménagement du territoire, agriculture, forêts et autres mesures d'ordre économique, placements afférents à la fortune financière 5) de la population résidente au 1er décembre 1970 6) Canton de Bâle-Ville avec une population résidente de 234 945 (Ville de Bâle 212 857) habitants

### 31. Ausgaben der Städte nach volkswirtschaftlicher Gliederung 1970–1000 Franken <sup>1)</sup>

	Passiv Zinsen	Besol- dungen	Konsum von Gütern und Diensten	Investi- tionen	Übertragungen an Dritte	Öffentliche Haushalte	Öffentliche Betriebe	Ausgaben Total
Städte mit ... Einwohnern								
<b>100 000 und mehr</b>								
Basel 2)	47 243	257 404	111 307	154 465	153 719	756	35 397	760 291
Bern	28 958	118 896	52 030	43 131	39 426	11 880	38	294 359
Genève	26 111	43 566	34 087	43 303	12 837	12 414	–	172 318
Lausanne	26 689	69 227	27 269	39 435	18 114	1 141	–	181 875
Zürich	81 923	308 616	132 920	228 233	155 905	6 873	10 505	924 975
<b>50 000–99 999</b>								
Biel	9 419	39 704	12 124	12 591	12 454	6 093	–	92 385
Luzern	9 155	37 239	18 522	28 741	9 035	1 551	522	104 765
St. Gallen	10 125	40 507	15 687	27 907	12 099	1 558	2 397	110 280
Winterthur	10 509	38 554	30 858	27 711	14 256	932	1 867	124 687
<b>20 000–49 999</b>								
Bolligen	3 458	7 160	3 109	9 872	2 674	789	149	27 211
La Chaux-de-Fonds	6 595	31 811	15 173	4 515	4 345	345	–	62 784
Chur	4 361	17 483	8 764	20 129	3 218	1 574	–	55 529
Dietikon	1 970	6 047	4 832	17 793	2 605	–	–	33 247
Emmen	1 283	7 494	4 500	8 549	1 544	1 270	–	24 640
Fribourg	1 876	11 442	5 316	6 733	4 292	536	244	30 439
Grenchen	1 457	8 636	4 570	15 004	2 290	1 304	235	33 496
Köniz	5 126	12 291	3 339	18 910	2 454	2 087	–	44 207
Kriens	1 197	4 910	2 825	2 221	1 225	841	–	13 219
Lancy	1 427	1 421	2 750	450	220	–	–	6 268
Lugano	6 544	17 496	6 413	14 048	4 708	1 778	1 290	52 277
Montreux	618	6 286	5 087	310	1 551	638	–	14 490
Neuchâtel	7 025	32 252	11 187	9 184	4 749	525	–	64 922
Olten	2 018	9 953	5 270	4 673	3 054	885	–	25 853
Riehen	191	2 715	1 913	4 363	903	–	68	10 153
Schaffhausen	8 992	17 075	9 071	7 199	6 437	112	164	49 050
Sion	2 237	5 857	5 020	9 227	1 876	1 380	–	25 597
Thun	6 340	15 638	5 779	18 200	3 205	1 138	130	50 430
Uster	1 555	6 048	4 553	11 164	2 742	223	–	26 285
Vernier	1 292	1 394	1 645	10 420	445	–	–	15 196
Yverdon	3 061	7 158	3 053	2 356	713	256	168	16 765
Zug	4 193	8 770	3 904	5 013	2 288	1 015	491	25 674
<b>15 000–19 999</b>								
Aarau	1 889	6 631	5 472	10 206	2 954	535	–	27 687
Adliswil	1 606	5 164	3 982	8 298	917	1 018	256	21 241
Allschwil	1 228	4 033	2 462	1 419	1 322	261	–	10 725
Bellinzona	2 834	4 630	1 444	5 649	738	269	–	15 564
Binningen	1 234	4 091	1 904	8 191	1 250	1	15	16 686
Burgdorf	3 271	6 787	3 249	4 417	2 566	1 438	–	21 728
Dübendorf	2 135	5 260	3 892	12 131	1 822	9	13	25 262
Frauenfeld	1 721	5 772	4 042	11 489	759	255	–	24 038
Horgen	1 972	4 705	3 003	8 238	2 359	–	65	20 342
Kloten	2 187	4 284	3 789	8 197	2 236	547	20	21 260
Kreuzlingen	1 051	4 206	2 966	3 108	835	277	–	12 443
Muttentz	1 078	4 354	2 335	12 272	961	142	–	21 142
Pratteln	1 348	3 093	2 359	5 224	973	69	43	13 109
Pully	1 143	4 181	2 683	5 339	1 092	553	125	15 116
Renens	900	3 887	2 611	381	991	106	–	8 876
Solothurn	1 193	8 901	5 639	5 578	3 087	507	–	24 905
Vevey	2 355	8 312	5 784	7 002	1 222	311	–	24 986
Wädenswil	1 776	4 512	4 116	10 244	1 297	692	–	22 637
Wettingen	1 704	3 107	2 227	4 730	1 675	505	–	13 948
<b>10 000–14 999</b>								
Arbon	459	4 012	2 899	7 619	433	318	–	15 740
Baar	1 071	3 141	2 079	6 098	1 179	335	–	13 903
Baden	3 750	11 646	6 175	15 822	2 238	649	–	40 280
Birsfelden	706	3 417	1 856	3 412	722	12	–	10 125
Bülach	1 257	2 403	3 327	12 763	1 806	–	–	21 556
Carouge	1 049	2 073	2 155	2 918	2 433	–	–	10 628
Davos	400	3 615	2 667	204	664	607	94	8 251
Delémont	1 142	3 972	1 541	275	1 712	170	196	9 008
Einsiedeln	347	2 776	2 030	4 204	1 200	150	–	10 707
Gossau SG	440	3 035	2 534	12 428	1 529	216	–	20 182

1) Die Erhebungen umfassen die ordentliche und ausserordentliche Verwaltungsrechnung, Vermögens- und Spezialrechnungen und Fonds der politischen, der Armen- und Schulgemeinden, ferner der Bürgergemeinden, sofern solche noch wesentliche öffentlich-rechtliche Aufgaben zu erfüllen haben. Im Gegensatz zu 1968/1969 sind die Anstalten (Spitäler, Alters- und Kinderheime usw.) wieder berücksichtigt. 2) Kanton Basel-Stadt

### 31. Dépenses des villes, d'après leur classification économique, en 1970 – 1000 francs<sup>1)</sup>

	Intérêts passifs	Rénumérations	Consommation de biens et services	Investissements	Transferts à des tiers	collectivités publiques	exploitations publiques	Dépenses totales
Villes de ... habitants								
<b>10 000–14 999</b>								
Herisau	368	4 326	3 283	4 248	2 347	497	23	15 092
Horw	691	2 429	1 403	4 276	619	187	108	9 713
Illnau	1 085	2 403	2 016	7 553	1 478	400	–	14 935
Küschnacht	1 886	5 540	4 044	11 147	3 503	1 749	–	27 869
Langenthal	1 730	7 199	2 815	6 825	2 107	1 737	272	22 685
Liestal	1 060	3 917	1 478	4 153	803	1 541	–	12 952
Littau	665	2 280	1 349	142	946	207	–	5 589
Locarno	2 578	3 261	3 780	811	1 653	–	61	12 144
Le Locle	2 014	8 999	2 851	304	1 654	531	–	16 353
Martigny	894	1 681	1 695	4 189	815	553	–	9 827
Meyrin	1 396	1 340	2 063	3 337	119	1	–	8 256
Monthey	908	2 114	2 637	638	707	348	25	7 377
Morges	1 152	4 381	2 678	657	469	434	–	9 771
Münchenstein	1 547	3 117	1 380	1 554	974	49	–	8 621
Muri BE	1 686	3 868	1 714	5 100	1 041	738	–	14 147
Neuhausen am Rheinfall	1 239	4 865	2 275	3 273	471	481	–	12 604
Nyon	1 917	3 280	1 938	–	571	180	–	7 886
Onex	839	883	1 242	6 103	200	–	–	9 267
Opfikon	1 914	2 692	1 952	8 680	1 423	257	–	16 918
Prilly	1 079	2 381	2 039	937	242	302	50	7 030
Reinach BL	1 176	3 363	3 478	3 701	838	183	–	12 739
Rorschach	548	6 384	3 732	3 876	662	220	102	15 524
Schlieren	1 859	3 785	2 555	14 303	2 863	124	–	25 489
Schwyz	1 068	2 874	1 580	2 784	721	1 597	–	10 624
Sierre	728	3 158	2 105	6 118	832	67	–	13 008
Steffisburg	1 050	3 471	1 622	4 616	1 598	324	–	12 681
Thalwil	1 255	4 064	2 936	6 845	2 098	81	–	17 279
Wallisellen	711	2 646	2 628	11 773	761	618	–	19 137
Wetzikon	1 521	3 382	3 698	9 635	2 018	–	132	20 386
Wil SG	558	6 240	3 703	8 360	1 673	202	20	20 756
Wohlen AG	839	2 111	2 004	4 288	1 559	228	–	11 029
Zollikon	1 775	4 500	3 908	16 511	2 005	1 848	–	30 547
<b>moins de 10 000</b>								
Aigle	266	1 948	1 693	339	333	10	–	4 589
Altdorf	252	2 209	1 187	1 658	303	258	–	5 867
Altstätten	732	4 365	3 794	2 950	581	171	55	12 648
Appenzell	46	1 032	1 093	262	122	22	–	2 577
Arosa	847	1 675	823	359	279	218	191	4 392
Brugg	1 270	2 156	1 555	4 449	697	510	–	10 637
Bulle	486	1 523	1 584	871	630	282	6	5 382
Chiasso	1 039	3 509	1 344	4 894	650	–	–	11 436
Glarus	359	2 016	1 441	1 160	505	245	38	5 764
Ingenbohl	434	939	659	1 397	167	113	–	3 709
Kilchberg	852	2 388	1 604	4 746	472	1 313	16	11 391
Lenzburg	783	1 857	1 599	2 943	528	55	–	7 765
Moutier	698	3 092	1 759	2 484	4 989	773	50	13 845
Murten	674	2 194	1 014	4 951	190	315	–	9 338
Nidau	623	2 477	1 104	1 185	1 182	440	–	7 011
Payerne	558	1 870	2 820	405	307	161	20	6 141
Porrentruy	425	2 147	1 574	36	828	592	64	5 666
Rapperswil SG	234	3 652	2 764	3 975	715	149	16	11 505
Rheinfelden	673	1 407	1 267	9 675	710	52	13	13 797
Richterswil	729	3 455	2 257	4 046	801	–	–	11 288
Romanshorn	584	3 209	1 658	2 420	301	134	–	8 306
St. Moritz	325	2 779	2 701	3 360	509	312	12	9 998
Stans	197	1 395	539	2 971	258	444	–	5 804
La Tour-de-Peilz	544	2 397	1 378	1 605	241	303	–	6 468
Uzwil	998	2 963	1 895	5 630	616	138	–	12 240
Zofingen	714	3 150	2 370	730	912	930	–	8 806

1) Pour l'enquête, on a pris en considération le compte d'administration ordinaire et extraordinaire, les comptes de fortune et spéciaux ainsi que les fonds des communes politiques, des pauvres et de communautés scolaires; en outre, les communes des bourgeois ont également été relevées pour autant toutefois qu'elles aient encore des tâches essentielles de droit public à remplir. Contrairement à 1968/1969 les exploitations (hôpitaux, asiles de vieillards, homes d'enfants, etc.) sont à nouveau comprises. 2) canton de Bâle-Ville

## 32. Strassenausgaben und -einnahmen gemäss Strassenrechnung 1969<sup>1)</sup>

Städte mit ... Einwohnern	Strassen- länge km	Strassenausgaben				Total Ausgaben 1000 Fr.	Ein- nahmen für Strassen- zwecke 1000 Fr.	Brutto Strassenaus- gaben pro Kopf der mittleren Wohn- bevölkerung Franken	Netto Strassenaus- gaben pro Kopf der mittleren Wohn- bevölkerung Franken
		Neubauten Verbes- serungen Ausbau 1000 Fr.	Unterhalt Verwaltung Personal- fürsorge 1000 Fr.	Verkehrs- signalis- sation und -regelung 1000 Fr.					
<b>100 000 und mehr</b>									
Basel 2)	300	43 589	7 580	8 145	59 314	35 049	274		112
Bern	342	9 414	12 723	3 875	26 012	3 615	154		133
Genève	170	13 228	7 809	5 467	26 504	5 145	153		123
Lausanne	241	8 006	11 989	1 389	21 384	791	154		148
Zürich	683	47 707	30 486	20 902	99 095	39 387	229		137
<b>50 000–99 999</b>									
Biel	128	2 039	3 607	1 263	6 909	544	102		94
Luzern	167	3 890	6 028	2 992	12 910	851	174		162
St. Gallen	151	7 058	4 063	1 856	12 977	1 843	162		139
Winterthur	320	5 656	5 255	2 321	13 232	3 367	140		105
<b>20 000–49 999</b>									
Bolligen	99	1 273	742	22	2 037	248	80		70
La Chaux-de-Fonds	151	645	3 682	845	5 172	825	120		101
Chur	64	3 726	1 646	823	6 195	1 092	200		165
Dietikon	36	1 442	707	131	2 280	271	100		89
Emmen	31	1 258	924	35	2 217	247	98		87
Fribourg	60	2 809	1 389	77	4 275	900	106		83
Grenchen	65	3 204	2 022	158	5 384	217	260		250
Köniz	118	1 442	1 450	134	3 026	217	94		87
Kriens	18	751	506	11	1 268	172	63		55
Lancy	22	987	480	9	1 476	70	71		68
Lugano	50	1 525	2 737	372	4 634	578	206		180
Montreux	111	1 611	1 348	247	3 206	216	161		150
Neuchâtel	79	1 470	2 294	766	4 530	1 060	123		94
Olten	44	319	1 160	189	1 668	452	77		56
Riehen	61	1 749	1 511	16	3 276	69	157		153
Schaffhausen	114	8 726	1 715	419	10 860	999	279		254
Sion	39	754	676	189	1 619	112	75		70
Thun	100	2 935	2 617	1 236	6 788	501	189		175
Uster	39	2 118	791	49	2 958	424	134		115
Vernier	27	519	530	7	1 056	31	50		49
Yverdon	64	685	800	263	1 748	266	84		72
Zug	50	605	1 814	183	2 602	351	111		96
<b>15 000–19 999</b>									
Aarau	51	798	1 168	475	2 441	317	137		119
Adliswil	14	704	695	109	1 508	58	97		94
Allschwil	26	547	470	15	1 032	88	61		56
Bellinzona	166	1 834	1 072	396	3 302	395	200		176
Binningen	42	584	611	15	1 210	104	78		71
Burgdorf	41	1 434	644	151	2 229	187	133		122
Dübendorf	32	1 827	618	81	2 526	655	132		98
Frauenfeld	74	906	826	55	1 787	172	100		90
Horgen	64	191	597	113	901	221	59		44
Kloten	21	1 645	289	7	1 941	188	120		108
Kreuzlingen	62	329	688	43	1 060	7	67		67
Muttentz	55	1 111	795	6	1 912	539	124		89
Pratteln	33	427	750	2	1 179	182	88		74
Pully	34	1 587	1 038	259	2 884	53	183		179
Renens	18	935	763	287	1 985	225	116		103
Solothurn	54	820	971	462	2 253	372	118		98
Vevey	37	4 206	627	488	5 321	1 336	299		224
Wädenswil	60	1 809	1 035	51	2 895	459	183		154
Wettingen	66	540	824	79	1 443	136	72		65
<b>10 000–14 999</b>									
Arbon	24	429	321	40	790	31	60		57
Baar	26	594	300	7	901	17	68		67
Baden	72	5 066	1 321	225	6 612	296	421		402
Birsfelden	18	690	365	8	1 063	10	72		72
Bülach	50	1 155	338	68	1 561	283	145		118
Carouge	22	863	945	12	1 820	9	127		127
Davos	15	424	556	123	1 103	5	98		97
Delémont	36	1 644	805	96	2 545	–	216		216
Einsiedeln	64	156	436	33	625	85	63		54
Gossau SG	26	916	307	20	1 243	210	102		85

1) Grundlage: Strassenrechnung, gemäss Art. 18 des Bundesbeschlusses vom 23. Dezember 1959 (über die Verwendung des Treibstoffzollanteils). Beträge: Aufwendungen der Gemeinden für die dem allgemeinen Motorfahrzeugverkehr geöffneten Strassen, Wege, Brücken und Plätze, gemäss den Buchungen in den kommunalen Verwaltungsrechnungen und in anderen Ausweisen über Geldleistungen der Gemeinden für das Strassenwesen. Abgrenzung: Öffentliche Leistungen, die durch die Gemeinden unmittelbar für das Strassenwesen erbracht wurden (z. B. an eigene Arbeitskräfte oder an Bauunternehmer) und die somit direkt in den wirtschaftlichen Kreislauf geflossen sind. Beiträge an andere öffentliche Körperschaften, Rückstellungen für Strassenzwecke, Einlagen in Fonds, Abschreibungen aktivierter Ausgaben usw. wurden nicht erfasst. Dadurch liessen sich Doppelzählungen vermeiden.

2) Kanton Basel-Stadt

## 32. Dépenses et recettes routières, d'après le compte routier 1969<sup>1)</sup>

Villes de ... habitants	Longueur des routes km	Dépenses routières				Recettes pour les routes 1000 francs	Dépenses routières brutes par tête de population résidente moyenne francs	Dépenses routières nettes par tête de population résidente moyenne francs
		Construc- tions nouvelles et améliora- tions 1000 francs	Entretien administra- tion et sécurité sociale 1000 francs	Signalisation routière et réglemen- tation du trafic 1000 francs	Total 1000 francs			
<b>10 000–14 999</b>								
Herisau	34	85	665	63	813	13	52	51
Horw	23	355	315	6	676	31	66	63
Illnau	26	1 050	265	—	1 315	253	113	92
Küschnacht	32	1 024	906	69	1 999	52	157	153
Langenthal	43	1 760	682	105	2 547	1 491	197	82
Liestal	55	1 872	695	19	2 586	90	223	215
Littau	31	537	367	17	921	116	69	61
Locarno	82	717	1 181	532	2 430	137	181	171
Le Locle	75	304	1 070	323	1 697	269	112	94
Martigny	66	391	533	23	947	201	95	75
Meyrin	25	775	456	14	1 245	298	91	69
Monthey	62	942	453	142	1 537	20	152	150
Morges	22	995	438	164	1 597	71	136	130
Münchenstein	37	301	540	2	843	47	71	67
Muri BE	42	1 060	456	24	1 540	9	160	160
Neuhausen am Rheinfall	29	190	913	129	1 232	175	100	86
Nyon	21	533	447	117	1 097	20	97	95
Onex	12	263	146	—	409	95	31	23
Opfikon	28	812	315	47	1 174	85	110	102
Prilly	14	713	361	205	1 279	240	98	79
Reinach BL	96	982	432	8	1 422	27	111	109
Rorschach	20	1 062	811	62	1 935	236	155	136
Schlieren	14	710	482	28	1 220	251	103	82
Schwyz	87	1 273	690	11	1 974	652	158	106
Sierre	29	316	735	228	1 279	18	110	109
Steffisburg	45	576	430	108	1 114	117	88	79
Thalwil	30	1 465	454	25	1 944	70	142	137
Wallisellen	64	1 207	474	12	1 693	23	163	161
Wetzikon	27	1 075	404	24	1 503	184	110	96
Wil SG	25	342	353	29	724	53	51	47
Wohlen AG	33	543	638	36	1 217	124	104	93
Zollikon	34	1 363	1 063	28	2 454	191	195	180
<b>moins de 10 000</b>								
Aigle	77	1 241	619	116	1 976	737	313	196
Altendorf	16	62	114	2	178	105	21	9
Altstätten	65	545	439	15	999	267	104	76
Appenzell	11	219	113	25	357	109	65	45
Arosa	15	195	470	39	704	14	168	164
Brugg	23	447	436	103	986	5	125	124
Bulle	23	448	224	93	765	268	97	63
Chiasso	24	769	850	358	1 977	435	227	177
Glarus	32	202	387	—	589	59	95	86
Ingenbohl	17	383	169	7	559	5	95	94
Kilchberg	14	350	275	16	641	7	84	83
Lenzburg	34	821	849	104	1 774	63	233	225
Moutier	34	1 121	582	65	1 768	—	201	201
Murten	77	263	476	19	758	112	176	150
Nidau	17	727	396	23	1 146	127	149	132
Payerne	58	335	534	51	920	39	130	124
Porrentruy	15	143	265	72	480	50	56	51
Rapperswil SG	14	429	508	54	991	758	115	27
Rheinfelden	27	344	241	51	636	101	88	74
Richterswil	41	808	449	31	1 288	72	178	168
Romanshorn	34	335	254	6	595	56	68	62
St. Moritz	36	30	1 085	76	1 191	37	225	218
Stans	3	124	77	—	201	107	38	18
La Tour-de-Peilz	23	1 251	341	97	1 689	267	194	163
Uzwil	46	1 690	310	6	2 006	115	218	206
Zofingen	42	163	439	29	631	138	64	50

1) Base: compte routier, selon l'article 18 de l'arrêté fédéral du 23 décembre 1959 (concernant l'emploi de la part du produit des droits d'entrée sur les carburants). Montants: dépenses des communes pour les routes, chemins, places et ponts ouverts au trafic motorisé en général, selon les comptes des administrations communales et d'autres pièces justificatives quant aux sommes versées par les communes pour les routes. Délimitation: sommes versées par les communes pour les routes (p. ex. à leur propre main-d'œuvre ou à des entrepreneurs) et qui sont ainsi entrées immédiatement dans le circuit économique. Les subsides octroyés à d'autres collectivités de droit public, les provisions en vue des routes, la constitution des fonds, l'amortissement des dépenses portées à l'actif, etc. ne sont pas retenus. On évite ainsi des doubles emplois 2) canton de Bâle-Ville

### 33. Steuerbelastung des Einkommens und Vermögens 1970

	Arbeitseinkommen in Franken				Vermögen in Franken		
	10 000	25 000	50 000	100 000	50 000	100 000	1 000 000
<b>Städte mit ... Einwohnern</b>	<b>Staats- und Gemeindesteuern vom Arbeitseinkommen in Franken 1)</b>				<b>Staats- und Gemeindesteuern vom Vermögen in Franken 1)</b>		
<b>über 100 000</b>							
Basel	185	1 750	7 077	18 767	104	314	7 943
Bern	451	2 638	7 675	19 565	131	328	4 814
Genève	267	2 325	8 334	21 185	-	-	5 319
Lausanne	507	2 827	7 735	19 468	82	287	7 541
Zürich	351	2 369	7 431	18 953	48	178	3 444
<b>50 000–99 999</b>							
Biel	497	2 906	8 454	21 550	145	362	5 302
Luzern	467	2 576	7 380	18 310	230	517	6 486
St. Gallen	401	2 500	7 333	17 219	172	386	5 520
Winterthur	382	2 587	8 117	20 704	52	195	3 762
<b>20 000–49 999</b>							
Bolligen	474	2 772	8 064	20 558	138	345	5 058
La Chaux-de-Fonds	343	2 716	8 616	22 615	64	240	6 821
Chur	378	2 553	7 846	18 889	124	295	8 107
Dietikon	365	2 468	7 743	19 749	50	186	3 589
Emmen	461	2 545	7 290	18 087	227	510	6 407
Fribourg	576	2 934	8 173	18 158	185	494	6 262
Grenchen	441	2 601	7 489	18 423	166	411	6 948
Köniz	456	2 664	7 752	19 762	133	332	4 862
Kriens	505	2 795	8 008	19 871	249	561	7 000
Lancy	271	2 355	8 440	21 454	-	-	5 386
Lugano	394	2 063	6 856	18 783	70	158	4 314
Montreux	560	3 078	7 824	16 448	89	311	5 555
Neuchâtel	317	2 459	7 835	20 397	94	250	6 615
Olten	508	2 609	7 937	18 582	193	495	8 438
Riehen	145	1 544	6 222	16 549	104	314	7 943
Schaffhausen	419	2 581	8 230	21 784	52	181	6 914
Sion	445	2 767	9 217	21 552	201	492	8 720
Thun	487	2 845	8 278	21 103	142	354	5 192
Uster	374	2 528	7 930	20 226	51	190	3 675
Vernier	264	2 296	8 229	20 916	-	-	5 252
Yverdon	507	2 827	7 735	19 468	82	287	7 541
Zug	206	1 955	6 742	16 095	118	354	5 192
<b>15 000–19 999</b>							
Aarau	422	2 041	6 442	17 461	136	327	5 843
Adliswil	351	2 369	7 431	18 953	48	178	3 444
Allschwil	345	1 671	5 475	15 193	295	713	9 899
Bellinzona	405	2 122	7 052	19 319	72	162	4 437
Binningen	291	1 518	5 152	14 531	227	560	8 216
Burgdorf	480	2 805	8 162	20 808	140	349	5 119
Dübendorf	361	2 438	7 650	19 510	49	184	3 545
Frauenfeld	432	2 704	7 952	17 616	186	418	5 363
Horgen	362	2 448	7 681	19 590	49	184	3 560
Kloten	348	2 349	7 369	18 794	47	177	3 415
Kreuzlingen	456	2 852	8 388	18 582	196	441	5 657
Muttenz	305	1 557	5 235	14 701	239	587	8 513
Pratteln	325	1 621	5 369	14 980	249	610	8 770
Pully	485	2 706	6 891	14 496	78	274	4 899
Renens	507	2 827	7 735	19 468	82	287	7 541
Solothurn	477	2 487	7 450	17 930	183	454	7 638
Vevey	538	2 958	7 517	15 800	85	299	5 336
Wädenswil	380	2 567	8 055	20 545	52	194	3 733
Wettingen	487	2 355	7 436	20 153	157	377	6 744
<b>10 000–14 999</b>							
Arbon	458	2 861	8 414	18 639	197	443	5 674
Baar	225	2 121	7 314	17 460	128	384	5 632
Baden	459	2 221	7 010	18 999	148	356	6 358
Birsfelden	322	1 605	5 336	14 909	252	616	8 830
Bülach	382	2 587	8 117	20 704	52	195	3 762
Carouge	258	2 237	8 018	20 379	-	-	5 116
Davos	405	2 747	8 446	20 336	133	318	8 690
Delémont	487	2 845	8 278	21 103	142	354	5 192
Einsiedeln	368	2 538	8 250	20 180	165	440	5 390
Gossau SG	388	2 422	7 103	16 678	166	374	5 346

1) Steuerleistung eines verheirateten unselbstständig Erwerbenden ohne Kinder, inbegriffen Abgabe an die grösste Kirchgemeinde

### 33. Charge fiscale du produit du travail et de la fortune, en 1970

	Produit du travail en francs				Fortune en francs		
	10 000	25 000	50 000	100 000	50 000	100 000	1 000 000
Villes de ... habitants	Impôts cantonaux et communaux sur le produit du travail, en francs 1)				Impôts cantonaux et communaux sur la fortune, en francs 1)		
<b>10 000–14 999</b>							
Herisau	404	2 700	7 538	17 927	214	446	5 881
Horw	505	2 795	8 008	19 871	249	561	7 000
Illnau	386	2 608	8 181	20 864	52	196	3 791
Küschnacht	305	2 052	6 433	16 406	41	154	2 981
Langenthal	459	2 685	7 812	19 914	134	334	4 899
Liestal	328	1 605	5 310	14 830	309	676	8 933
Littau	505	2 795	8 008	19 871	249	561	7 000
Locarno	426	2 239	7 443	20 392	76	171	4 684
Le Locle	344	2 738	8 456	21 715	64	240	6 615
Martigny	404	2 490	8 323	19 699	180	440	7 800
Meyrin	271	2 355	8 440	21 454	—	—	5 386
Monthey	438	2 724	9 080	21 268	198	484	8 580
Morges	495	2 716	6 901	14 506	78	274	4 899
Münchhausen	358	1 709	5 553	15 354	272	661	9 325
Muri BE	392	2 289	6 661	16 981	114	285	4 178
Neuhausen am Rheinfall	395	2 431	7 752	20 518	49	170	6 512
Nyon	473	2 595	7 084	17 814	75	262	6 688
Onex	276	2 408	8 630	21 937	—	—	5 508
Opfikon	338	2 280	7 150	18 236	46	172	3 314
Prilly	495	2 716	7 414	16 577	78	274	5 600
Reinach BL	380	1 721	5 525	15 248	279	677	9 503
Rorschach	384	2 396	7 026	16 497	164	370	5 288
Schlieren	359	2 428	7 618	19 430	49	183	3 531
Schwyz	342	2 354	7 650	18 712	153	408	4 998
Sierre	450	2 785	9 271	21 663	202	495	8 775
Steffisburg	510	2 979	8 668	22 096	148	371	5 436
Thalwil	349	2 359	7 400	18 873	47	178	3 429
Wallisellen	310	2 091	6 558	16 724	42	158	3 039
Wetzikon	383	2 588	8 118	20 705	52	195	3 762
Wil SG	331	2 056	6 027	14 150	141	317	4 536
Wohlen AG	491	2 373	7 492	20 307	158	380	6 795
Zollikon	290	1 952	6 121	15 610	39	147	2 836
<b>moins de 10 000</b>							
Aigle	517	2 887	7 353	15 467	84	293	5 227
Altadorf	309	1 675	4 593	10 660	267	578	7 865
Altstätten	464	2 901	8 512	19 987	199	448	6 408
Appenzell	487	2 579	6 837	17 160	214	428	5 558
Arosa	350	2 373	7 297	17 569	115	275	7 576
Brugg	441	2 131	6 726	18 230	142	341	6 100
Bulle	579	2 949	8 215	18 252	189	505	6 411
Chiasso	403	2 098	6 963	19 068	71	160	4 378
Glarus	278	2 577	8 417	18 812	430	913	12 366
Ingenbohl	348	2 400	7 800	19 079	156	416	5 096
Kilchberg	296	1 992	6 246	15 928	40	150	2 894
Lenzburg	472	2 283	7 208	19 538	152	366	6 538
Moutier	476	2 785	8 103	20 656	139	346	5 082
Murten	539	2 712	7 518	16 681	157	418	5 308
Nidau	462	2 698	7 850	20 012	134	336	4 924
Payerne	538	2 958	8 075	20 310	85	299	7 863
Porrentruy	485	2 838	8 257	21 049	141	353	5 179
Rapperswil SG	364	2 250	6 594	15 477	154	347	4 960
Rheinfelden	450	2 176	6 868	18 615	145	348	6 229
Richterswil	399	2 688	8 431	21 502	54	202	3 907
Romanshorn	480	3 001	8 824	19 548	206	464	5 951
St. Moritz	372	2 547	7 840	18 883	124	295	8 107
Stans	429	2 538	6 892	14 250	288	588	5 988
La Tour-de-Peilz	441	2 414	6 588	14 728	70	244	4 975
Uzwil	392	2 425	7 106	16 680	166	374	5 346
Zofingen	422	2 041	6 442	17 461	136	327	5 843

1) Prestation fiscale d'un contribuable de profession dépendante, marié, sans enfants; y compris l'impôt de paroisse pour la communauté religieuse la plus importante

### 34. Wohnbevölkerung, Berufstätige und Haushaltungen nach Agglomerationen 1970<sup>1)</sup>

Merkmale	Basel	Bern	Genève	Lausanne	Zürich	Biel	Luzern	St. Gallen	Winterthur
Zahl der Agglomerationsgemeinden 2)	25	19	28	24	51	16	11	3	9
Wohnbevölkerung	381 453	284 737	321 083	226 684	719 324	90 385	155 742	90 327	110 041
Altersgruppen									
Männlich									
0-14	39 299	29 602	30 453	21 210	68 910	10 119	19 305	10 216	12 532
15-19	12 453	9 829	8 311	7 125	22 003	2 990	5 680	3 332	3 891
20-64	115 953	83 782	99 196	69 420	225 330	27 129	44 091	24 620	32 928
65 u. mehr	16 740	12 873	13 906	9 911	32 278	3 819	6 369	4 047	5 291
Weiblich									
0-14	37 491	28 220	29 071	20 422	66 605	9 768	18 562	9 701	12 115
15-19	11 502	9 752	9 446	8 161	21 622	3 088	5 759	3 587	3 586
20-64	120 138	90 003	106 925	73 523	230 339	27 632	46 065	27 378	32 085
65 u. mehr	27 877	20 676	23 775	16 912	52 237	5 840	9 911	7 446	7 613
Beide Geschlechter									
0-14	76 790	57 822	59 524	41 632	135 515	19 887	37 867	19 917	24 647
15-19	23 955	19 581	17 757	15 286	43 625	6 078	11 439	6 919	7 477
20-64	236 091	173 785	206 121	142 943	455 669	54 761	90 156	51 998	65 013
65 u. mehr	44 617	33 549	37 681	26 823	84 515	9 659	16 280	11 493	12 904
Heimat									
Schweiz	311 305	249 387	211 857	171 385	582 683	75 136	132 865	74 557	89 261
Ausland	70 148	35 350	109 226	55 299	136 641	15 249	22 877	15 770	20 780
Zivilstand									
Ledig	159 212	123 936	131 401	93 719	308 110	37 371	72 078	42 250	46 418
Verheiratet	189 947	139 061	158 456	111 321	349 892	45 964	73 410	40 687	55 545
davon getrennt lebend	7 373	4 189	7 608	5 021	13 872	1 508	2 330	1 307	1 787
Verwitwet	21 506	15 334	18 602	13 378	37 639	4 854	7 753	5 268	5 884
Geschieden	10 788	6 406	12 624	8 266	23 683	2 196	2 501	2 122	2 194
Berufstätige 3)	189 657	138 544	166 091	112 789	374 649	46 474	71 226	42 968	51 666
Männlich									
Arbeiter, Angestellte	112 608	80 170	92 058	63 755	213 879	26 755	43 669	23 225	32 506
Selbständige	8 885	7 580	9 409	6 668	21 738	2 477	4 094	2 701	2 448
Weiblich									
Arbeiterinnen, Angestellte	66 118	49 284	62 251	40 815	134 968	16 864	22 757	16 447	16 258
Selbständige	2 046	1 510	2 373	1 551	4 064	378	706	595	454
Beide Geschlechter									
Arbeiter, Angestellte	178 726	129 454	154 309	104 570	348 847	43 619	66 426	39 672	48 764
Selbständige	10 931	9 090	11 782	8 219	25 802	2 855	4 800	3 296	2 902
Wirtschaftssektoren 3)									
1. Sektor									
Arbeiter, Angestellte	1 324	2 214	1 200	1 235	3 635	397	1 064	416	932
Selbständige	425	1 295	522	709	1 874	256	619	348	524
2. Sektor									
Arbeiter, Angestellte	85 064	49 041	51 362	39 573	137 636	27 102	31 521	17 605	27 387
Selbständige	4 193	3 286	4 209	2 886	9 315	1 147	1 715	1 135	1 028
3. Sektor									
Arbeiter, Angestellte	92 338	78 199	101 747	63 762	207 576	16 120	33 841	21 651	20 445
Selbständige	6 313	4 509	7 051	4 624	14 613	1 452	2 466	1 813	1 350
Haushaltungen									
Privathaushaltungen mit... Personen									
1	33 696	22 428	34 719	22 949	66 213	6 847	9 145	8 099	7 246
2	42 973	30 381	40 265	27 665	81 059	10 053	14 059	9 042	10 815
3	26 638	19 846	23 492	16 501	49 983	6 492	9 918	5 664	7 513
4	21 882	16 714	18 424	13 586	41 346	5 633	8 828	4 898	6 827
5	9 529	7 742	6 335	4 699	17 471	2 442	4 611	2 542	3 289
6 u. mehr	4 781	3 843	2 701	1 920	8 648	1 086	3 461	1 635	1 738
Privathaushaltungen zusammen	139 499	100 954	125 936	87 320	264 720	32 553	50 022	31 880	37 428
Kollektivhaushaltungen	713	423	539	346	1 363	146	279	167	138
Haushaltungen zusammen	140 212	101 377	126 475	87 666	266 083	32 699	50 301	32 047	37 566
Personen in									
Privathaushaltungen	366 041	273 653	308 777	218 167	687 881	88 212	148 998	86 425	106 597
Kollektivhaushaltungen	15 412	11 084	12 306	8 517	31 443	2 173	6 744	3 902	3 444

1) Die Abgrenzung der Agglomerationen erfolgt aufgrund des Anteils der landwirtschaftlichen Bevölkerung, der Bedeutung der Pendelwanderung sowie des baulichen Zusammenhangs zwischen Kernstadt und Vororten. Neben den 18 in dieser Tabelle aufgeführten grösseren Agglomerationen unterscheidet das Eidgenössische Statistische Amt noch die Agglomerationen Bellinzona (8 Gemeinden mit 30 388 Einwohnern 1970), Burgdorf (2/18 903), Solothurn (7/36 477), Vevey-Montreux (9/60 436), Arbon (3/15 713), Baden (12/66 855), Langenthal (4/21 153), Liestal-Sissach (13/39 920), Locarno (12/37 030), Morges (5/16 198), Rorschach (3/24 723), Wil SG (4/19 384), Wohlen AG (2/16 246) 2) Einschliesslich Kernstadt 3) Provisorische Ergebnisse

### 34. Population résidente, population active et ménages, d'après les agglomérations, en 1970<sup>1)</sup>

Fribourg	Grenchen	Lugano	Neuchâtel	Olten	Schaffhausen	Thun	Zug	Aarau	Caractéristiques
5	3	26	9	11	7	8	4	12	Nombre des communes formant l'agglomération 2)
39 695	20 051	22 280	38 784	21 209	37 035	36 523	22 972	16 881	Population résidente
Classes d'âges									
Masculin									
6 042	3 537	6 474	6 118	6 294	6 342	7 518	6 896	6 185	0-14
2 075	1 101	1 849	2 429	1 847	1 964	2 264	2 135	1 976	15-19
15 629	8 556	17 011	18 703	13 980	17 449	17 242	14 214	15 188	20-64
1 581	1 077	2 843	2 621	2 019	2 632	3 159	1 614	2 128	65 et plus
Féminin									
5 716	3 392	6 218	5 866	6 008	6 017	7 351	6 195	5 957	0-14
2 744	985	2 136	2 865	1 663	1 827	2 305	1 957	1 971	15-19
14 819	8 672	20 589	18 935	14 106	16 800	18 474	14 064	15 572	20-64
2 606	1 513	4 698	4 434	3 109	4 006	4 593	2 318	3 212	65 et plus
Total									
11 758	6 929	12 692	11 984	12 302	12 359	14 869	13 091	12 142	0-14
4 819	2 086	3 985	5 294	3 510	3 791	4 569	4 092	3 947	15-19
30 448	17 228	37 600	37 638	28 086	34 249	35 716	28 278	30 760	20-64
4 187	2 590	7 541	7 055	5 128	6 638	7 752	3 932	5 340	65 et plus
Origine									
42 019	23 845	41 749	48 423	40 923	44 583	58 309	40 521	42 735	Suisse
9 193	4 988	20 069	13 548	8 103	12 454	4 597	8 872	9 454	Etranger
Etat civil									
26 472	12 150	26 875	26 355	21 573	23 270	26 940	24 535	22 744	Célibataires
21 766	14 722	29 595	30 226	24 039	29 228	31 247	22 581	26 052	Marié(e)s
1 046	350	1 631	1 128	805	1 234	687	619	700	dont vivant sép.
2 295	1 352	4 145	3 591	2 641	3 278	3 650	1 735	2 517	Veufs, Veuves
679	609	1 203	1 799	773	1 261	1 069	542	876	Divorcé(e)s
22 332	16 227	28 260	31 064	23 043	27 818	27 487	23 094	25 460	Personnes actives 3)
Masculin									
13 245	8 950	14 940	17 721	14 186	17 393	16 681	14 075	15 376	Ouvriers, Employés
1 159	672	2 617	1 634	1 187	1 239	2 088	1 220	1 123	Indépendants
Féminin									
7 738	6 478	9 985	11 368	7 445	8 886	8 334	7 601	8 718	Ouvrières, Employées
190	127	718	341	225	300	384	198	243	Indépendantes
Total									
20 983	15 428	24 925	29 089	21 631	26 279	25 015	21 676	24 094	Ouvriers, Employés
1 349	799	3 335	1 975	1 412	1 539	2 472	1 418	1 366	Indépendants
Secteurs économiques 3)									
Secteur primaire									
188	187	284	268	291	288	575	440	339	Ouvriers, Employés
84	110	196	143	186	142	462	297	170	Indépendants
Secteur secondaire									
10 184	12 299	9 247	15 930	11 872	17 151	13 140	12 391	13 565	Ouvriers, Employés
500	383	1 123	778	494	574	944	485	478	Indépendants
Secteur tertiaire									
10 611	2 942	15 394	12 891	9 468	8 840	11 300	8 845	10 190	Ouvriers, Employés
765	306	2 016	1 054	732	823	1 066	636	718	Indépendants
Ménages									
Ménages privés de ... personnes									
3 147	1 591	5 399	4 930	2 656	3 628	4 084	1 981	2 828	1
4 051	2 840	6 636	6 842	4 404	5 982	6 375	3 686	4 946	2
3 301	2 116	4 545	4 474	3 154	4 088	4 134	2 853	3 537	3
2 765	1 815	3 749	3 728	2 862	3 451	3 735	2 852	3 125	4
1 420	868	1 421	1 527	1 616	1 603	2 028	1 607	1 619	5
1 011	458	716	737	1 097	775	1 106	1 291	1 012	6 et plus
15 695	9 688	22 466	22 238	15 789	19 527	21 462	14 270	17 067	Ménages privés, en tout
175	41	143	127	48	95	84	101	89	Ménages collectifs
15 870	9 729	22 609	22 365	15 837	19 622	21 546	14 371	17 156	Ménages, en tout
Personnes des									
46 111	28 199	59 039	59 476	47 757	54 724	61 563	46 312	50 551	Ménages privés
5 101	634	2 779	2 495	1 269	2 313	1 343	3 081	1 638	Ménages collectifs

1) La délimitation des agglomérations a lieu sur la base de la quote-part de la population rurale, de l'importance des déplacements-navettes des travailleurs et de la continuité entre les constructions de la ville centrale et celles des localités suburbaines. Outre les 18 agglomérations les plus importantes citées dans ce tableau, le Bureau fédéral de statistique distingue encore les agglomérations Bellinzona (8 communes de 30 388 habitants 1970), Burgdorf (2/18 903), Soleure (7/36 477), Vevey-Montreux (9/60 436), Arbon (3/15 713), Baden (12/66 855), Langenthal (4/21 153), Liestal-Sissach (13/39 920), Locarno (12/37 030), Morges (5/16 198), Rorschach (3/24 723), Wil SG (4/19 384), Wohlen AG (2/16 246) 2) y compris la ville centrale 3) chiffres provisoires



**Tabellen**

- 1 Schweizerischer Städteverband  
2-11 Eidgenössisches Statistisches Amt  
12-14 Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit  
  
15-17 Eidgenössisches Statistisches Amt  
18 Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit  
  
19-21 Statistische Ämter der Städte Bern und Zürich  
22-23 Schweiz. Verein von Gas- und Wasserfachmännern  
24 Verband Schweizerischer Elektrizitätswerke  
25 Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit  
  
26 Eidgenössisches Amt für Umweltschutz  
27-28 Schweizerischer Städteverband  
29-31 Eidgenössische Steuerverwaltung  
32 Eidgenössisches Statistisches Amt  
33 Eidgenössische Steuerverwaltung  
34 Eidgenössisches Statistisches Amt

**Tableaux**

- 1 Union des villes suisses  
2-11 Bureau fédéral de statistique  
12-14 Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail  
15-17 Bureau fédéral de statistique  
18 Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail  
19-21 Offices de statistique des villes de Berne et de Zurich  
22-23 Société suisse de l'industrie du gaz et des eaux  
24 Union des centrales suisses d'électricité  
25 Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail  
26 Office fédéral de la protection de l'environnement  
27-28 Union des villes suisses  
29-31 Administration fédérale des contributions  
32 Bureau fédéral de statistique  
33 Administration fédérale des contributions  
34 Bureau fédéral de statistique

**Herausgeber**

Schweizerischer Städteverband, Zeltweg 25, 8032 Zürich

**Editeur**

Union des villes suisses, Zeltweg 25, 8032 Zurich





